Euroopan parlamentti
2024-2029

Ulkoasiainvaliokunta

2025/2018(INI)

14.4.2025

TARKISTUKSET
1 - 314

Mietintöluonnos
Ondřej Kolář
(PE769.995v01-00)

Bosnia ja Hertsegovinaa koskevat komission vuosien 2023 ja 2024 kertomukset
(2025/2018(INI))

Tarkistus 1
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan 1 viite

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
– ottaa huomioon Bosnia ja Hertsegovinan rauhaa koskevan yleisen puitesopimuksen, joka parafoitiin Daytonissa 21. marraskuuta 1995 ja allekirjoitettiin Pariisissa 14. joulukuuta 1995 (***Daytonin*** rauhansopimus),	– ottaa huomioon Bosnia ja Hertsegovinan rauhaa koskevan yleisen puitesopimuksen, joka parafoitiin Daytonissa 21. marraskuuta 1995 ja allekirjoitettiin Pariisissa 14. joulukuuta 1995 (***Daytonin/Pariisin*** rauhansopimus),

Or. en

Tarkistus 2
Željana Zovko, Sunčana Glavak

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan 1 a viite (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	– ottaa huomioon Bosnia ja Hertsegovinan federaation ja Serbitasavallan perustuslait,

Or. en

Tarkistus 3
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Nikolina Brnjac, Davor Ivo Stier, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan 1 b viite (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	– ottaa huomioon Bosnia ja Hertsegovinan perustuslain, jonka mukaan maassa on kolme virallista kieltä,

Or. en

Tarkistus 4
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Nikolina Brnjac, Davor Ivo Stier, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan 1 c viite (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	– ottaa huomioon 20. lokakuuta 2005 tehdyn Unescon yleissopimuksen kulttuuri-ilmaisujen moninaisuuden suojelemisesta ja edistämisestä,

Or. en

Tarkistus 5
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan 1 d viite (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	– ottaa huomioon 17. lokakuuta 2003 aineettoman kulttuuriperinnön suojelemisesta tehdyn Unescon yleissopimuksen, joka kattaa suulliset perinteet ja ilmaisutavat ja jossa kieli nähdään aineettoman kulttuuriperinnön välittäjänä,

Or. en

Tarkistus 6
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan 1 e viite (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	– ottaa huomioon Unescon yleissopimukset oikeudesta koulutukseen äidinkielellä,

Or. en

Tarkistus 7
Davor Ivo Stier, Sunčana Glavak, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan 14 a viite (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	– ottaa huomioon 6. toukokuuta 2020 pidetyssä EU:n ja Länsi-Balkanin huippukokouksessa hyväksytyn Zagrebin julistuksen, jossa vahvistettiin yhteiset painopisteet, kuten alueen Eurooppa-perspektiivi, demokratian, oikeusvaltioperiaatteen ja perusoikeuksien vahvistaminen sekä osallistavien poliittisten prosessien ja keskinäisen sovinnon tarve,

Or. hr

Tarkistus 8
Tonino Picula

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan 15 a viite (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	– ottaa huomioon 23. marraskuuta 2022 antamansa suosituksen neuvostolle, komissiolle ja komission varapuheenjohtajalle / unionin ulkoasioiden ja turvallisuuspolitiikan korkealle edustajalle EU:n uudesta laajentumisstrategiasta,

Or. en

Tarkistus 9
Matjaž Nemec
S&D-ryhmän puolesta
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan 15 a viite (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	– ottaa huomioon 12. kesäkuuta 2022 hyväksytyn poliittisen sopimuksen periaatteista, joilla varmistetaan, että Bosnia ja Hertsegovina etenee funktionaalisena eurooppalaisella tiellä,

Or. en

Tarkistus 10
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol, Sunčana Glavak

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan 23 viite

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
– ottaa huomioon EU:n ja Bosnia ja Hertsegovinan parlamentaarisen vakautus- ja assosiaatiovaliokunnan 30. ja 31. lokakuuta 2023 pidetyn kolmannen, 13. ja 14. maaliskuuta 2024 pidetyn neljännen ***ja*** 30. lokakuuta 2024 pidetyn viidennen kokouksen tulokset,	– ottaa huomioon EU:n ja Bosnia ja Hertsegovinan parlamentaarisen vakautus- ja assosiaatiovaliokunnan 30. ja 31. lokakuuta 2023 pidetyn kolmannen, 13. ja 14. maaliskuuta 2024 pidetyn neljännen***,*** 30. lokakuuta 2024 pidetyn viidennen ***sekä 12. ja 13. maaliskuuta 2025 pidetyn kuudennen*** kokouksen tulokset,

Or. en

Tarkistus 11

Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan 24 a viite (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	– ottaa huomioon Euroopan ihmisoikeustuomioistuimessa kantajien hyväksi ratkaistut asiat, muun muassa Azra Zornićin, Dervo Sejdićin ja Jakob Fincin tapaukset,

Or. en

Tarkistus 12
Şerban Dimitrie Sturdza

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan 24 a viite (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	– ottaa huomioon Bosnia ja Hertsegovinan vaalilain, jota muutettiin 26. maaliskuuta 2024 korkean edustajan vaatimuksesta,

Or. en

Tarkistus 13
Şerban Dimitrie Sturdza

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan 27 a viite (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	– ottaa huomioon Bosnia ja Hertsegovinan 6. maaliskuuta 1992 ratifioiman lapsen oikeuksia koskevan Yhdistyneiden Kansakuntien yleissopimuksen ja sen kolme valinnaista pöytäkirjaa: 10. lokakuuta 2003 ratifioitu

valinnainen pöytäkirja lasten osallistumisesta aseellisiin selkkauksiin, 4. syyskuuta 2001 ratifioitu valinnainen pöytäkirja lasten myynnistä, lapsiprostituutiosta ja lapsipornografiasta ja 19. lokakuuta 2018 ratifioitu valitusmenettelyä koskeva valinnainen pöytäkirja,

Or. en

Tarkistus 14
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella, Matthieu Valet

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan 27 a viite (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	– ottaa huomioon vuonna 2005 annetun Venetsian komission lausunnon Bosnia ja Hertsegovinan perustuslaillisesta tilanteesta ja korkean edustajan valtuuksista,

Or. en

Tarkistus 15
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella, Matthieu Valet

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan 27 b viite (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	– ottaa huomioon 21. ja 22. kesäkuuta 1993 Kööpenhaminassa Eurooppa-neuvoston pidetyn kokouksen päätelmät Euroopan unionin jäsenyyskriteereistä,

Or. en

Tarkistus 16
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella, Matthieu Valet

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan 27 c viite (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	– ottaa huomioon 15. ja 16. joulukuuta 1995 Madridissa pidetyn Eurooppa-neuvoston kokouksen päätelmät unionin kyvystä vastaanottaa uusia jäseniä,

Or. en

Tarkistus 17
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan 30 a viite (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	– ottaa huomioon, että kielellinen monimuotoisuus tunnustetaan kansalaisten oikeudeksi perusoikeuskirjan 21 ja 22 artiklassa, mikä tarkoittaa sitä, että yhden kielen yksinomaisuuden tavoite rajoittaa ja loukkaa unionin perusarvoja,

Or. en

Tarkistus 18
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Sunčana Glavak

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan 30 a viite (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	– ottaa huomioon, että Serbitasavallan viranomaiset osallistuivat 8. kesäkuuta 2024 Belgradissa pidettyyn

”kaikkien serbien edustajakokoukseen”, jonka iskulauseena oli ”Yksi kansa, yksi edustajakokous”,

Or. en

Tarkistus 19
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol, Sunčana Glavak

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan 30 b viite (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	– ottaa huomioon, että Bosnia ja Hertsegovinan federaatio perustettiin federalismin ja federaatiokumppaneiden tasa-arvon periaatteiden pohjalta Washingtonissa 1. maaliskuuta 1994 allekirjoitetun Bosnia ja Hertsegovinan federaation perustamista koskevan puitesopimuksen ja Daytonin rauhansopimuksen mukaisesti,

Or. en

Tarkistus 20
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan 30 b viite (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	– ottaa huomioon 17. tammikuuta 2024 hyväksytyn Euroopan parlamentin mietinnön aiheesta ”Ehkäisevän diplomatian rooli lukkiutuneiden konfliktien käsittelemisessä eri puolilla maailmaa – menetetty tilaisuus vai muutos tulevaisuutta silmällä pitäen?”,

Or. en

Tarkistus 21
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Nikolina Brnjac, Sunčana Glavak

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan 30 c viite (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	– ottaa huomioon, että Milorad Dodikin SNSD-puolue on jätetty Bosnia ja Hertsegovinan hallitsevan koalition ulkopuolelle ja että on käynnistetty prosessi uuden EU-myönteisen enemmistön muodostamiseksi,

Or. en

Tarkistus 22
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan 30 c viite (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	– ottaa huomioon korkean edustajan Kaja Kallasin ja Naton pääsihteerin Mark Rutten vierailut Bosnia ja Hertsegovinassa maaliskuussa ja huhtikuussa 2025,

Or. en

Tarkistus 23
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan 30 d viite (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	– ottaa huomioon huhtikuussa 2025 annetun Eurooppa-neuvoston puheenjohtajan António Costan

julkilausuman Bosnia ja Hertsegovinan poliittisille johtajille,

Or. en

Tarkistus 24
Alexander Sell

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan A kappale

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
A. toteaa, että ***laajentuminen on yksi tehokkaimmista*** EU:n ***ulkopolitiikan välineistä ja geostrateginen investointi rauhaan, vakauteen, turvallisuuteen ja vaurauteen***;	A. toteaa, että EU:n ***ei tulisi pitää laajentumisen jatkamista oletusarvoisena strategisena painopisteenä erityisesti silloin, kun ehdokasmaa on syvästi etnisesti jakautunut ja kun sen kulttuuriset tai uskonnolliset arvot eroavat merkittävästi jäsenvaltioiden arvoista***;

Or. en

Tarkistus 25
Petr Bystron

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan A kappale

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
A. toteaa, että laajentuminen on ***yksi tehokkaimmista EU:n ulkopolitiikan välineistä ja geostrateginen investointi rauhaan,*** vakauteen***, turvallisuuteen ja vaurauteen***;	A. toteaa, että laajentuminen on ***usein aiheuttanut yhdentymiseen, yhteenkuuluvuuteen ja*** vakauteen ***liittyviä haasteita EU:ssa ja herättänyt huolta EU:n kyvystä ylläpitää vaikuttavuuttaan***;

Or. en

Tarkistus 26
António Tânger Corrêa, Pierre-Romain Thionnet, Roberto Vannacci

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan A kappale

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
A. toteaa, että ***laajentuminen on yksi tehokkaimmista*** EU:n ulkopolitiikan ***välineistä*** ja ***geostrateginen investointi*** rauhaan, vakauteen, turvallisuuteen ja vaurauteen;	A. toteaa, että ***laajentumista käytetään*** EU:n ulkopolitiikan ***välineenä*** ja ***geostrategisena investointina*** rauhaan, vakauteen, turvallisuuteen ja vaurauteen; ***toteaa, että laajentuminen tuo mukanaan kasvavia riskejä ja haasteita EU:n toiminnalle ja että nykyisten jäsenvaltioiden on arvioitava kunnolla tätä tosiasiaa;***

Or. en

Tarkistus 27
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan A kappale

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
A. toteaa, että laajentuminen on yksi tehokkaimmista EU:n ulkopolitiikan välineistä ja geostrateginen investointi rauhaan, vakauteen, turvallisuuteen ja vaurauteen;	A. toteaa, että laajentuminen on yksi tehokkaimmista EU:n ulkopolitiikan välineistä ja geostrateginen investointi rauhaan, ***demokratiaan,*** vakauteen, turvallisuuteen ja vaurauteen ***ja että se on edelleen ratkaisevan tärkeä erityisesti nopeiden merkittävien geopoliittisten muutosten tapahtuessa ja autoritaaristen hallintojen kanssa käytävän kilpailun lisääntyessä***;

Or. en

Tarkistus 28
Tonino Picula

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan A kappale

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
A. toteaa, että laajentuminen on yksi tehokkaimmista EU:n ulkopolitiikan välineistä ja geostrateginen investointi rauhaan, vakauteen, turvallisuuteen ja vaurauteen;	A. toteaa, että laajentuminen on yksi tehokkaimmista EU:n ulkopolitiikan välineistä ja geostrateginen investointi rauhaan, vakauteen, turvallisuuteen ja vaurauteen; ***toteaa, että laajentumisen myönteisistä vaikutuksista voi olla erityistä hyötyä Bosnia ja Hertsegovinalle sen pitkäaikaisten sisäisten haasteiden voittamiseksi;***

Or. en

Tarkistus 29
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan A kappale

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
A. toteaa, että laajentuminen on yksi tehokkaimmista EU:n ulkopolitiikan välineistä ja geostrateginen investointi rauhaan, vakauteen, turvallisuuteen ja vaurauteen;	A. toteaa, että laajentuminen on yksi tehokkaimmista EU:n ulkopolitiikan välineistä ja geostrateginen investointi rauhaan, vakauteen, turvallisuuteen ja vaurauteen ***Euroopan mantereella***;

Or. en

Tarkistus 30
Sebastian Tynkkynen

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan A kappale

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
A. toteaa, että laajentuminen on yksi tehokkaimmista EU:n ulkopolitiikan välineistä ja geostrateginen investointi rauhaan, vakauteen, turvallisuuteen ja vaurauteen;	A. toteaa, että laajentuminen on ***oikein toteutettuna*** yksi tehokkaimmista EU:n ulkopolitiikan välineistä ja geostrateginen investointi rauhaan, vakauteen, turvallisuuteen ja vaurauteen;

Or. fi

Tarkistus 31
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Nikolina Brnjac, Davor Ivo Stier, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan A a kappale (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	A a. toteaa, että kielellinen ja kulttuurinen monimuotoisuus on yksi unionin perusperiaatteista, joka vahvistetaan myös Euroopan unionin perusoikeuskirjan 22 artiklassa: ”unioni kunnioittaa kulttuurista, uskonnollista ja kielellistä monimuotoisuutta”,

Or. en

Tarkistus 32
Alexander Sell

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan A a kappale (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	A a. toteaa, että yli 50 prosenttia Bosnia ja Hertsegovinan väestöstä määrittelee itsensä islaminuskoiseksi, millä on merkittäviä vaikutuksia maan yhteensopivuuteen jäsenvaltioiden oikeudellisen, historiallisen ja arvopohjaisen perinnön kanssa;

Or. en

Tarkistus 33
Petr Bystron

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan B kappale

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
B. toteaa, että ***jokaista hakijamaata on arvioitava sen omien ansioiden perusteella sen suhteen, miten hyvin se täyttää Kööpenhaminan kriteerit, mukaan lukien demokratian, oikeusvaltioperiaatteen ja EU:n perusarvojen täydellinen kunnioittaminen***;	B. toteaa, että ***EU:n ei tulisi pyrkiä jatkamaan laajentumista jäsenvaltioiden kustannuksella***;

Or. en

Tarkistus 34
António Tânger Corrêa, Pierre-Romain Thionnet, Roberto Vannacci

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan B kappale

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
B. toteaa, että jokaista hakijamaata on arvioitava sen omien ansioiden perusteella sen suhteen, miten hyvin se täyttää Kööpenhaminan kriteerit, mukaan lukien demokratian, oikeusvaltioperiaatteen ja EU:n perusarvojen täydellinen kunnioittaminen;	B. toteaa, että jokaista hakijamaata on arvioitava sen omien ansioiden perusteella sen suhteen, miten hyvin se täyttää Kööpenhaminan kriteerit, mukaan lukien demokratian, oikeusvaltioperiaatteen ja EU:n perusarvojen täydellinen kunnioittaminen; ***katsoo, että EU:n olisi pidettävä taloudellista kurinalaisuutta ja poliittista vakautta koskevat perusteet esillä kahdenvälisissä suhteissaan Bosnia ja Hertsegovinan kanssa Kööpenhaminan kriteerien mukaisesti;***

Or. en

Tarkistus 35
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan B kappale

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
B. toteaa, että jokaista hakijamaata on	B. toteaa, että jokaista hakijamaata on

arvioitava sen omien ansioiden perusteella sen suhteen, miten hyvin se täyttää Kööpenhaminan kriteerit, mukaan lukien demokratian, oikeusvaltioperiaatteen ***ja*** EU:n perusarvojen täydellinen kunnioittaminen;	arvioitava sen omien ansioiden perusteella sen suhteen, miten hyvin se täyttää Kööpenhaminan kriteerit, mukaan lukien demokratian, oikeusvaltioperiaatteen***,*** EU:n perusarvojen***, vähemmistöjen oikeuksien ja tiedotusvälineiden vapauksien*** täydellinen kunnioittaminen;

Or. en

Tarkistus 36
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan B kappale

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
B. toteaa, että jokaista hakijamaata on arvioitava sen omien ansioiden perusteella sen suhteen, miten hyvin se täyttää Kööpenhaminan kriteerit, mukaan lukien demokratian, oikeusvaltioperiaatteen ja EU:n perusarvojen täydellinen kunnioittaminen;	B. toteaa, että jokaista hakijamaata on arvioitava sen omien ansioiden perusteella sen suhteen, miten hyvin se täyttää Kööpenhaminan kriteerit, mukaan lukien demokratian, oikeusvaltioperiaatteen***, ihmisoikeuksien*** ja EU:n perusarvojen täydellinen kunnioittaminen;

Or. en

Tarkistus 37
Şerban Dimitrie Sturdza

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan B a kappale (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	B a. ottaa huomioon, että Euroopan unioni on Bosnia ja Hertsegovinan tärkein kauppakumppani, että niiden välinen kauppa kattaa suurimman osan Bosnia ja Hertsegovinan ulkomaankauppavirroista ja että EU:lla on keskeinen rooli maan taloudellisen yhdentymisen prosessissa;

Or. en

Tarkistus 38
Helmut Brandstätter

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan B a kappale (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	B a. muistuttaa, että EU tukee voimakkaasti Bosnia ja Hertsegovinan alueellista koskemattomuutta ja suvereniteettia eikä pidä hyväksyttävänä minkäänlaisia pyrkimyksiä heikentää sitä;

Or. en

Tarkistus 39
Helmut Brandstätter

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan B b kappale (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	B b. ottaa huomioon, että Bosnia ja Hertsegovina on monietninen valtio, jonka aluetta eri uskonnolliset ja etniset ryhmät ovat asuttaneet vuosisatoja ja osoittaneet, että eri näkemyksiä omaavat kansat voivat elää rinnakkain suvaitsevaisuuden ja keskinäisen kunnioituksen ympäristössä;

Or. en

Tarkistus 40
Helmut Brandstätter

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan B c kappale (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	B c. toteaa, että Balkanin yleisöbarometrin mukaan ehdokasmaan aseman saaminen on lisännyt Bosnia ja Hertsegovinan väestön kannatusta EU-jäsenyydelle; ottaa huomioon, että kannatus on edelleen haurasta alueen sisäisten ja ulkopuolisten epäliberaalien toimijoiden edistämien EU-vastaisten narratiivien vuoksi;

Or. en

Tarkistus 41
Petr Bystron

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan C kappale

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
C. ***toteaa***, että ***Bosnia ja Hertsegovina on ehdokasmaa ja että sen kansalaiset toivovat euroatlanttista yhdentymistä kestävän rauhan, demokratian ja vaurauden turvaamiseksi***; ottaa huomioon, että ***vuonna 2025 tulee kuluneeksi 30 vuotta*** Daytonin rauhansopimuksen ***allekirjoittamisesta***;	C. ***katsoo***, että ***EU:n laajentumisen jatkamista olisi harkittava uudelleen***; katsoo, että Daytonin rauhansopimuksen ***30-vuotispäivän olisi oltava muistutus alueellisen vakauden merkityksestä ja että EU:n laajentumispolitiikka voi vaarantaa tämän vakauden***;

Or. en

Tarkistus 42
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan C kappale

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
C. toteaa, että Bosnia ja Hertsegovina on ehdokasmaa ja että ***sen kansalaiset toivovat*** euroatlanttista yhdentymistä kestävän rauhan, demokratian ja vaurauden	C. toteaa, että Bosnia ja Hertsegovina on ehdokasmaa ja että ***selvä enemmistö sen kansalaisista toivoo*** euroatlanttista yhdentymistä kestävän rauhan,

turvaamiseksi; ottaa huomioon, että vuonna 2025 tulee kuluneeksi 30 vuotta ***Daytonin*** rauhansopimuksen allekirjoittamisesta;	demokratian ja vaurauden turvaamiseksi; ottaa huomioon, että vuonna 2025 tulee kuluneeksi 30 vuotta ***Daytonin/Pariisin*** rauhansopimuksen allekirjoittamisesta;

Or. en

Tarkistus 43
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan C kappale

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
C. toteaa, että Bosnia ja Hertsegovina on ehdokasmaa ja että sen kansalaiset toivovat euroatlanttista yhdentymistä kestävän rauhan, demokratian ja vaurauden turvaamiseksi; ottaa huomioon, että vuonna 2025 tulee kuluneeksi 30 vuotta ***Daytonin*** rauhansopimuksen allekirjoittamisesta;	C. toteaa, että Bosnia ja Hertsegovina on ehdokasmaa ja että sen kansalaiset toivovat euroatlanttista yhdentymistä kestävän rauhan, demokratian ja vaurauden turvaamiseksi; ottaa huomioon, että vuonna 2025 tulee kuluneeksi 30 vuotta ***Daytonin/Pariisin*** rauhansopimuksen allekirjoittamisesta;

Or. en

Tarkistus 44
Davor Ivo Stier, Sunčana Glavak, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan C kappale

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
C. toteaa, että Bosnia ja Hertsegovina on ehdokasmaa ja että sen kansalaiset toivovat euroatlanttista yhdentymistä kestävän rauhan, demokratian ja vaurauden turvaamiseksi; ottaa huomioon, että vuonna 2025 tulee kuluneeksi 30 vuotta Daytonin rauhansopimuksen allekirjoittamisesta;	C. toteaa, että Bosnia ja Hertsegovina on ehdokasmaa ja että sen kansalaiset toivovat euroatlanttista yhdentymistä kestävän rauhan, demokratian ja vaurauden turvaamiseksi; ottaa huomioon, että vuonna 2025 tulee kuluneeksi 30 vuotta Daytonin rauhansopimuksen allekirjoittamisesta ***ja että se muodostaa edelleen perustan Bosnia ja Hertsegovinan institutionaaliselle rakenteelle ja turvaa***

valtion kolmen kansan ja kansalaisten yhdenvertaisuuden;

Or. hr

Tarkistus 45
Eszter Lakos

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan C a kappale (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	C a. ottaa huomioon, että Bosnia ja Hertsegovinan etenemistä kohti EU-jäsenyyttä haittaavat yhä enemmän pahantahtoiset ulkomaiset toimijat, erityisesti Venäjän federaatio ja Kiinan kansantasavalta, jotka hyödyntävät etnisiä kahtiajakoja ja institutionaalista haurautta estääkseen uudistuksia, heikentääkseen perustuslaillista järjestystä ja murentaakseen kansalaisten luottamusta EU:hun; ottaa huomioon, että Venäjän valtion hallinnassa olevat tiedotusvälineet, mukaan lukien Sputnik Serbia ja RT Balkan, toimivat edelleen Bosnia ja Hertsegovinassa, erityisesti Serbitasavallassa, ja levittävät disinformaatiota ja Kreml-myönteisiä narratiiveja Venäjän propagandan välittäjiin kohdistuvien EU:n pakotteiden vastaisesti;

Or. en

Tarkistus 46
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan C a kappale (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*

C a. toteaa, että vaikka sodan päättymisestä on kulunut yli 30 vuotta, maa on edelleen epäjärjestyksessä ja keskellä uutta vakavaa poliittista ja turvallisuuskriisiä, mikä johtuu poliittisen eliitin edistämästä syvästä etnonationalistisesta jakautumisesta, separatistisista pyrkimyksistä ja korkeasta korruption tasosta, ja että muun muassa näistä syistä tuhannet kansalaiset muuttavat vuosittain maasta, koska heillä ei ole tulevaisuudennäkymiä kotimaassaan;

Or. en

Tarkistus 47
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella, Matthieu Valet

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan C a kappale (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	C a. ottaa huomioon, että EUFOR Althea -operaatio on ollut käynnissä 20 vuotta, sen henkilöstöä on vähennetty merkittävästi, sen toimeksianto on rajallinen ja siinä keskitytään ensisijaisesti turvallisuus- ja koulutustavoitteisiin eikä puututa maan pitkäaikaisten poliittisten ja etnisten jännitteiden rakenteellisiin syihin;

Or. en

Tarkistus 48
António Tânger Corrêa, Pierre-Romain Thionnet

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan C a kappale (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	C a. toteaa, että EUFOR Althea on

EU:n YTPP-operaatio, jolla tuetaan Bosnia ja Hertsegovinaa vakaan ja turvallisen ympäristön ylläpitämisessä maassa; ottaa huomioon, että EUFOR Althea -operaation tavoitteisiin kuuluu asevoimien tukeminen, jotta ne voidaan saattaa enemmän Naton normien mukaiseksi ja jotta ne voivat samalla toimia pelotteena ulkomaisille uhkille;

Or. en

Tarkistus 49
Helmut Brandstätter

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan C a kappale (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	C a. ottaa huomioon, että Daytonin rauhansopimus on puutteistaan huolimatta synnyttänyt rauhan ja siten lisännyt vakautta Bosnia ja Hertsegovinassa luomalla kriittiset instituutiot, joiden avulla maa on voinut edetä kohti EU:hun ja Natoon liittymistä;

Or. en

Tarkistus 50
Tonino Picula

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan C a kappale (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	C a. ottaa huomioon, että strategisessa kompassissa todettiin, että turvallisuuden ja vakauden kannalta on erityisen tärkeää tukea Bosnia ja Hertsegovinan itsemääräämisoikeutta, yhtenäisyyttä ja alueellista koskemattomuutta;

Or. en

Tarkistus 51
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Nikolina Brnjac, Davor Ivo Stier, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan C a kappale (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	C a. ottaa huomioon, että EU on edelleen Länsi-Balkanin maiden tärkein poliittinen ja taloudellinen kumppani; ottaa huomioon, että EU on edelleen Bosnia ja Hertsegovinan suurin kauppa- ja investointikumppani;

Or. en

Tarkistus 52
Eszter Lakos

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan C b kappale (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	C b. ottaa huomioon, että Etyjin/ODIHR:n vuoden 2022 parlamenttivaalien vaalitarkkailuvaltuuskunta totesi, että vaaliprosessi oli edelleen altis ulkoiselle sekaantumiselle, mihin vaikuttavat muun muassa hallinnollisten resurssien väärinkäyttö ja asioiden puolueellinen käsittely tiedotusvälineissä ulkomaiden tukemien media-alustojen vaikutuksesta; ottaa huomioon, että ODIHR kehotti tehostamaan suojaa disinformaatiolta, kampanjarahoituksen avoimuutta sekä toimittajien ja kansalaisyhteiskunnan suojatoimia;

Or. en

Tarkistus 53
Helmut Brandstätter

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan C b kappale (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	C b. ottaa huomioon, että bosnialais-serbialainen poliitikko Milorad Dodik Serbitasavallasta ja hänen riippumattomien sosiaalidemokraattien liittonsa (Alliance of Independent Social Democrats, SNSD) ovat käynnistäneet perustuslain vastaisia toimia valtion lakien mitätöimiseksi Bosnia ja Hertsegovinan alueen Serbitasavallan sisällä ja hyökänneet valtion keskeisiä instituutioita eli korkean edustajan toimistoa, Bosnia ja Hertsegovinan perustuslakituomioistuinta sekä Bosnia ja Hertsegovinan oikeuslaitosta vastaan;

Or. en

Tarkistus 54
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella, Matthieu Valet

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan C b kappale (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	C b. ottaa huomioon, että Transparency International -järjestön mukaan korruptio Bosnia ja Hertsegovinassa on pahentunut merkittävästi viime vuosikymmenen aikana ja että maa on pudonnut 180 maan listauksessa 72. sijalta vuonna 2012 114. sijalle vuonna 2024 ja sijoittui Valko-Venäjän rinnalla Euroopan korruptoituneimmaksi valtioksi;

Or. en

Tarkistus 55
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella, Matthieu Valet

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan C c kappale (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	C c. ottaa huomioon, että korkea edustaja keskeytti 28. huhtikuuta 2023 Bosnia ja Hertsegovinan federaation perustuslain soveltamisen 24 tunniksi, jotta uusi federaation pääministeri voitiin nimittää;

Or. en

Tarkistus 56
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella, Matthieu Valet

Päätöslauselmaesitys
Johdanto-osan C d kappale (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	C d. ottaa huomioon, että Venetsian komissio korosti vuonna 2005 antamassaan lausunnossa, että korkean edustajan laajat valtuudet estävät paikallisia poliittisia johtajia pääsemästä tarvittaviin kompromisseihin ja rohkaisevat heitä siirtämään institutionaaliset vastuunsa kansainväliselle viranomaiselle, mikä heikentää demokraattista kehitystä ja Bosnia ja Hertsegovinan tosiasiallista suvereniteettia;

Or. en

Tarkistus 57
Tomasz Froelich

Päätöslauselmaesitys
1 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
1. vahvistaa jälleen tukevansa ***yhtenäisyyteen, suvereniteettiin ja alueelliseen koskemattomuuteen perustuvaa*** Bosnia ja Hertsegovinan ***EU:hun liittymisprosessia***;	1. vahvistaa jälleen tukevansa Bosnia ja Hertsegovinan ***suvereniteettia, yhtenäisyyttä ja alueellista koskemattomuutta***;

Or. en

Tarkistus 58
Petr Bystron

Päätöslauselmaesitys
1 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
1. ***vahvistaa jälleen tukevansa yhtenäisyyteen, suvereniteettiin ja alueelliseen koskemattomuuteen perustuvaa*** Bosnia ja Hertsegovinan EU:hun ***liittymisprosessia***;	1. ***peruuttaa tukensa*** Bosnia ja Hertsegovinan EU:hun ***liittymisprosessille ja kunnioittaa maan suvereniteettia ja alueellista koskemattomuutta***;

Or. en

Tarkistus 59
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella, Matthieu Valet

Päätöslauselmaesitys
1 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
1. ***vahvistaa jälleen tukevansa yhtenäisyyteen, suvereniteettiin ja alueelliseen koskemattomuuteen perustuvaa*** Bosnia ja ***Hertsegovinan*** EU:hun ***liittymisprosessia***;	1. ***panee merkille, että*** Bosnia ja ***Hertsegovina on EU:n ehdokasmaa, jonka*** EU:hun ***liittyminen perustuu yhtenäisyyden, suvereniteetin ja alueellisen koskemattomuuden periaatteisiin; korostaa erityisesti unionin nykyisen taloudellisen tilanteen ja Bosnia ja Hertsegovinan erityisen poliittisen ja***

perustuslaillisen tilanteen vuoksi Kööpenhaminan ja Madridin kriteerien merkitystä, sillä ne ovat EU:hun liittymisen ennakkoedellytyksiä; korostaa, että oikeusvaltioperiaatteen toteutumisessa, demokraattisessa hallintotavassa ja korruption torjunnassa on edelleen vakavia puutteita; korostaa, että liittymisprosessin edistyminen ei saisi olla etusijalla Bosnia ja Hertsegovinan perustuslaillisten ja poliittisten toimintahäiriöiden ratkaisemiseen nähden, vaan ne olisi ratkaistava ensin;

Or. en

Tarkistus 60
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Davor Ivo Stier, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
1 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
1. vahvistaa jälleen tukevansa yhtenäisyyteen***,*** suvereniteettiin ***ja alueelliseen koskemattomuuteen*** perustuvaa Bosnia ja Hertsegovinan EU:hun liittymisprosessia;	1. vahvistaa jälleen tukevansa yhtenäisyyteen ***sekä kansanryhmien ja muiden kansalaisten*** suvereniteettiin perustuvaa Bosnia ja Hertsegovinan EU:hun liittymisprosessia***, jolla suojellaan alueellista koskemattomuutta, kuten Daytonin/Pariisin rauhansopimuksessa on vahvistettu***;

Or. en

Tarkistus 61
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol, Sunčana Glavak

Päätöslauselmaesitys
1 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
1. vahvistaa jälleen tukevansa	1. vahvistaa jälleen tukevansa

yhtenäisyyteen, suvereniteettiin ***ja*** alueelliseen koskemattomuuteen perustuvaa Bosnia ja Hertsegovinan EU:hun liittymisprosessia;	yhtenäisyyteen, suvereniteettiin***,*** alueelliseen koskemattomuuteen ***ja sen kansojen ja kansalaisten tasa-arvoon*** perustuvaa Bosnia ja Hertsegovinan EU:hun liittymisprosessia;

Or. en

Tarkistus 62
Helmut Brandstätter

Päätöslauselmaesitys
1 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
1. vahvistaa jälleen tukevansa yhtenäisyyteen, suvereniteettiin ja alueelliseen koskemattomuuteen ***perustuvaa Bosnia ja Hertsegovinan EU:hun liittymisprosessia***;	1. vahvistaa jälleen tukevansa ***Bosnia ja Hertsegovinan liittymistä EU:hun*** yhtenäisyyteen, suvereniteettiin ja alueelliseen koskemattomuuteen ***perustuvan ansiopohjaisen prosessin kautta***;

Or. en

Tarkistus 63
Assita Kanko

Päätöslauselmaesitys
1 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
1. vahvistaa jälleen tukevansa yhtenäisyyteen, suvereniteettiin ja alueelliseen koskemattomuuteen perustuvaa Bosnia ja Hertsegovinan EU:hun liittymisprosessia;	1. vahvistaa jälleen tukevansa yhtenäisyyteen, suvereniteettiin ja alueelliseen koskemattomuuteen perustuvaa Bosnia ja Hertsegovinan EU:hun liittymisprosessia***, johon sovelletaan tiukasti Kööpenhaminan arviointiperusteita ja yksilöllisiin ansioihin perustuvaa arviointia ilman nopeutettuja menettelyjä avoimen ja uudistuksiin suuntautuneen laajentumiskehyksen mukaisesti***;

Or. nl

Tarkistus 64
Alexander Sell

Päätöslauselmaesitys
1 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	1 a. korostaa, että laajentumiseen ei voida pyrkiä poliittisen vakauden, taloudellisen kurinalaisuuden ja jäsenvaltioiden kulttuuriarvojen kustannuksella; huomauttaa, että tulevasta liittymisestä on tehtävä kattava kustannus-hyötyanalyysi ja että siihen on sovellettava tiukkoja ehdollisuuslausekkeita;

Or. en

Tarkistus 65
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
1 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	1 a. on erittäin huolestunut jännitteiden kärjistymisestä, joka johtuu Serbitasavallan presidentin Milorad Dodikin johtamista separatistisista toimista sen jälkeen, kun Dodik tuomittiin bosnialaisessa tuomioistuimessa yhdeksi vuodeksi vankeuteen ja häntä kiellettiin osallistumasta politiikkaan kuudeksi vuodeksi seuraamuksena Daytonin rauhansopimusta valvovan kansainvälisen korkean edustajan auktoriteetin uhmaamisesta; suhtautuu myönteisesti Bosnia ja Hertsegovinan toimivaltaisten instituutioiden työhön ja

kehottaa niitä noudattamaan asianmukaisia menettelyjä sekä toteuttamaan ja panemaan kaikki päätökset täytäntöön oikeusvaltioperiaatetta täysimääräisesti noudattaen; kehottaa kaikkia poliittisia toimijoita erityisesti Serbitasavallassa kunnioittamaan oikeusvaltioperiaatetta ja asianmukaisia menettelyjä sekä torjumaan kaikki separatistiset toimet ja yritykset heikentää maan yhtenäisyyttä, suvereniteettia, alueellista koskemattomuutta ja turvallisuutta;

Or. en

Tarkistus 66
Alexander Sell

Päätöslauselmaesitys
1 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	1 b. on huolissaan Bosnia ja Hertsegovinan ja Turkin tasavallan välisten poliittisten, taloudellisten ja kulttuuristen siteiden syvenemisestä; huomauttaa, että Turkin kasvava läsnäolo suorien investointien, uskonnollisten instituutioiden, kahdenvälisten sopimusten ja tietyille yhteisöille annettavan poliittisen tuen kautta voi vaarantaa Bosnia ja Hertsegovinan pitkän aikavälin mukautumisen jäsenvaltioiden ydinarvoihin, strategisiin etuihin ja ulkopoliittisiin linjauksiin;

Or. en

Tarkistus 67
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys

1 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	1 b. kehottaa jäsenvaltioita, EUH:ta ja komissiota toimimaan päättäväisemmin ja vastaamaan näihin suoriin uhkiin, joita aiheuttavat Euroopan turvallisuudelle Serbitasavallan presidentin Dodikin ja hänen liittolaistensa separatistiset askeleet, jotka heikentävät Daytonin rauhansopimusta ja jotka on koordinoitu tiiviisti Venäjän kanssa;

Or. en

Tarkistus 68
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
1 c kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	1 c. toistaa tässä yhteydessä tukevansa täysin korkean edustajan toimistoa ja EUFOR Althea -operaatiota Daytonin rauhansopimuksen täytäntöönpanon valvontaan liittyen; suhtautuu myönteisesti EUFOR Althea -operaation toimeksiannon uusimiseen; korostaa tukevansa täysin korkean edustajan toimiston toimeksiantoa, kunnes kansallisen tason vastuuvelvollisuusrakenteet on otettu käyttöön ja Bosnia ja Hertsegovina noudattaa oikeusvaltioperiaatetta toimivalla tavalla, johon kuuluu keskinäinen valvonta;

Or. en

Tarkistus 69
Tineke Strik

Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
1 d kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	1 d. korostaa, että EU ja EUFOR toimivat turvallisen ympäristön ensisijaisina takaajina Daytonin rauhansopimuksen liitteen 1A mukaisesti; korostaa tässä yhteydessä, että EUFORin YK:n turvallisuusneuvoston toimeksiantoon kuuluu Bosnia ja Hertsegovinan alueellisen koskemattomuuden, suvereniteetin ja poliittisen riippumattomuuden turvaaminen samalla kun varmistetaan, että paikalliset sidosryhmät toimivat näiden perusperiaatteiden mukaisesti Daytonin rauhansopimuksessa ja YK:n turvallisuusneuvoston päätöslauselmissa kuvatulla tavalla;

Or. en

Tarkistus 70
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
1 e kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	1 e. kehottaa viimeaikaisen kehityksen valossa EUFOR-joukkoja antamaan konkreettista tukea Bosnia ja Hertsegovinan viranomaisille Milorad Dodikin pidätyksen täytäntöönpanossa, jotta hänen jatkuvat toimensa maan oikeudellisen ja poliittisen vakauden heikentämiseksi voidaan vihdoin saada loppumaan ja jotta voidaan osoittaa EU:n ja EUFOR-joukkojen sitoutuminen ja valmiudet ylläpitää rauhaa, valvoa oikeusvaltioperiaatteen toteutumista ja

säilyttää oikeuslaitosten koskemattomuus;

Or. en

Tarkistus 71
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
1 f kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	1 f. suhtautuu myönteisesti EUFOR-joukkojen lisääntyneisiin määriin ja valmiuksiin; kehottaa kuitenkin vahvistamaan edelleen EUFOR-joukkoja prikaatin vahvuiseksi, mukaan lukien lähettämällä pysyviä joukkoja Brckoon pelotteena ja tehokkaana vakuutuksena kaikkia separatistisia toimia vastaan; vaatii tarjoamaan riittävän määrän helikoptereita, joilla voidaan kuljettaa uskottavia ja tehokkaita sotilasyksiköitä, jotka pystyvät täyttämään EUFOR Althea -operaation VII luvun mukaiset toimeenpanovaltuudet lyhyellä varoitusajalla ja kaikkialla maassa ja jotka voivat auttaa evakuoimaan yhteys- ja tarkkailuryhmien talot vakavien turvallishäiriöiden sattuessa;

Or. en

Tarkistus 72
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
1 g kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	1 g. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinan viranomaisia, Natoa ja EUFOR Althea -

operaatiota käynnistämään Bosnia ja Hertsegovinan asevoimien uudistusprosessin, jonka tavoitteena on hajottaa kolme jalkaväkiprikaatia, joiden sotilaat on pääosin ryhmitelty etnisten ryhmien mukaan, ja muodostaa sen sijaan aidosti monietnisiä yksiköitä;

Or. en

Tarkistus 73
Petr Bystron

Päätöslauselmaesitys
2 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
2. ***panee tyytyväisenä merkille*** Eurooppa-neuvoston ***päätöksen*** avata liittymisneuvottelut Bosnia ja Hertsegovinan kanssa; ***suhtautuu myönteisesti joidenkin keskeisten lakien hyväksymiseen ennen tätä päätöstä, mutta pitää valitettavana, että ilahduttavan aktiivinen uudistustahti on hiipunut; panee merkille hiljattain hyväksytyt rajavalvontaa ja henkilötietojen suojaa koskevat lait;***	2. ***vastustaa*** Eurooppa-neuvoston ***päätöstä*** avata liittymisneuvottelut Bosnia ja Hertsegovinan kanssa;

Or. en

Tarkistus 74
Tomasz Froelich

Päätöslauselmaesitys
2 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
2. panee ***tyytyväisenä*** merkille Eurooppa-neuvoston päätöksen avata liittymisneuvottelut Bosnia ja Hertsegovinan kanssa; ***suhtautuu myönteisesti*** joidenkin keskeisten lakien	2. panee merkille Eurooppa-neuvoston päätöksen avata liittymisneuvottelut Bosnia ja Hertsegovinan kanssa; ***panee merkille*** joidenkin keskeisten lakien ***hyväksymisen***

hyväksymiseen ennen tätä päätöstä, mutta pitää valitettavana, että ilahduttavan aktiivinen uudistustahti on hiipunut; panee merkille hiljattain hyväksytyt rajavalvontaa ja henkilötietojen suojaa koskevat lait;

ennen tätä päätöstä, mutta pitää valitettavana, että ilahduttavan aktiivinen uudistustahti on hiipunut; panee merkille hiljattain hyväksytyt rajavalvontaa ja henkilötietojen suojaa koskevat lait;

Or. en

Tarkistus 75
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
2 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
2. panee tyytyväisenä merkille Eurooppa-neuvoston päätöksen avata liittymisneuvottelut Bosnia ja Hertsegovinan kanssa; suhtautuu myönteisesti joidenkin keskeisten lakien hyväksymiseen ennen tätä päätöstä, ***mutta*** pitää valitettavana, että ilahduttavan aktiivinen uudistustahti on hiipunut; panee merkille hiljattain hyväksytyt rajavalvontaa ja henkilötietojen suojaa koskevat lait;	2. panee tyytyväisenä merkille Eurooppa-neuvoston päätöksen avata liittymisneuvottelut Bosnia ja Hertsegovinan kanssa ***Venäjän Ukrainaan kohdistaman hyökkäyssodan alkamisen jälkeen muuttuneen geopoliittisen todellisuuden taustaa vasten***; suhtautuu myönteisesti joidenkin keskeisten lakien hyväksymiseen ennen tätä päätöstä, ***ja toteaa, että hyväksyttyjä lakeja ei ole pantu asianmukaisesti täytäntöön; pitää valitettavana lainsäädäntöprosessin avoimuuden ja osallistavuuden puutetta, joka on vaarantanut lainsäädännön laadun ja vaikeuttanut sen sujuvaa ja tehokasta täytäntöönpanoa entisestään;*** pitää valitettavana, että ilahduttavan aktiivinen uudistustahti on hiipunut; panee merkille hiljattain hyväksytyt rajavalvontaa ja henkilötietojen suojaa koskevat lait;

Or. en

Tarkistus 76
Helmut Brandstätter

Päätöslauselmaesitys
2 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
2. panee tyytyväisenä merkille Eurooppa-neuvoston päätöksen avata liittymisneuvottelut Bosnia ja Hertsegovinan kanssa; suhtautuu myönteisesti joidenkin keskeisten lakien hyväksymiseen ennen tätä päätöstä, mutta pitää valitettavana, että ilahduttavan aktiivinen uudistustahti on hiipunut; panee merkille hiljattain hyväksytyt rajavalvontaa ja henkilötietojen suojaa koskevat lait;	2. panee tyytyväisenä merkille Eurooppa-neuvoston päätöksen avata liittymisneuvottelut Bosnia ja Hertsegovinan kanssa; suhtautuu myönteisesti joidenkin keskeisten lakien hyväksymiseen ennen tätä päätöstä, mutta pitää valitettavana, että ilahduttavan aktiivinen uudistustahti on hiipunut ***hyväksyttyjen lakien puutteellisen täytäntöönpanon ja sen valvonnan vuoksi; pitää valitettavana lainsäädäntöprosessia vaivanneita vaikeuksia, kuten avoimuuden puutetta ja keskeisten sidosryhmien vähäisiä mahdollisuuksia osallistua prosessiin***; panee merkille hiljattain hyväksytyt rajavalvontaa ja henkilötietojen suojaa koskevat lait;

Or. en

Tarkistus 77
Matjaž Nemec
S&D-ryhmän puolesta
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Päätöslauselmaesitys
2 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
2. panee tyytyväisenä merkille Eurooppa-neuvoston päätöksen avata liittymisneuvottelut Bosnia ja Hertsegovinan kanssa; suhtautuu myönteisesti joidenkin keskeisten lakien hyväksymiseen ennen tätä päätöstä, mutta pitää valitettavana, että ilahduttavan aktiivinen uudistustahti on hiipunut; panee merkille hiljattain hyväksytyt rajavalvontaa ja henkilötietojen suojaa koskevat lait;	2. panee tyytyväisenä merkille Eurooppa-neuvoston päätöksen avata liittymisneuvottelut Bosnia ja Hertsegovinan kanssa; suhtautuu myönteisesti joidenkin keskeisten lakien hyväksymiseen ennen tätä päätöstä, mutta pitää valitettavana, että ilahduttavan aktiivinen uudistustahti on hiipunut; panee merkille hiljattain hyväksytyt rajavalvontaa ja henkilötietojen suojaa koskevat lait ***ja kehottaa panemaan ne perusteellisesti täytäntöön***; ***kehottaa hyväksymään korkean tason tuomari- ja***

syyttäjäneuvostoa koskevan lain Venetsian komission suositusten mukaisesti;

Or. en

Tarkistus 78
Assita Kanko

Päätöslauselmaesitys
2 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
2. panee tyytyväisenä merkille Eurooppa-neuvoston päätöksen avata liittymisneuvottelut Bosnia ja Hertsegovinan kanssa; suhtautuu myönteisesti joidenkin keskeisten lakien hyväksymiseen ennen tätä päätöstä, mutta pitää valitettavana, että ilahduttavan aktiivinen uudistustahti on hiipunut; panee merkille hiljattain hyväksytyt rajavalvontaa ja henkilötietojen suojaa koskevat lait;	2. panee tyytyväisenä merkille Eurooppa-neuvoston päätöksen avata liittymisneuvottelut Bosnia ja Hertsegovinan kanssa; suhtautuu myönteisesti joidenkin keskeisten lakien hyväksymiseen ennen tätä päätöstä, mutta pitää valitettavana, että ilahduttavan aktiivinen uudistustahti on hiipunut; panee merkille hiljattain hyväksytyt rajavalvontaa ja henkilötietojen suojaa koskevat lait ***ja kehottaa valmistautumaan tämän laajentumisen institutionaalisiin ja taloudellisiin vaikutuksiin kestävään EU:n yhdentymiseen***;

Or. nl

Tarkistus 79
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol, Sunčana Glavak

Päätöslauselmaesitys
2 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
2. panee tyytyväisenä merkille Eurooppa-neuvoston päätöksen avata liittymisneuvottelut Bosnia ja Hertsegovinan kanssa; suhtautuu myönteisesti joidenkin keskeisten lakien hyväksymiseen ennen tätä päätöstä, mutta	2. panee tyytyväisenä merkille Eurooppa-neuvoston päätöksen avata liittymisneuvottelut Bosnia ja Hertsegovinan kanssa; suhtautuu myönteisesti joidenkin keskeisten lakien hyväksymiseen ennen tätä päätöstä, mutta

pitää valitettavana, että ilahduttavan aktiivinen uudistustahti on hiipunut; panee merkille hiljattain hyväksytyt rajavalvontaa ja henkilötietojen suojaa koskevat lait;	pitää valitettavana, että ilahduttavan aktiivinen uudistustahti on hiipunut; panee merkille hiljattain hyväksytyt rajavalvontaa ja henkilötietojen suojaa koskevat lait; ***suhtautuu myönteisesti uuden hallitsevan koalition muodostavien kumppanien sitoumukseen hyväksyä jäljellä olevat EU:hun liittyvät lait;***

Or. en

Tarkistus 80
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Nikolina Brnjac, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
2 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
2. panee tyytyväisenä merkille Eurooppa-neuvoston päätöksen avata liittymisneuvottelut Bosnia ja Hertsegovinan kanssa; suhtautuu myönteisesti ***joidenkin*** keskeisten lakien hyväksymiseen ennen tätä päätöstä, mutta pitää valitettavana, että ilahduttavan aktiivinen uudistustahti on hiipunut; panee merkille hiljattain hyväksytyt rajavalvontaa ja henkilötietojen suojaa koskevat lait;	2. panee tyytyväisenä merkille Eurooppa-neuvoston päätöksen avata liittymisneuvottelut Bosnia ja Hertsegovinan kanssa; suhtautuu myönteisesti ***useiden*** keskeisten lakien hyväksymiseen ennen tätä päätöstä, mutta pitää valitettavana, että ilahduttavan aktiivinen uudistustahti on hiipunut; panee merkille hiljattain hyväksytyt rajavalvontaa ja henkilötietojen suojaa koskevat lait;

Or. en

Tarkistus 81
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
The Left -ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
2 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	2 a. toteaa jälleen, että EU-jäsenyyden ehtona on liittymiskriteerien (Kööpenhaminan kriteerit) täyttäminen, ja toteaa, että tämä edellyttää vakaita

instituutioita, jotka takaavat demokratian, oikeusvaltioperiaatteen, ihmisoikeudet sekä vähemmistöjen kunnioittamisen ja suojelun;

Or. en

Tarkistus 82
Petr Bystron

Päätöslauselmaesitys
3 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
3. ***kehottaa Bosnia ja Hertsegovinan poliittisia johtajia toteuttamaan kaikki 12. lokakuuta 2022 annetussa komission suosituksessa esitetyt asiaankuuluvat toimet, minkä jälkeen neuvosto voi hyväksyä neuvottelukehyksen, sekä tehostamaan toimia, jotta komission vuonna 2019 asettamat 14 keskeistä painopistettä toteutuvat***; ***kehottaa kaikkia poliittisia toimijoita vaalimaan Bosnia ja Hertsegovinan yhtenäisyyttä, suvereniteettia ja alueellista koskemattomuutta sekä pidättäytymään kaikesta vastakkainasettelua aiheuttavasta retoriikasta ja toiminnasta;**	3. ***vastustaa EU:n laajentumisen jatkamista ja pidättäytyy vaatimasta Bosnia ja Hertsegovinaa toteuttamaan erityisiä toimia tai täyttämästä EU:hun liittymiseen liittyviä ehtoja***;

Or. en

Tarkistus 83
António Tânger Corrêa, Pierre-Romain Thionnet, Roberto Vannacci

Päätöslauselmaesitys
3 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
3. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinan poliittisia johtajia toteuttamaan kaikki ***12. lokakuuta 2022 annetussa komission suosituksessa esitetyt*** asiaankuuluvat	3. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinan poliittisia johtajia toteuttamaan kaikki asiaankuuluvat toimet ***hyväksyäkseen tarvittavat rakenneuudistukset, joilla***

toimet***, minkä jälkeen neuvosto voi hyväksyä neuvottelukehyksen, sekä tehostamaan toimia, jotta komission vuonna 2019 asettamat 14 keskeistä painopistettä toteutuvat***; kehottaa kaikkia poliittisia toimijoita vaalimaan Bosnia ja Hertsegovinan yhtenäisyyttä, suvereniteettia ja alueellista koskemattomuutta sekä pidättäytymään kaikesta vastakkainasettelua aiheuttavasta retoriikasta ja toiminnasta;	***luodaan toimiva ja kilpailukykyinen markkinatalous***; kehottaa kaikkia poliittisia toimijoita vaalimaan Bosnia ja Hertsegovinan yhtenäisyyttä, suvereniteettia ja alueellista koskemattomuutta sekä pidättäytymään kaikesta vastakkainasettelua aiheuttavasta retoriikasta ja toiminnasta ***nykyisen poliittisen kriisin liennyttämiseksi***;
	Or. en

Tarkistus 84
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
3 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
3. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinan poliittisia johtajia toteuttamaan kaikki 12. lokakuuta 2022 annetussa komission suosituksessa esitetyt asiaankuuluvat toimet, minkä jälkeen neuvosto voi hyväksyä neuvottelukehyksen, sekä ***tehostamaan toimia, jotta*** komission vuonna 2019 asettamat 14 keskeistä painopistettä ***toteutuvat***; kehottaa kaikkia poliittisia toimijoita vaalimaan Bosnia ja Hertsegovinan yhtenäisyyttä, suvereniteettia ja alueellista koskemattomuutta sekä pidättäytymään kaikesta vastakkainasettelua aiheuttavasta retoriikasta ja toiminnasta;	3. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinan poliittisia johtajia toteuttamaan kaikki 12. lokakuuta 2022 annetussa komission suosituksessa esitetyt asiaankuuluvat toimet ***noudattaen täysimääräisesti asianmukaisia demokraattisia, avoimia ja osallistavia menettelyjä toimivaltaisissa toimielimissä***, minkä jälkeen neuvosto voi hyväksyä neuvottelukehyksen, sekä ***toteuttamaan*** komission vuonna 2019 asettamat 14 keskeistä painopistettä; kehottaa kaikkia poliittisia toimijoita vaalimaan Bosnia ja Hertsegovinan yhtenäisyyttä, suvereniteettia ja alueellista koskemattomuutta sekä pidättäytymään kaikesta vastakkainasettelua aiheuttavasta retoriikasta ja toiminnasta***, mukaan lukien yllyttäminen etniseen, uskonnolliseen ja rodulliseen suvaitsemattomuuteen, kansanmurhien ja muiden sotarikosten kieltäminen, sotarikollisten ihannointi ja separatismi***;
	Or. en

Tarkistus 85
Helmut Brandstätter

Päätöslauselmaesitys
3 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
3. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinan poliittisia johtajia toteuttamaan kaikki 12. lokakuuta 2022 annetussa komission suosituksessa esitetyt asiaankuuluvat toimet, minkä jälkeen neuvosto voi hyväksyä neuvottelukehyksen, sekä tehostamaan toimia, jotta komission vuonna 2019 asettamat 14 keskeistä painopistettä toteutuvat; kehottaa kaikkia poliittisia toimijoita vaalimaan Bosnia ja Hertsegovinan yhtenäisyyttä, suvereniteettia ja alueellista koskemattomuutta sekä pidättäytymään kaikesta vastakkainasettelua aiheuttavasta retoriikasta ja toiminnasta;	3. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinan poliittisia johtajia toteuttamaan kaikki 12. lokakuuta 2022 annetussa komission suosituksessa esitetyt asiaankuuluvat toimet, minkä jälkeen neuvosto voi hyväksyä neuvottelukehyksen, sekä tehostamaan toimia, jotta komission vuonna 2019 asettamat 14 keskeistä painopistettä toteutuvat; kehottaa kaikkia poliittisia toimijoita vaalimaan Bosnia ja Hertsegovinan yhtenäisyyttä, suvereniteettia ja alueellista koskemattomuutta sekä pidättäytymään kaikesta vastakkainasettelua aiheuttavasta retoriikasta ja toiminnasta, ***kuten separatistisesta retoriikasta ja toiminnasta, etnisten ja uskonnollisten ryhmien vastaisesta vihamielisestä puheesta sekä sotarikosten ja niiden tekijöiden ihannoinnista***;

Or. en

Tarkistus 86
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Nikolina Brnjac, Davor Ivo Stier, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
3 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
3. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinan poliittisia johtajia toteuttamaan kaikki 12. lokakuuta 2022 annetussa komission suosituksessa esitetyt asiaankuuluvat toimet, minkä jälkeen neuvosto voi	3. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinan poliittisia johtajia toteuttamaan kaikki 12. lokakuuta 2022 annetussa komission suosituksessa esitetyt asiaankuuluvat toimet, minkä jälkeen neuvosto voi

hyväksyä neuvottelukehyksen, sekä tehostamaan toimia, jotta komission vuonna 2019 asettamat 14 keskeistä painopistettä toteutuvat; kehottaa kaikkia poliittisia toimijoita vaalimaan Bosnia ja Hertsegovinan yhtenäisyyttä***,*** suvereniteettia ***ja alueellista koskemattomuutta*** sekä pidättäytymään kaikesta vastakkainasettelua aiheuttavasta retoriikasta ja toiminnasta;	hyväksyä neuvottelukehyksen, sekä tehostamaan toimia, jotta komission vuonna 2019 asettamat 14 keskeistä painopistettä toteutuvat; kehottaa kaikkia poliittisia toimijoita vaalimaan Bosnia ja Hertsegovinan yhtenäisyyttä ***ja kansanryhmien ja muiden kansalaisten***suvereniteettia ***ja varmistamaan siten alueellisen koskemattomuuden*** sekä pidättäytymään kaikesta vastakkainasettelua aiheuttavasta retoriikasta ja toiminnasta;

Or. en

Tarkistus 87
Helmut Brandstätter

Päätöslauselmaesitys
3 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
3. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinan poliittisia johtajia toteuttamaan kaikki 12. lokakuuta 2022 annetussa komission suosituksessa esitetyt asiaankuuluvat toimet, minkä jälkeen neuvosto voi hyväksyä neuvottelukehyksen, sekä tehostamaan toimia, jotta komission vuonna 2019 asettamat 14 keskeistä painopistettä toteutuvat; kehottaa kaikkia poliittisia toimijoita vaalimaan Bosnia ja Hertsegovinan yhtenäisyyttä, suvereniteettia ja alueellista koskemattomuutta sekä pidättäytymään kaikesta vastakkainasettelua aiheuttavasta retoriikasta ja toiminnasta;	3. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinan ***laillisia*** poliittisia johtajia toteuttamaan kaikki 12. lokakuuta 2022 annetussa komission suosituksessa esitetyt asiaankuuluvat toimet, minkä jälkeen neuvosto voi hyväksyä neuvottelukehyksen, sekä tehostamaan toimia, jotta komission vuonna 2019 asettamat 14 keskeistä painopistettä toteutuvat; kehottaa kaikkia poliittisia toimijoita vaalimaan Bosnia ja Hertsegovinan yhtenäisyyttä, suvereniteettia ja alueellista koskemattomuutta sekä pidättäytymään kaikesta vastakkainasettelua aiheuttavasta retoriikasta ja toiminnasta;

Or. en

Tarkistus 88
Petr Bystron

Päätöslauselmaesitys
4 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
4. ***muistuttaa, että Bosnia ja Hertsegovinan liittymisprosessin on perustuttava toimiviin demokraattisiin instituutioihin, oikeusvaltioperiaatteeseen, korruption ja järjestäytyneen rikollisuuden torjuntaan sekä perusoikeuksien kunnioittamiseen ja kaikkien kansalaisten ja kansanryhmien syrjimättömyyteen***;	4. ***torjuu kaikenlaisen ulkoisen sekaantumisen Bosnia ja Hertsegovinan sisäisiin asioihin; korostaa, että EU:n ei pitäisi painostaa itsenäistä valtiota omaksumaan näkemyksiään oikeusvaltioperiaatteesta ja demokratiasta eikä luennoida Bosnia ja Hertsegovinalle korruption torjunnasta; suosittelee, että komissio etsii tehokkaita keinoja torjuakseen korruptiota komission itsensä sisällä***;

Or. en

Tarkistus 89
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
4 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
4. muistuttaa, että Bosnia ja Hertsegovinan liittymisprosessin on perustuttava toimiviin demokraattisiin instituutioihin, oikeusvaltioperiaatteeseen, korruption ja järjestäytyneen rikollisuuden torjuntaan sekä perusoikeuksien kunnioittamiseen ja kaikkien kansalaisten ***ja kansanryhmien*** syrjimättömyyteen;	4. muistuttaa, että Bosnia ja Hertsegovinan liittymisprosessin on perustuttava toimiviin demokraattisiin instituutioihin, oikeusvaltioperiaatteeseen, korruption ja järjestäytyneen rikollisuuden torjuntaan sekä perusoikeuksien kunnioittamiseen ja kaikkien kansalaisten syrjimättömyyteen;

Or. en

Tarkistus 90
Matjaž Nemec
S&D-ryhmän puolesta
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Päätöslauselmaesitys

4 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
4. muistuttaa, että Bosnia ja Hertsegovinan liittymisprosessin on perustuttava toimiviin demokraattisiin instituutioihin, oikeusvaltioperiaatteeseen, korruption ja järjestäytyneen rikollisuuden torjuntaan sekä perusoikeuksien kunnioittamiseen ja kaikkien kansalaisten ***ja kansanryhmien*** syrjimättömyyteen;	4. muistuttaa, että Bosnia ja Hertsegovinan liittymisprosessin on perustuttava toimiviin demokraattisiin instituutioihin, oikeusvaltioperiaatteeseen, korruption ja järjestäytyneen rikollisuuden torjuntaan sekä perusoikeuksien kunnioittamiseen ja kaikkien kansalaisten syrjimättömyyteen ***etniseen, uskonnolliseen tai muuhun ryhmään kuulumisesta riippumatta***;

Or. en

Tarkistus 91
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
4 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
4. muistuttaa, että Bosnia ja Hertsegovinan liittymisprosessin on perustuttava toimiviin demokraattisiin instituutioihin, oikeusvaltioperiaatteeseen, korruption ja järjestäytyneen rikollisuuden torjuntaan sekä perusoikeuksien kunnioittamiseen ja ***kaikkien kansalaisten ja kansanryhmien*** syrjimättömyyteen;	4. muistuttaa, että Bosnia ja Hertsegovinan liittymisprosessin on perustuttava toimiviin demokraattisiin instituutioihin, oikeusvaltioperiaatteeseen, korruption ja järjestäytyneen rikollisuuden torjuntaan sekä perusoikeuksien kunnioittamiseen ja syrjimättömyyteen ***sekä kolmen kansanryhmän ja kaikkien muiden kansalaisten legitiimiin edustukseen Bosnia ja Hertsegovinan perustuslain mukaisesti***;

Or. en

Tarkistus 92
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
4 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
4. muistuttaa, että Bosnia ja Hertsegovinan liittymisprosessin on perustuttava toimiviin demokraattisiin instituutioihin, oikeusvaltioperiaatteeseen, korruption ja järjestäytyneen rikollisuuden torjuntaan sekä perusoikeuksien kunnioittamiseen ***ja kaikkien kansalaisten ja kansanryhmien syrjimättömyyteen***;	4. muistuttaa, että Bosnia ja Hertsegovinan liittymisprosessin on perustuttava toimiviin demokraattisiin instituutioihin, oikeusvaltioperiaatteeseen, korruption ja järjestäytyneen rikollisuuden torjuntaan sekä ***kaikkien kansalaisten eli toisin sanoen kansanryhmien yksilöllisten ja kollektiivisten*** perusoikeuksien ***ja syrjimättömyyden sekä kansanryhmien perustuslaillisten oikeuksien*** kunnioittamiseen;

Or. en

Tarkistus 93
António Tânger Corrêa, Roberto Vannacci

Päätöslauselmaesitys
5 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
5. ***tuomitsee Serbitasavallan johdon toistuvan provosoivan retoriikan ja separatististen lakien ja politiikkatoimien hyväksymisen***; korostaa, että ***tällaiset toimet heikentävät Bosnia ja Hertsegovinaa ja ovat ristiriidassa sen EU:hun liittymisprosessin kanssa***; ***kehottaa jälleen määräämään kohdennettuja pakotteita kaikkia epävakautta aiheuttavia toimijoita vastaan, erityisesti Milorad Dodikia vastaan;***	5. ***panee merkille Bosnia ja Hertsegovinan nykyisen poliittisen toimintaympäristön jakautuneisuuden, jonka vuoksi on vaikeampi saavuttaa rakenneuudistusten hyväksymiseksi tarvittavaa puolueiden välistä yhteisymmärrystä***; korostaa, että ***poliittinen yhteisymmärrys helpottaisi huomattavasti maan edistymistä liittymisprosessin aikana***;

Or. en

Tarkistus 94
Tomasz Froelich

Päätöslauselmaesitys
5 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
5. tuomitsee Serbitasavallan johdon toistuvan provosoivan retoriikan ja separatististen lakien ja politiikkatoimien hyväksymisen; korostaa, että tällaiset toimet heikentävät Bosnia ja Hertsegovinaa ja ovat ristiriidassa sen EU:hun liittymisprosessin kanssa; ***kehottaa jälleen määräämään kohdennettuja pakotteita kaikkia epävakautta aiheuttavia toimijoita vastaan, erityisesti*** Milorad ***Dodikia vastaan***;	5. tuomitsee Serbitasavallan johdon toistuvan provosoivan retoriikan ja separatististen lakien ja politiikkatoimien hyväksymisen; korostaa, että tällaiset toimet heikentävät Bosnia ja Hertsegovinaa ja ovat ristiriidassa sen EU:hun liittymisprosessin kanssa; ***panee merkille, että Interpol on perunut*** Milorad ***Dodikin kansainvälisen pidätysmääräyksen, jota Bosnian tuomioistuin oli pyytänyt***;

Or. en

Tarkistus 95
Matjaž Nemec
S&D-ryhmän puolesta
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Päätöslauselmaesitys
5 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
5. tuomitsee Serbitasavallan johdon toistuvan provosoivan retoriikan ja separatististen lakien ja politiikkatoimien hyväksymisen; korostaa, että tällaiset toimet heikentävät Bosnia ja Hertsegovinaa ja ovat ristiriidassa sen EU:hun liittymisprosessin kanssa; kehottaa jälleen määräämään kohdennettuja pakotteita kaikkia epävakautta aiheuttavia toimijoita vastaan, erityisesti Milorad Dodikia vastaan;	5. tuomitsee ***voimakkaimmalla mahdollisella tavalla*** Serbitasavallan johdon toistuvan provosoivan retoriikan ja separatististen lakien ja politiikkatoimien hyväksymisen***, mukaan lukien perustuslain vastaisen niin sanotun ”Serbitasavallan päivän” ja Sretenjen (Serbian tasavallan valtiollisen juhlapäivän) juhlistamisen; tuomitsee korkea-arvoisten Serbian hallituksen virkamiesten läsnäolon Banja Lukassa perustuslain vastaisen Serbitasavallan päivän ja Sretenjen juhlallisuuksissa***; korostaa, että tällaiset ***laittomat ja perustuslain vastaiset*** toimet heikentävät Bosnia ja Hertsegovinaa ja ovat ristiriidassa sen EU:hun liittymisprosessin kanssa; kehottaa jälleen määräämään kohdennettuja pakotteita kaikkia epävakautta aiheuttavia toimijoita vastaan, erityisesti Milorad Dodikia ***ja muita***

sellaisia Serbitasavallan korkea-arvoisia virkamiehiä ja serbialaisia virkamiehiä vastaan***, jotka tukevat aineellisesti ja poliittisesti separatistisia toimia***; ***kehottaa kaikkia EU:n jäsenvaltioita varmistamaan, että neuvosto voi hyväksyä tällaisia pakotteita, ja asettamaan niitä kahdenvälisesti tai yhdessä muiden jäsenvaltioiden kanssa, jos niiden hyväksyminen neuvostossa ei ole mahdollista; katsoo, että EU:n korkean tason virkamiesten ei pitäisi tehdä yhteistyötä Bosnia ja Hertsegovinan perustuslaillista järjestystä heikentävien toimijoiden kanssa, jotta vältettäisiin vahingoittamasta EU:n uskottavuutta Bosnia ja Hertsegovinan valtion instituutioiden tukijana;***

Or. en

Tarkistus 96
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
5 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
5. tuomitsee Serbitasavallan johdon toistuvan provosoivan retoriikan ja separatististen lakien ja politiikkatoimien hyväksymisen; korostaa, että tällaiset toimet heikentävät Bosnia ja Hertsegovinaa ja ovat ristiriidassa sen EU:hun liittymisprosessin kanssa; kehottaa jälleen määräämään kohdennettuja pakotteita kaikkia epävakautta aiheuttavia toimijoita vastaan, erityisesti Milorad Dodikia vastaan;	5. tuomitsee ***painokkaasti*** Serbitasavallan johdon toistuvan provosoivan retoriikan ja separatististen lakien ja politiikkatoimien hyväksymisen; korostaa, että tällaiset toimet heikentävät Bosnia ja Hertsegovinaa ja ovat ristiriidassa sen EU:hun liittymisprosessin kanssa; kehottaa jälleen määräämään kohdennettuja pakotteita kaikkia epävakautta aiheuttavia toimijoita vastaan, erityisesti Milorad Dodikia vastaan; ***tuomitsee Unkarin roolin pakotteiden estämisessä EU:n tasolla; kehottaa siksi jäsenvaltioita muodostamaan halukkaiden koalition ja edistämään Milorad Dodikiin ja hänen liittolaisiinsa kohdistuvia kahdenvälisiä pakotteita***

matkustuskieltojen ja varojen jäädyttämisen muodossa; suhtautuu tässä yhteydessä myönteisesti Saksan ja Itävallan päätökseen kieltää ensiaskeleena Serbitasavallan presidentin Milorad Dodikin, Serbitasavallan pääministerin Radovan Viskovicin ja Serbitasavallan kansalliskokouksen puhemiehen Nenad Stevandicin pääsyn Saksaan ja Itävaltaan, ja kannustaa muita jäsenvaltioita seuraamaan esimerkkiä; tuomitsee Dodikin edustajien äskettäiset väkivallan uhat Saksan liittovaltion ulkoasiainministeriön Eurooppa- ja ilmastoministeriä ja hänen valtuuskuntaansa kohtaan hänen Banja Lukaan tekemänsä vierailun aikana; pitää valitettavana, että Interpol hylkäsi kansainvälisen pidätysmääräyksen tuomittua rikollista Dodikia vastaan Unkarin ja Serbian vastustuksen vuoksi;

Or. en

Tarkistus 97
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Nikolina Brnjac, Sunčana Glavak

Päätöslauselmaesitys
5 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
5. tuomitsee Serbitasavallan ***johdon*** toistuvan provosoivan retoriikan ja separatististen lakien ja politiikkatoimien hyväksymisen; korostaa, että tällaiset toimet heikentävät Bosnia ja Hertsegovinaa ja ovat ristiriidassa sen EU:hun liittymisprosessin kanssa; kehottaa jälleen määräämään kohdennettuja pakotteita kaikkia epävakautta aiheuttavia toimijoita vastaan, erityisesti Milorad Dodikia vastaan;	5. tuomitsee ***jyrkästi Milorad Dodikin ja*** Serbitasavallan ***kansalliskokouksen*** toistuvan provosoivan retoriikan ja separatististen lakien ja politiikkatoimien hyväksymisen***, mikä on heikentänyt Bosnia ja Hertsegovinan perustuslaillista järjestystä, suvereniteettia ja alueellista koskemattomuutta***; korostaa, että tällaiset toimet heikentävät Bosnia ja Hertsegovinaa ja ovat ristiriidassa sen EU:hun liittymisprosessin kanssa; kehottaa jälleen määräämään kohdennettuja pakotteita kaikkia epävakautta aiheuttavia toimijoita vastaan, erityisesti Milorad Dodikia

vastaan;

Or. en

Tarkistus 98
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
5 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
5. tuomitsee Serbitasavallan johdon toistuvan provosoivan retoriikan ja separatististen lakien ja politiikkatoimien hyväksymisen; korostaa, että tällaiset toimet heikentävät Bosnia ja Hertsegovinaa ja ovat ristiriidassa sen EU:hun liittymisprosessin kanssa; kehottaa jälleen määräämään kohdennettuja pakotteita kaikkia epävakautta aiheuttavia toimijoita vastaan, erityisesti Milorad Dodikia vastaan;	5. tuomitsee Serbitasavallan johdon toistuvan provosoivan retoriikan ja separatististen lakien ja politiikkatoimien hyväksymisen; korostaa, että tällaiset toimet heikentävät Bosnia ja Hertsegovinaa ja ovat ristiriidassa sen EU:hun liittymisprosessin kanssa; kehottaa jälleen määräämään kohdennettuja pakotteita kaikkia epävakautta aiheuttavia toimijoita vastaan, erityisesti Milorad Dodikia vastaan; ***kehottaa Naton pääsihteerin Mark Rutten lausunnon mukaisesti käymään sisäistä vuoropuhelua kaikkien osapuolten välillä maan vakauden turvaamiseksi; kehottaa korkean edustajan Kaja Kallasin lausunnon mukaisesti kaikkia osapuolia pidättäytymään uhkaamasta Bosnia ja Hertsegovinan alueellista koskemattomuutta, suvereniteettia ja perustuslaillista järjestystä;***

Or. en

Tarkistus 99
Matjaž Nemec
S&D-ryhmän puolesta
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Päätöslauselmaesitys
5 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	5 a. vaatii Milorad Dodikin kansainvälistä eristämistä vastauksena hänen jatkuviin separatistisiin toimiinsa ja kehottaa EU:ta olemaan pitämättä Serbitasavallan nykyistä presidenttiä uskottavana keskustelukumppanina; kehottaa lisäksi kaikkia EU:n virkamiehiä pidättäytymään tekemästä Milorad Dodikin kanssa periaatteiden vastaisia sopimuksia, jotka voisivat heikentää Bosnia ja Hertsegovinan perustuslaillista järjestystä ja sen riippumattomien toimielinten koskemattomuutta;

Or. en

Tarkistus 100
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Nikolina Brnjac, Sunčana Glavak

Päätöslauselmaesitys
5 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	5 a. pitää valitettavana Venäjän ja Serbian viranomaisten ja Montenegron parlamentin puhemiehen antamaa tukea Milorad Dodikin separatistiselle politiikalle; kehottaa kaikkia alueellisia ja kansainvälisiä toimijoita kunnioittamaan Bosnia ja Hertsegovinan itsemääräämisoikeutta ja alueellista koskemattomuutta;

Or. en

Tarkistus 101
Matjaž Nemec
S&D-ryhmän puolesta
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Päätöslauselmaesitys
5 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	5 b. panee merkille Bosnia ja Hertsegovinan tuomioistuimen 26. helmikuuta 2025 antaman tuomion Milorad Dodikin tapauksessa ja tuomitsee hänen ennennäkemättömät hyökkäyksensä Bosnia ja Hertsegovinan instituutioita vastaan ja opposition uhkailemisen Serbitasavallassa;

Or. en

Tarkistus 102
Matjaž Nemec
S&D-ryhmän puolesta
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Päätöslauselmaesitys
5 c kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	5 c. pitää valitettavana, että Milorad Dodikin ja muiden poliittisten toimijoiden toimet rikkovat selvästi Eurooppa-neuvoston puheenjohtajan ja korkean edustajan / komission varapuheenjohtajan Josep Borrellin välityksellä 12. kesäkuuta 2022 tehtyä poliittista sopimusta; toteaa, että aiemmat sopimukset Dodikin viime vuosikymmenellä lietsomien kärjistymisten hillitsemiseksi eivät myöskään ole tuoneet kestävää ratkaisua;

Or. en

Tarkistus 103
Matjaž Nemec
S&D-ryhmän puolesta
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Päätöslauselmaesitys

5 d kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	5 d. kehottaa komissiota tiiviissä yhteistyössä jäsenvaltioiden ja kansainvälisten kumppaneiden, myös korkean edustajan toimiston, Etyjin ja Euroopan neuvoston, kanssa arvioimaan kokemuksia, joita on saatu viimeiset 15 vuotta kestäneestä EU:n yhteistyöstä Bosnia ja Hertsegovinan kanssa, ja kalibroimaan strategiansa uudelleen tämän mukaisesti keskittyen vahvemmin konkreettiseen edistykseen ja uudistuksiin, jotka vauhdittavat maan etenemistä kohti EU:n jäsenyyttä, ja vahvistamaan siten Euroopan unionin olevan edelleen sitoutunut Bosnia ja Hertsegovinan täysimittaiseen yhdentymiseen osaksi unionia;

Or. en

Tarkistus 104
Matjaž Nemec
S&D-ryhmän puolesta
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Päätöslauselmaesitys
5 e kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	5 e. pitää valitettavana, että Milorad Dodikin politiikka ja toimet, mukaan lukien valtion tason elinten toiminnan ja päätöksenteon toistuva estäminen sekä lainsäädännön mukauttamista yhteisön säännöstöön koskevaan tekniseen työhön tarvittujen Bosnia ja Hertsegovinan toimielinten heikentäminen, ovat merkittävä osasyy Bosnia ja Hertsegovinan vaikeuksille EU:hun liittymisessä;

Or. en

Tarkistus 105
Matjaž Nemec
S&D-ryhmän puolesta
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Päätöslauselmaesitys
5 f kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	5 f. tuomitsee Serbitasavallan hallituksen äskettäisen päätöksen julistaa Saksan ulkoministeriön korkea viranhaltija ei-toivotuksi henkilöksi;

Or. en

Tarkistus 106
Matjaž Nemec
S&D-ryhmän puolesta
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Päätöslauselmaesitys
5 g kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	5 g. kehottaa Serbitasavallan kansalliskokousta varmistamaan, että sen virallinen lehti on linjassa Bosnia ja Hertsegovinan perustuslakituomioistuimen päätöksien kanssa sellaisten Serbitasavallan lakien suhteen, joiden on todettu heikentävän Bosnia ja Hertsegovinan perustuslakijärjestystä ja jotka on poistettu käytöstä;

Or. en

Tarkistus 107
Petr Bystron

Päätöslauselmaesitys
6 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
6. ***on tyytyväinen siihen***, että Bosnia ja ***Hertsegovina on virallisesti täysin mukautunut*** EU:n yhteiseen ulko- ja turvallisuuspolitiikkaan***, mukaan lukien Venäjän Ukrainaan kohdistaman hyökkäyksen*** johdosta asetetut rajoittavat toimenpiteet***, ja kehottaa panemaan nämä toimenpiteet tehokkaasti täytäntöön; tuomitsee Serbitasavallan johdon myönteisen suhtautumisen Venäjään ja sen toistuvat tapaamiset Vladimir Putinin ja muiden venäläisten virkamiesten kanssa***; ilmaisee ***vakavan*** huolensa ***näiden siteiden aiheuttamista turvallisuusriskeistä***;	6. ***torjuu sen***, että Bosnia ja ***Hertsegovinaa painostettaisiin omaksumaan EU:n politiikkaa, mukaan lukien mukauttamisen*** EU:n yhteiseen ulko- ja turvallisuuspolitiikkaan ***ja Ukrainan konfliktin*** johdosta asetetut rajoittavat toimenpiteet; ***korostaa, että Bosnia ja Hertsegovinalla olisi suvereenina valtiona oltava oikeus päättää ulkopolitiikastaan ilman ulkoista painostusta;*** on huolissaan ***kaikesta ulkomaisesta sekaantumisesta, joka heikentää Bosnia ja Hertsegovinan suvereniteettia ja riippumattomuutta***;

Or. en

Tarkistus 108
António Tânger Corrêa, Roberto Vannacci

Päätöslauselmaesitys
6 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
6. on tyytyväinen siihen, että Bosnia ja Hertsegovina on virallisesti täysin mukautunut EU:n yhteiseen ulko- ja turvallisuuspolitiikkaan, mukaan lukien Venäjän Ukrainaan kohdistaman hyökkäyksen johdosta asetetut rajoittavat toimenpiteet, ja kehottaa panemaan nämä toimenpiteet tehokkaasti täytäntöön; ***tuomitsee Serbitasavallan johdon myönteisen suhtautumisen Venäjään ja sen toistuvat tapaamiset Vladimir Putinin ja muiden venäläisten virkamiesten kanssa; ilmaisee vakavan huolensa näiden siteiden aiheuttamista turvallisuusriskeistä***;	6. on tyytyväinen siihen, että Bosnia ja Hertsegovina on virallisesti täysin mukautunut EU:n yhteiseen ulko- ja turvallisuuspolitiikkaan, mukaan lukien Venäjän Ukrainaan kohdistaman hyökkäyksen johdosta asetetut rajoittavat toimenpiteet, ja kehottaa panemaan nämä toimenpiteet tehokkaasti täytäntöön; ***muistuttaa kuitenkin, että ainoastaan Kööpenhaminan kriteereissä asetetaan edellytykset, jotka Bosnia ja Hertsegovinan on täytettävä, jotta sen jäsenehdokkuus etenee***;

Or. en

Tarkistus 109
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
6 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
6. on tyytyväinen siihen, että Bosnia ja Hertsegovina on virallisesti täysin mukautunut EU:n yhteiseen ulko- ja turvallisuuspolitiikkaan, mukaan lukien Venäjän Ukrainaan kohdistaman hyökkäyksen johdosta asetetut rajoittavat toimenpiteet, ja kehottaa panemaan nämä toimenpiteet tehokkaasti täytäntöön; tuomitsee Serbitasavallan johdon myönteisen suhtautumisen Venäjään ja sen toistuvat tapaamiset Vladimir Putinin ja muiden venäläisten virkamiesten kanssa; ilmaisee vakavan huolensa näiden siteiden aiheuttamista turvallisuusriskeistä;	6. on tyytyväinen siihen, että Bosnia ja Hertsegovina on virallisesti täysin mukautunut EU:n yhteiseen ulko- ja turvallisuuspolitiikkaan, mukaan lukien Venäjän Ukrainaan kohdistaman hyökkäyksen johdosta asetetut rajoittavat toimenpiteet, ja kehottaa panemaan nämä toimenpiteet tehokkaasti täytäntöön; tuomitsee Serbitasavallan johdon myönteisen suhtautumisen Venäjään ja sen toistuvat tapaamiset Vladimir Putinin ja muiden venäläisten virkamiesten kanssa; ilmaisee vakavan huolensa näiden siteiden aiheuttamista turvallisuusriskeistä; ***kehottaa EU:ta tutkimaan, onko Serbitasavaltaa käytetty porttina Eurooppaan Venäjän tiedusteluoperaatioissa ja hybridi-iskuissa EU:n jäsenvaltioita vastaan, ja toteuttamaan määrätietoisia toimenpiteitä, jos tämä vahvistetaan;***

Or. en

Tarkistus 110
Assita Kanko

Päätöslauselmaesitys
6 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
6. on tyytyväinen siihen, että Bosnia ja Hertsegovina on virallisesti täysin	6. on tyytyväinen siihen, että Bosnia ja Hertsegovina on virallisesti täysin

mukautunut EU:n yhteiseen ulko- ja turvallisuuspolitiikkaan, mukaan lukien Venäjän Ukrainaan kohdistaman hyökkäyksen johdosta asetetut rajoittavat toimenpiteet, ja kehottaa panemaan nämä toimenpiteet tehokkaasti täytäntöön; tuomitsee Serbitasavallan johdon myönteisen suhtautumisen Venäjään ja sen toistuvat tapaamiset Vladimir Putinin ja muiden venäläisten virkamiesten kanssa; ilmaisee vakavan huolensa näiden siteiden aiheuttamista turvallisuusriskeistä;	mukautunut EU:n yhteiseen ulko- ja turvallisuuspolitiikkaan, mukaan lukien Venäjän Ukrainaan kohdistaman hyökkäyksen johdosta asetetut rajoittavat toimenpiteet, ja kehottaa panemaan nämä toimenpiteet tehokkaasti täytäntöön; tuomitsee Serbitasavallan johdon myönteisen suhtautumisen Venäjään ja sen toistuvat tapaamiset Vladimir Putinin ja muiden venäläisten virkamiesten kanssa; ilmaisee vakavan huolensa näiden siteiden aiheuttamista turvallisuusriskeistä ***ja kannattaa Bosnia ja Hertsegovinan tukemista Venäjältä peräisin olevien disinformaatiokampanjoiden torjunnassa osana yhteistä hybridiuhkien torjuntaa***;

Or. nl

Tarkistus 111
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Nikolina Brnjac, Davor Ivo Stier, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
6 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
6. on tyytyväinen siihen, että Bosnia ja Hertsegovina on virallisesti täysin mukautunut EU:n yhteiseen ulko- ja turvallisuuspolitiikkaan, mukaan lukien Venäjän Ukrainaan kohdistaman hyökkäyksen johdosta asetetut rajoittavat toimenpiteet, ja kehottaa panemaan nämä toimenpiteet tehokkaasti täytäntöön; tuomitsee Serbitasavallan johdon myönteisen suhtautumisen Venäjään ja sen toistuvat tapaamiset Vladimir Putinin ja muiden venäläisten virkamiesten kanssa; ilmaisee vakavan huolensa näiden siteiden aiheuttamista turvallisuusriskeistä;	6. on tyytyväinen siihen, että Bosnia ja Hertsegovina on virallisesti täysin mukautunut EU:n yhteiseen ulko- ja turvallisuuspolitiikkaan, mukaan lukien Venäjän Ukrainaan kohdistaman hyökkäyksen johdosta asetetut rajoittavat toimenpiteet, ja kehottaa panemaan nämä toimenpiteet tehokkaasti täytäntöön; ***pitää myönteisenä Bosnia ja Hertsegovinan jatkuvaa osallistumista EU:n kriisinhallintaoperaatioihin;*** tuomitsee Serbitasavallan johdon myönteisen suhtautumisen Venäjään ja sen toistuvat tapaamiset Vladimir Putinin ja muiden venäläisten virkamiesten kanssa; ilmaisee vakavan huolensa näiden siteiden aiheuttamista turvallisuusriskeistä;

Or. en

Tarkistus 112
Matjaž Nemec
S&D-ryhmän puolesta
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Päätöslauselmaesitys
6 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	6 a. tukee voimakkaasti Bosnia ja Hertsegovinan jatkuvia pyrkimyksiä euroatlanttiseen yhdentymiseen ja Nato-jäsenyyteen ja kehottaa kaikkia poliittisia toimijoita tukemaan näitä pyrkimyksiä konkreettisin poliittisin toimin; suhtautuu lisäksi myönteisesti neuvoston päätökseen myöntää Euroopan rauhanrahastosta 10 miljoonan euron suuruinen avustus Bosnia ja Hertsegovinan asevoimille sekä Bosnia ja Hertsegovinan asevoimien ja EUFORin väliseen yhteistyö- ja koulutussopimukseen vuodeksi 2023; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa pyrkimään muodostamaan asevoimiinsa monietnisiä yksiköitä;

Or. en

Tarkistus 113
Petr Bystron

Päätöslauselmaesitys
7 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
7. ***toistaa tukevansa*** korkean edustajan ***toimistoa*** ja EUFOR Althea ***-operaatiota*** Daytonin rauhansopimuksen täytäntöönpanon ***valvontaan liittyen***; ***suhtautuu myönteisesti EUFOR Althea -operaation toimeksiannon uusimiseen***;	7. ***torjuu kaikenlaisen jatkuvan ulkoisen puuttumisen Bosnia ja Hertsegovinan sisäisiin asioihin, mukaan lukien*** korkean edustajan ***toimiston*** ja EUFOR Althea ***-operaation roolin*** Daytonin rauhansopimuksen täytäntöönpanon ***valvonnassa***; ***korostaa, että Bosnia ja Hertsegovinalla olisi oltava***

täysi suvereniteetti sisäisissä ja ulkoisissa asioissaan;

Or. en

Tarkistus 114
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella, Matthieu Valet

Päätöslauselmaesitys
7 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
7. toistaa tukevansa korkean edustajan toimistoa ja EUFOR Althea -operaatiota Daytonin rauhansopimuksen täytäntöönpanon valvontaan liittyen; suhtautuu myönteisesti EUFOR Althea -operaation toimeksiannon uusimiseen;	7. toistaa tukevansa korkean edustajan toimistoa ja EUFOR Althea -operaatiota Daytonin rauhansopimuksen täytäntöönpanon valvontaan liittyen; suhtautuu myönteisesti EUFOR Althea -operaation toimeksiannon uusimiseen; ***ilmaisee vakavan huolensa Bosnia ja Hertsegovinassa sijaitsevan korkean edustajan toimiston valtuuksien epämääräisestä oikeudellisesta rajauksesta, siitä, että sen päätöksiin ei voida hakea muutosta, sekä vastuumekanismien ja demokraattisen legitiimiyden puuttumisesta, joka johtuu siitä, että korkea edustaja on vastuuvelvollinen ainoastaan rauhan täytäntöönpanoneuvostolle;***

Or. en

Tarkistus 115
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
7 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
7. ***toistaa tukevansa*** korkean edustajan toimistoa ja EUFOR Althea -operaatiota ***Daytonin*** rauhansopimuksen täytäntöönpanon ***valvontaan liittyen***;	7. ***kehottaa*** korkean edustajan toimistoa ja EUFOR Althea -operaatiota ***jatkamaan Daytonin/Pariisin*** rauhansopimuksen täytäntöönpanon

suhtautuu myönteisesti EUFOR Althea -operaation toimeksiannon uusimiseen;	***valvontaa toimeksiantojensa mukaisesti, jotka perustuvat poliittiseen puolueettomuuteen ja Bosnia ja Hertsegovinan perustuslain täysimääräiseen kunnioittamiseen***; suhtautuu myönteisesti EUFOR Althea -operaation toimeksiannon uusimiseen; ***palauttaa mieliin, että EUFOR Althea -operaatiolla on edelleen tärkeä rooli Bosnia ja Hertsegovinan turvallisuuden ja vakauden turvaamisen kannalta; suhtautuu myönteisesti EUFOR Althea -operaation vahvistamiseen lisäjoukoilla 12. maaliskuuta 2025 alkaen; kehottaa kansallisia johtajia ottamaan täyden vastuun Bosnia ja Hertsegovinan päätöksentekoprosesseista;***
	Or. en

Tarkistus 116
Matjaž Nemec
S&D-ryhmän puolesta
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Päätöslauselmaesitys
7 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
7. toistaa tukevansa korkean edustajan toimistoa ja EUFOR Althea -operaatiota Daytonin rauhansopimuksen täytäntöönpanon valvontaan liittyen; suhtautuu myönteisesti EUFOR Althea -operaation toimeksiannon uusimiseen;	7. toistaa tukevansa korkean edustajan toimistoa ja EUFOR Althea -operaatiota Daytonin rauhansopimuksen täytäntöönpanon valvontaan liittyen; suhtautuu myönteisesti EUFOR Althea -operaation toimeksiannon uusimiseen; ***korostaa sen keskeistä roolia Bosnia ja Hertsegovinan turvallisuuden ja vakauden ylläpitämisessä ja suhtautuu myönteisesti EUFOR Althea -operaation reservijoukkojen saapumiseen; korostaa, että EUFORin YK:n turvallisuusneuvoston toimeksiantoon kuuluu sen varmistaminen, että Bosnia ja Hertsegovinan alueellista koskemattomuutta, suvereniteettia ja poliittista riippumattomuutta vaalitaan ja***

että paikallisten sidosryhmien toiminta on johdonmukaista näiden perusperiaatteiden kanssa; kehottaa EUFORia tiedottamaan tästä toimeksiannosta yksiselitteisesti Bosnia ja Hertsegovinan kansalaisille luottamusta lisäävänä toimenpiteenä;

Or. en

Tarkistus 117
Tonino Picula

Päätöslauselmaesitys
7 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
7. toistaa tukevansa korkean edustajan toimistoa ja EUFOR Althea -operaatiota Daytonin rauhansopimuksen täytäntöönpanon valvontaan liittyen; suhtautuu myönteisesti EUFOR Althea -operaation toimeksiannon uusimiseen;	7. toistaa tukevansa korkean edustajan toimistoa ja EUFOR Althea -operaatiota Daytonin rauhansopimuksen täytäntöönpanon valvontaan liittyen; suhtautuu myönteisesti EUFOR Althea -operaation toimeksiannon uusimiseen; ***kehottaa neuvostoa ja varapuheenjohtajaa / korkeaa edustajaa mahdollistamaan kaikkien halukkaiden jäsenvaltioiden osallistumisen EU:n rauhanturvaoperaatioihin, kuten EUFOR Althea -operaatioon Bosnia ja Hertsegovinassa;***

Or. en

Tarkistus 118
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
7 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	7 a. muistuttaa, että velvollisuus noudattaa Bosnia ja Hertsegovinan perustuslaillista rakennetta kaikkien

kansanryhmien ja kansalaisten oikeuksia kunnioittaen on osa Daytonin/Pariisin rauhansopimuksen täytäntöönpanoa;

Or. en

Tarkistus 119
António Tânger Corrêa, Roberto Vannacci

Päätöslauselmaesitys
8 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
8. on huolissaan ulkomaisesta häirinnästä ja ulkomaisten toimijoiden disinformaatiokampanjoista Bosnia ja Hertsegovinassa ja kehottaa toteuttamaan lisätoimia niiden tehokkaaksi torjumiseksi;	***Poistetaan.***

Or. en

Tarkistus 120
Petr Bystron

Päätöslauselmaesitys
8 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
8. on huolissaan ulkomaisesta häirinnästä ja ***ulkomaisten toimijoiden*** disinformaatiokampanjoista Bosnia ja Hertsegovinassa ja kehottaa toteuttamaan lisätoimia niiden tehokkaaksi torjumiseksi;	8. on huolissaan ***järjestäytynyttä rikollisuutta ja korruptiota koskevan raportointihankkeen (OCCRP) ja muiden EU:n rahoittamien tahojen harjoittamasta*** ulkomaisesta häirinnästä ja disinformaatiokampanjoista Bosnia ja Hertsegovinassa ja kehottaa toteuttamaan lisätoimia niiden tehokkaaksi torjumiseksi;

Or. en

Tarkistus 121

Tomasz Froelich

Päätöslauselmaesitys
8 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
8. ***on huolissaan ulkomaisesta häirinnästä ja ulkomaisten toimijoiden disinformaatiokampanjoista Bosnia ja Hertsegovinassa ja kehottaa toteuttamaan lisätoimia niiden tehokkaaksi torjumiseksi***;	8. ***korostaa, että Bosnia ja Hertsegovinalla on oikeus valvoa sen sisäisiin asioihin kohdistuvaa ulkomaista häirintää parhaaksi katsomallaan tavalla***;

Or. en

Tarkistus 122
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
8 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
8. on huolissaan ulkomaisesta häirinnästä ja ulkomaisten toimijoiden disinformaatiokampanjoista Bosnia ja Hertsegovinassa ***ja*** kehottaa toteuttamaan lisätoimia ***niiden*** tehokkaaksi torjumiseksi;	8. on huolissaan ulkomaisesta häirinnästä ja ulkomaisten toimijoiden***, erityisesti Venäjän.*** disinformaatiokampanjoista Bosnia ja Hertsegovinassa***; on huolestunut Unkarin ja Serbian roolista Kiinan ja Venäjän geopoliittisten tavoitteiden edistämisessä; on huolissaan myös siitä, että Kroatia sekaantuu jatkuvasti Bosnia ja Hertsegovinan sisäpoliittisiin asioihin ja estää maata ratkaisemasta etnisiä vastakkainasetteluita, osallistumasta todelliseen sovintoprosessiin ja etenemästä kohti EU:ta;*** kehottaa toteuttamaan lisätoimia ***ja tarjoamaan EU:n tukea häirinnän*** tehokkaaksi torjumiseksi; ***panee huolestuneena merkille, että venäläistä propagandaa ja narratiiveja levittävät pääasiassa kotimaiset toimijat;***

Or. en

Tarkistus 123
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
8 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
8. on huolissaan ulkomaisesta häirinnästä ja ulkomaisten toimijoiden disinformaatiokampanjoista Bosnia ja Hertsegovinassa ja kehottaa toteuttamaan lisätoimia niiden tehokkaaksi torjumiseksi;	8. on ***edelleen*** huolissaan ***pahantahtoisesta*** ulkomaisesta häirinnästä ja ulkomaisten toimijoiden disinformaatiokampanjoista Bosnia ja Hertsegovinassa ja kehottaa toteuttamaan lisätoimia niiden tehokkaaksi torjumiseksi; ***korostaa, että ulkomaisen häirinnän tavoitteena on kylvää erimielisyyttä, väkivaltaa, etnisten ryhmien välisiä jännitteitä ja horjuttaa Bosnia ja Hertsegovinan vakautta; kehottaa EUH:ta ja EU:n edustustoa Bosnia ja Hertsegovinassa tehostamaan toimia tiiviimmän yhdentymisen etujen edistämiseksi ja investoimaan viestintäkampanjoihin ulkomaisen vaikuttamisen torjumiseksi;***

Or. en

Tarkistus 124
Helmut Brandstätter

Päätöslauselmaesitys
8 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
8. on huolissaan ulkomaisesta häirinnästä ja ulkomaisten toimijoiden disinformaatiokampanjoista Bosnia ja Hertsegovinassa ja kehottaa ***toteuttamaan lisätoimia niiden tehokkaaksi torjumiseksi***;	8. on huolissaan ulkomaisesta häirinnästä ja ulkomaisten toimijoiden disinformaatiokampanjoista Bosnia ja Hertsegovinassa ja ***siitä, että Bosnia ja Hertsegovinan poliitikot, erityisesti Serbitasavallan poliitikot, antavat näille narratiiveille lisää kuuluvuutta;*** kehottaa ***EU:ta ja sen jäseniä antamaan laillisille Bosnian viranomaisille tarvittavaa tukea***

disinformaatiokampanjoinnin, demokratian vastaisten narratiivien ja muiden ulkomaisen häirinnän muotojen torjumiseksi;

Or. en

Tarkistus 125
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Nikolina Brnjac, Sunčana Glavak

Päätöslauselmaesitys
8 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
8. on huolissaan ulkomaisesta häirinnästä ja ulkomaisten toimijoiden disinformaatiokampanjoista Bosnia ja Hertsegovinassa ja kehottaa toteuttamaan lisätoimia niiden tehokkaaksi torjumiseksi;	8. on huolissaan ulkomaisesta häirinnästä ja ulkomaisten toimijoiden disinformaatiokampanjoista Bosnia ja Hertsegovinassa ja kehottaa toteuttamaan lisätoimia niiden tehokkaaksi torjumiseksi; ***pitää valitettavana, että Serbitasavallan viranomaiset osallistuivat Belgradissa 8. kesäkuuta 2024 pidettyyn ”kaikkien serbien edustajakokoukseen”, jonka iskulause oli ”Yksi kansa, yksi edustajakokous” ja torjuu sen julkilausuman, joka heikentää Bosnia ja Hertsegovinan ja muiden Länsi-Balkanin maiden itsemääräämisoikeutta;***

Or. en

Tarkistus 126
Matjaž Nemec
S&D-ryhmän puolesta
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Päätöslauselmaesitys
8 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
8. on huolissaan ulkomaisesta häirinnästä ja ulkomaisten toimijoiden disinformaatiokampanjoista Bosnia ja	8. on huolissaan ulkomaisesta häirinnästä ja ulkomaisten toimijoiden disinformaatiokampanjoista Bosnia ja

Hertsegovinassa ja kehottaa toteuttamaan lisätoimia niiden tehokkaaksi torjumiseksi;	Hertsegovinassa ja kehottaa toteuttamaan lisätoimia niiden tehokkaaksi torjumiseksi ***muun muassa yhdenmukaistamalla Bosnia ja Hertsegovinan lainsäädäntö EU:n säännöstön kanssa ulkomaisen häirinnän ja disinformaatiokampanjoiden torjumiseksi***;

Or. en

Tarkistus 127
Davor Ivo Stier, Sunčana Glavak, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol

Päätöslauselmaesitys
8 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
8. on huolissaan ulkomaisesta häirinnästä ja ulkomaisten toimijoiden disinformaatiokampanjoista Bosnia ja Hertsegovinassa ja kehottaa toteuttamaan lisätoimia niiden tehokkaaksi torjumiseksi;	8. on huolissaan ulkomaisesta häirinnästä ja ulkomaisten toimijoiden disinformaatiokampanjoista Bosnia ja Hertsegovinassa***, mukaan lukien niiden levittäminen paikallisten tiedotusvälineiden ja poliittisten voimien taholta,*** ja kehottaa toteuttamaan lisätoimia niiden tehokkaaksi torjumiseksi;

Or. hr

Tarkistus 128
Sebastian Tynkkynen

Päätöslauselmaesitys
8 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
8. on huolissaan ulkomaisesta häirinnästä ja ulkomaisten toimijoiden disinformaatiokampanjoista Bosnia ja Hertsegovinassa ja kehottaa toteuttamaan lisätoimia niiden tehokkaaksi torjumiseksi;	8. on huolissaan ulkomaisesta***, etenkin Venäjän toteuttamasta*** häirinnästä ja ulkomaisten toimijoiden disinformaatiokampanjoista Bosnia ja Hertsegovinassa ja kehottaa toteuttamaan lisätoimia niiden tehokkaaksi torjumiseksi;

Or. fi

Tarkistus 129
Tonino Picula

Päätöslauselmaesitys
8 kohta – 1 alakohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	(1) muistuttaa, että neuvosto totesi strategisessa kompassissa, että koko Länsi-Balkanin turvallisuus ja vakaus ei ole vieläkään itsestään selvä asia ja että on olemassa vaara, että Euroopan turvallisuustilanteen nykyisestä heikkenemisestä voi aiheutua heijastusvaikutuksia; korostaa tarvetta torjua aktiivisesti EU:n etujen ja arvojen heikentämiseen tähtäävää pahantahtoisten toimijoiden propagandaa alueella;

Or. en

Tarkistus 130
Eszter Lakos

Päätöslauselmaesitys
8 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	8 a. tuomitsee ulkomaiden, erityisesti Venäjän ja Kiinan, jatkuvan ja pahantahtoisen puuttumisen Bosnia ja Hertsegovinan demokraattisiin prosesseihin; ilmaisee vakavan huolensa Kremlin tuesta separatistiselle retoriikalle, yrityksistä kyseenalaistaa valtion instituutioiden legitimiteettiä sekä puuttumisesta oikeudellisiin ja vaaliasioihin; korostaa Venäjän viimeaikaisia yrityksiä puolustaa YK:n turvallisuusneuvostossa Serbitasavallan

viranomaisten perustuslain vastaisia toimia;

Or. en

Tarkistus 131
Helmut Brandstätter

Päätöslauselmaesitys
8 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	8 a. tuomitsee Serbian presidentin Aleksandar Vučićin sekaantumisen Bosnia ja Hertsegovinan asioihin muun muassa ilmaisemalla tukensa Milorad Dodikin laittomille toimille ja järjestämällä Venäjän tukeman ”kaikkien serbien edustajakokouksen”, mikä heikentää Bosnia ja Hertsegovinan suvereniteettia ja alueellista koskemattomuutta;

Or. en

Tarkistus 132
Eszter Lakos

Päätöslauselmaesitys
8 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	8 b. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinan viranomaisia panemaan täysimääräisesti täytäntöön Etyjin/ODIHR:n vaalitarkkailuvaltuuskunnan suositukset, muun muassa tekemään kampanjarahoituksesta avoimempaa, torjumaan disinformaatiota, lisäämään toimittajien suojelua ja määräämään seuraamuksia hallinnollisten resurssien väärinkäytöstä; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinan viranomaisia lisäämään

EU:n ja Etyjin ja erityisesti EUH:n Länsi-Balkanin erityistyöryhmän kanssa tehtävää yhteistyötä ulkomaisen häirinnän seurannassa ja torjunnassa, myös vaalien aikaan;

Or. en

Tarkistus 133
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol, Sunčana Glavak

Päätöslauselmaesitys
9 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
9. suhtautuu myönteisesti siihen, että Bosnia ja Hertsegovina jatkaa uudella tarmolla yhteistyötään EU:n ja Bosnia ja Hertsegovinan parlamentaariseen vakautus- ja assosiaatiovaliokunnan kanssa;	9. suhtautuu myönteisesti siihen, että Bosnia ja Hertsegovina jatkaa uudella tarmolla yhteistyötään EU:n ja Bosnia ja Hertsegovinan parlamentaariseen vakautus- ja assosiaatiovaliokunnan kanssa***, mikä täyttää yhden komission asettamista 14 keskeisestä painopisteestä***;

Or. en

Tarkistus 134
Matjaž Nemec
S&D-ryhmän puolesta
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Päätöslauselmaesitys
9 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	9 a. kehottaa viranomaisia uudistamaan EU-asioiden koordinointimekanismia, joka osoittautui tehottomaksi EU:hun yhdentymiseen liittyvien tehtävien hoitamisessa; kehottaa viranomaisia toimittamaan kansallisen ohjelman EU:n säännöstön hyväksymistä varten Euroopan komission

huomautusten mukaisesti ja varmistamaan koordinoidun yhdenmukaistamisen EU:n säännöstön kanssa koko maassa; kehottaa nimittämään kiireellisesti kansallisen IPA-koordinaattorin liittymistä valmistelevan välineen (IPA) III mukaisesti;

Or. en

Tarkistus 135
Şerban Dimitrie Sturdza

Päätöslauselmaesitys
9 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	9 a. suhtautuu myönteisesti uuteen, menestyksekkäästi valmiiksi saatettuun rajavalvontaa koskevaan lakiin, jolla pyritään parantamaan eurooppalaisten normien noudattamista; korostaa, että Bosnia ja Hertsegovinan on ylläpidettävä turvallisuutta rajoillaan ja tehtävä yhteistyötä Frontexin ja naapurimaiden kanssa laittoman maahanmuuton ehkäisemiseksi;

Or. en

Tarkistus 136
Matjaž Nemec
S&D-ryhmän puolesta
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Päätöslauselmaesitys
9 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	9 b. korostaa tarvetta perustaa operatiivinen neuvottelurakenne Eurooppa-neuvoston

liittymisneuvottelujen aloittamisesta tekemän päätöksen jälkeen sekä nimittää neuvotteluryhmä ja pääneuvottelija, jolla on täydet valtuudet esittää maan kanta; kehottaa viranomaisia hyväksymään viipymättä uudistusohjelman, jotta ne voivat saada Länsi-Balkanin uuteen kasvusuunnitelmaan kuuluvien osioiden mukaista rahoitusta;

Or. en

Tarkistus 137
Tomasz Froelich

Päätöslauselmaesitys
10 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
10. ***pitää valitettavana, että poliittiset toimijat eivät ole vieläkään tehneet*** muutoksia perustuslakiin ja vaalilakiin, jotta ne olisivat Euroopan ihmisoikeussopimuksen mukaiset, ***tai panneet täytäntöön tiettyjä Euroopan ihmisoikeustuomioistuimen tuomioita, joilla*** varmistetaan syrjimättömyys ja yhdenvertaisuus Bosnia ja Hertsegovinan perustuslakituomioistuimen päätöksissä;	10. ***kannustaa poliittisia toimijoita tekemään*** muutoksia perustuslakiin ja vaalilakiin, jotta ne olisivat Euroopan ihmisoikeussopimuksen mukaiset ***ja jotta*** varmistetaan ***lailla*** syrjimättömyys ja yhdenvertaisuus Bosnia ja Hertsegovinan perustuslakituomioistuimen päätöksissä;

Or. en

Tarkistus 138
António Tânger Corrêa, Pierre-Romain Thionnet, Roberto Vannacci

Päätöslauselmaesitys
10 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
10. ***pitää valitettavana, että poliittiset toimijat eivät ole vieläkään tehneet muutoksia*** perustuslakiin ja vaalilakiin, jotta ***ne olisivat Euroopan***	10. ***kehottaa poliittisia toimijoita tekemään tarvittavat muutokset*** perustuslakiin ja vaalilakiin, jotta ***maa noudattaa Kööpenhaminan kriteerejä***;

ihmisoikeussopimuksen mukaiset, tai panneet täytäntöön tiettyjä Euroopan ihmisoikeustuomioistuimen tuomioita, joilla varmistetaan syrjimättömyys ja yhdenvertaisuus Bosnia ja Hertsegovinan perustuslakituomioistuimen päätöksissä;

Or. en

Tarkistus 139
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
10 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
10. pitää valitettavana, että poliittiset toimijat eivät ole vieläkään tehneet muutoksia perustuslakiin ja vaalilakiin, jotta ne ***olisivat*** Euroopan ***ihmisoikeussopimuksen mukaiset, tai panneet täytäntöön tiettyjä*** Euroopan ihmisoikeustuomioistuimen tuomioita, joilla varmistetaan ***syrjimättömyys ja yhdenvertaisuus*** Bosnia ja Hertsegovinan ***perustuslakituomioistuimen päätöksissä***;	10. pitää valitettavana, että poliittiset toimijat eivät ole vieläkään tehneet muutoksia perustuslakiin ja vaalilakiin, jotta ne ***noudattaisivat Bosnia ja Hertsegovinan perustuslakituomioistuimen asiaa koskevia päätöksiä eli päätöstä U-23–14,*** Euroopan ***ihmisoikeussopimusta ja asiaankuuluvia*** Euroopan ihmisoikeustuomioistuimen tuomioita, joilla ***vaaditaan poistamaan kaikenlainen eriarvoisuus ja syrjintä vaaliprosessissa ja*** varmistetaan ***yksilöllisten ja kollektiivisten oikeuksien suojelu*** Bosnia ja Hertsegovinan ***perustuslain mukaisesti***; ***kannattaa perustuslain ja vaalikehyksen uudistuksia panemalla täytäntöön kansallisten ja kansainvälisten tuomioistuinten asiaankuuluvat päätökset, joilla varmistetaan kolmen kansanryhmän ja kaikkien kansalaisten tasa-arvo ja syrjimättömyys Bosnia ja Hertsegovinan perustuslain mukaisesti; muistuttaa, että Bosnia ja Hertsegovinalle annetussa EU:n tuessa olisi keskityttävä vaalilainsäädännön uudistukseen Mostarin sopimuksen mukaisesti ja vallan jakamiseen perustuvan Daytonin/Pariisin rauhansopimuksen hengessä; tukee transatlanttisia ja EU:n toimia, joilla**

pyritään helpottamaan tätä, ja tuomitsee kaiken poliittisten toimijoiden vastustuksen tältä osin;

Or. en

Tarkistus 140
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
10 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
10. pitää valitettavana, että poliittiset toimijat eivät ole vieläkään tehneet muutoksia perustuslakiin ja vaalilakiin, jotta ne olisivat Euroopan ihmisoikeussopimuksen mukaiset, tai panneet täytäntöön tiettyjä Euroopan ihmisoikeustuomioistuimen tuomioita, joilla varmistetaan syrjimättömyys ***ja yhdenvertaisuus Bosnia ja Hertsegovinan perustuslakituomioistuimen päätöksissä***;	10. pitää valitettavana, että poliittiset toimijat eivät ole vieläkään tehneet muutoksia perustuslakiin ja vaalilakiin, jotta ne olisivat Euroopan ihmisoikeussopimuksen mukaiset, tai panneet täytäntöön tiettyjä Euroopan ihmisoikeustuomioistuimen tuomioita, ***erityisesti asioissa Sejdić-Finci, Zornić, Pilav ja Šlaku,*** joilla varmistetaan syrjimättömyys; ***odottaa lopullista päätöstä asiassa Kovačević; tuomitsee tätä taustaa vasten jyrkästi Euroopan ihmisoikeustuomioistuimeen asiansa vieneen muutoksenhakijan Slaven Kovačevićin hengen uhkaamisen ja kehottaa oikeusviranomaisia varmistamaan, että rikoksentekijöiden vastuuseen saattamiseksi toteutetaan riittävät jatkotoimet;***

Or. en

Tarkistus 141
Matjaž Nemec
S&D-ryhmän puolesta
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Päätöslauselmaesitys
10 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
10. pitää valitettavana, että poliittiset toimijat eivät ole vieläkään tehneet muutoksia perustuslakiin ja vaalilakiin, jotta ne olisivat Euroopan ihmisoikeussopimuksen mukaiset, tai panneet täytäntöön tiettyjä Euroopan ihmisoikeustuomioistuimen tuomioita, joilla varmistetaan syrjimättömyys ja yhdenvertaisuus ***Bosnia ja Hertsegovinan perustuslakituomioistuimen päätöksissä***;	10. pitää valitettavana, että poliittiset toimijat eivät ole vieläkään tehneet muutoksia perustuslakiin ja vaalilakiin, jotta ne olisivat Euroopan ihmisoikeussopimuksen mukaiset, tai panneet täytäntöön tiettyjä Euroopan ihmisoikeustuomioistuimen tuomioita, joilla varmistetaan ***kaikkien Bosnia ja Hertsegovinan kansalaisten*** syrjimättömyys ja yhdenvertaisuus; ***muistuttaa, että tuomioiden täytäntöönpanon laiminlyöminen mahdollistaa kansalaisten avoimen syrjimisen Bosnia ja Hertsegovinassa ja on ristiriidassa EU:n arvojen ja maan EU:hun yhdentymisen kanssa;***

Or. en

Tarkistus 142
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
10 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	10 a. kehottaa EU:ta ja jäsenvaltioita käynnistämään avointen ja osallistavien uudistusten prosessin, joka perustuu kattaviin kuulemisiin ja julkiseen vuoropuheluun kansalaisten, kansalaisyhteiskunnan, riippumattomien asiantuntijoiden ja kaikkien asiaankuuluvien sidosryhmien kanssa ja joka mahdollistaisi Daytonin rauhansopimuksen kestävän muuttamisen perustuslaiksi täysin eurooppalaisten normien ja periaatteiden mukaisesti etnonationalistisen vastakkainasettelun lopettamiseksi ja edistyksen saavuttamiseksi matkalla kohti EU-jäsenyyttä; muistuttaa, että vaaliuudistukset eivät saa syventää tai

pitkittää etnistä jakautumista;

Or. en

Tarkistus 143
Davor Ivo Stier, Sunčana Glavak, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol

Päätöslauselmaesitys
10 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	10 a. korostaa, että kaikkien perustuslaki- ja vaaliuudistusprosessien on perustuttava osallistavaan vuoropuheluun, jossa valtion kaikkien kansojen ja kansalaisten edustajat ovat tasapuolisesti edustettuina Daytonin rauhansopimuksen hengen ja kirjaimen mukaisesti;

Or. hr

Tarkistus 144
Şerban Dimitrie Sturdza

Päätöslauselmaesitys
11 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
11. panee merkille korkean edustajan maaliskuussa 2024 tekemät muutokset vaalilainsäädäntöön, joilla otettiin käyttöön merkittävät lahjomattomuutta koskevat normit ja luottamusta lisäävät toimet; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinan parlamenttia toteuttamaan ***kiireellisesti*** kaikki Euroopan turvallisuus- ja yhteistyöjärjestön (Etyj) demokraattisten instituutioiden ja ihmisoikeuksien toimiston (ODIHR) ja korruption vastaisen valtioiden ryhmän (GRECO) jäljellä olevat suositukset;	11. panee merkille korkean edustajan maaliskuussa 2024 tekemät muutokset vaalilainsäädäntöön, joilla otettiin käyttöön merkittävät lahjomattomuutta koskevat normit ja luottamusta lisäävät toimet***, joilla pyritään palauttamaan äänestäjien luottamus yleiseen vaaliprosessiin***; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinan parlamenttia ***hyväksymään kiireellisesti perustuslaki- ja vaaliuudistuksia, joilla varmistetaan, että kaikki kansalaiset voivat käyttää poliittisia oikeuksiaan tosiasiallisesti, ja*** kaikki Euroopan

turvallisuus- ja yhteistyöjärjestön (Etyj) demokraattisten instituutioiden ja ihmisoikeuksien toimiston (ODIHR)***,*** ***Venetsian komission*** ja korruption vastaisen valtioiden ryhmän (GRECO) jäljellä olevat suositukset ***erityisesti vaalihallintoa, äänestysten ja ääntenlaskennan järjestämistä, kampanjointia ja kampanjoiden rahoitusta, äänten epäsuoran ostamisen nimenomaista kieltoa ja vaaliriidanratkaisua koskevissa asioissa***;

Or. en

Tarkistus 145
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
11 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
11. panee merkille korkean edustajan maaliskuussa 2024 tekemät muutokset vaalilainsäädäntöön, joilla otettiin käyttöön merkittävät lahjomattomuutta koskevat normit ja luottamusta lisäävät toimet; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinan ***parlamenttia*** toteuttamaan kiireellisesti kaikki Euroopan turvallisuus- ja yhteistyöjärjestön (Etyj) demokraattisten instituutioiden ja ihmisoikeuksien toimiston (ODIHR) ja korruption vastaisen valtioiden ryhmän (GRECO) jäljellä olevat suositukset;	11. panee merkille korkean edustajan maaliskuussa 2024 tekemät muutokset vaalilainsäädäntöön, joilla otettiin käyttöön merkittävät lahjomattomuutta koskevat normit ja luottamusta lisäävät toimet; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinan ***parlamentaarista yleiskokousta*** toteuttamaan kiireellisesti kaikki Euroopan turvallisuus- ja yhteistyöjärjestön (Etyj) demokraattisten instituutioiden ja ihmisoikeuksien toimiston (ODIHR) ja korruption vastaisen valtioiden ryhmän (GRECO) jäljellä olevat suositukset;

Or. en

Tarkistus 146
António Tânger Corrêa, Pierre-Romain Thionnet, Roberto Vannacci

Päätöslauselmaesitys
12 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
12. suhtautuu myönteisesti siihen, että 6. lokakuuta 2024 pidetyt paikallisvaalit olivat tehokkaasti hallinnoidut ja perustuivat kilpailuasetelmaan; ***pitää valitettavana, että ne pidettiin ympäristössä, jossa sosiaalinen ja poliittinen yhteenkuuluvuus ei toteutunut***;	12. suhtautuu myönteisesti siihen, että 6. lokakuuta 2024 pidetyt paikallisvaalit olivat tehokkaasti hallinnoidut ja perustuivat kilpailuasetelmaan; ***kehottaa sekä poliittisia puolueita että kansalaisyhteiskuntaa tekemään yhteistyötä tämän mahdollistamiseksi kaikista vaikeuksista huolimatta***;

Or. en

Tarkistus 147
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
12 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
12. suhtautuu myönteisesti ***siihen, että*** 6. lokakuuta 2024 ***pidetyt paikallisvaalit olivat tehokkaasti hallinnoidut ja perustuivat kilpailuasetelmaan***; pitää valitettavana, että ne pidettiin ympäristössä, jossa sosiaalinen ja poliittinen yhteenkuuluvuus ei toteutunut;	12. suhtautuu myönteisesti ***paikallisvaalien järjestämiseen*** 6. lokakuuta 2024; pitää valitettavana, että ne pidettiin ympäristössä, jossa sosiaalinen ja poliittinen yhteenkuuluvuus ei toteutunut;

Or. en

Tarkistus 148
Petr Bystron

Päätöslauselmaesitys
13 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
13. tuomitsee Serbitasavallan toimet, jotka heikentävät Bosnia ja Hertsegovinan perustuslaillista järjestystä ja valtion elinten toimivaltaa, sekä Serbitasavallan jarrutustaktiikan Bosnia ja Hertsegovinan	***Poistetaan.***

perustuslakituomioistuinta kohtaan;

Or. en

Tarkistus 149
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol, Sunčana Glavak

Päätöslauselmaesitys
13 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
13. tuomitsee Serbitasavallan toimet, jotka heikentävät Bosnia ja Hertsegovinan perustuslaillista järjestystä ja valtion elinten toimivaltaa, sekä Serbitasavallan jarrutustaktiikan Bosnia ja Hertsegovinan perustuslakituomioistuinta kohtaan;	13. tuomitsee ***jyrkästi*** Serbitasavallan toimet, jotka heikentävät Bosnia ja Hertsegovinan perustuslaillista järjestystä ja valtion elinten toimivaltaa, sekä Serbitasavallan jarrutustaktiikan Bosnia ja Hertsegovinan perustuslakituomioistuinta kohtaan;

Or. en

Tarkistus 150
Matjaž Nemec
S&D-ryhmän puolesta
Marco Tarquinio

Päätöslauselmaesitys
13 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
13. tuomitsee Serbitasavallan toimet, jotka heikentävät Bosnia ja Hertsegovinan perustuslaillista järjestystä ja valtion elinten toimivaltaa, sekä Serbitasavallan jarrutustaktiikan Bosnia ja Hertsegovinan perustuslakituomioistuinta kohtaan;	13. tuomitsee ***jyrkästi*** Serbitasavallan toimet, jotka heikentävät Bosnia ja Hertsegovinan perustuslaillista järjestystä ja valtion elinten toimivaltaa, sekä Serbitasavallan jarrutustaktiikan Bosnia ja Hertsegovinan perustuslakituomioistuinta kohtaan;

Or. en

Tarkistus 151

Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Nikolina Brnjac, Davor Ivo Stier, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
13 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
13. tuomitsee Serbitasavallan toimet, jotka heikentävät Bosnia ja Hertsegovinan perustuslaillista järjestystä ja valtion elinten toimivaltaa, sekä Serbitasavallan jarrutustaktiikan Bosnia ja Hertsegovinan perustuslakituomioistuinta kohtaan;	13. tuomitsee Serbitasavallan toimet, jotka heikentävät Bosnia ja Hertsegovinan perustuslaillista järjestystä ja valtion elinten toimivaltaa, sekä Serbitasavallan jarrutustaktiikan Bosnia ja Hertsegovinan perustuslakituomioistuinta kohtaan; ***tuomitsee kaikki toimet, jotka haittaavat nykyistä perustuslaillista kehystä, olivatpa ne sitten separatistisia tai yhtenäisyysmielisiä; kehottaa kaikkia Bosnia ja Hertsegovinan poliittisia toimijoita omaksumaan Eurooppa-myönteisen lähestymistavan;***

Or. en

Tarkistus 152
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
The Left -ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
13 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	13 a. panee merkille Bosnia ja Hertsegovinan oikeuslaitoksen uudistusten vähäisen edistymisen erityisesti oikeusjärjestelmän riippumattomuuden, ammattimaisuuden, tehokkuuden ja vastuuvelvollisuuden osalta; kehottaa toteuttamaan kiireellisiä toimenpiteitä, joilla nopeutetaan uudistuksia näillä aloilla, varmistetaan täysimääräinen yhdenmukaisuus EU:n normien kanssa ja vahvistetaan oikeuslaitoksen valmiuksia palvella tehokkaasti oikeutta ja vaalia oikeusvaltioperiaatetta;

Or. en

Tarkistus 153
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
13 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	13 a. korostaa, että separatistien lisäksi myös yhtenäisyysmieliset retoriikat aiheuttavat epävakautta Bosnia ja Hertsegovinassa ja estävät kolmen kansanryhmän ja kaikkien Bosnia ja Hertsegovinan kansalaisten yhtäläisen edustuksen ja oikeudet, jotka on vahvistettu Bosnia ja Hertsegovinan perustuslaissa;

Or. en

Tarkistus 154
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
14 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
14. on edelleen erittäin huolissaan korruptiosta, erityisesti laajamittaisesta korruptiosta, Bosnia ja Hertsegovinassa ***ja*** kehottaa asianomaisia viranomaisia omaksumaan aiempaa ennakoivamman asenteen sen torjuntaan;	14. on edelleen erittäin huolissaan korruptiosta, erityisesti laajamittaisesta korruptiosta, Bosnia ja Hertsegovinassa ***ja toteaa sen olevan rakenteellinen ongelma, joka on juurtunut syvälle maan erittäin monimutkaiseen hallintojärjestelmään, jonka pohjana on etninen jakautuneisuus;*** kehottaa asianomaisia viranomaisia omaksumaan aiempaa ***määrätietoisemman ja*** ennakoivamman asenteen sen torjuntaan ***muun muassa parantamalla korruptiontorjuntalainsäädäntöä, kuten eturistiriitojen ehkäisemistä ja***

väärinkäytösten paljastajien suojelua koskevat lait, täysin kansainvälisten normien ja suositusten mukaisesti ja varmistamalla tämän lainsäädännön tehokkaan täytäntöönpanon*; *pitää valitettavana, että julkisia hankintoja, eturistiriitoja ja ylintä tuomarineuvostoa koskevat lait eivät edelleenkään ole eurooppalaisten normien mukaisia, ja kehottaa hyväksymään uuden korkean tason tuomari- ja syyttäjäneuvostoa koskevan lain Venetsian komission suositusten mukaisesti; kehottaa perustamaan korkean tason tuomari- ja syyttäjäneuvostoon riippumattomasti toimivan varallisuusilmoitusosaston; kannattaa korkean tason korruptiotapausten puolueetonta syytteeseenpanoa;

Or. en

Tarkistus 155
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
The Left -ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
14 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
14. on edelleen erittäin huolissaan korruptiosta, erityisesti laajamittaisesta korruptiosta, Bosnia ja Hertsegovinassa ja kehottaa asianomaisia viranomaisia omaksumaan aiempaa ennakoivamman asenteen sen torjuntaan;	14. on edelleen erittäin huolissaan korruptiosta, erityisesti laajamittaisesta korruptiosta, Bosnia ja Hertsegovinassa ja kehottaa asianomaisia viranomaisia omaksumaan aiempaa ennakoivamman asenteen sen torjuntaan; ***korostaa tarvetta vahvistaa eturistiriitojen hallintajärjestelmää ylimmistä johtotehtävistä vastaavien henkilöiden keskuudessa erityisesti varmistamalla, että eturistiriidat todennetaan säännöllisesti ja konkreettisesti; korostaa, että kaikkiin ylimpiä toimeenpanotehtäviä hoitaviin henkilöihin, riippumatta siitä, ovatko he valittuja vai nimitettyjä, olisi sovellettava yhdenmukaisia tiedonantovelvollisuuksia***

	ja että kaikki tällaiset ilmoitukset olisi julkistettava järjestelmällisesti ja asetettava helposti saataville verkossa avoimuuden ja julkisen vastuuvelvollisuuden varmistamiseksi;

Or. en

Tarkistus 156
Ioan-Rareş Bogdan

Päätöslauselmaesitys
14 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
14. on edelleen erittäin huolissaan korruptiosta, erityisesti laajamittaisesta korruptiosta, Bosnia ja Hertsegovinassa ***ja*** kehottaa asianomaisia viranomaisia omaksumaan aiempaa ennakoivamman ***asenteen*** sen torjuntaan;	14. on edelleen erittäin huolissaan korruptiosta, erityisesti laajamittaisesta korruptiosta, Bosnia ja Hertsegovinassa***;*** kehottaa asianomaisia viranomaisia omaksumaan aiempaa ennakoivamman***, koordinoidumman ja läpinäkyvämmän lähestymistavan*** sen torjuntaan ***sekä osallistumaan jäsenneltyyn yhteistyöhön ja parhaiden käytäntöjen vaihtoon sellaisten jäsenvaltioiden kanssa, jotka ovat perustaneet ja panneet täytäntöön tehokkaita korruptiontorjuntamekanismeja***;

Or. en

Tarkistus 157
António Tânger Corrêa, Pierre-Romain Thionnet, Roberto Vannacci

Päätöslauselmaesitys
14 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
14. on edelleen erittäin huolissaan korruptiosta, erityisesti laajamittaisesta korruptiosta, Bosnia ja Hertsegovinassa ja kehottaa asianomaisia viranomaisia omaksumaan aiempaa ennakoivamman	14. on edelleen erittäin huolissaan korruptiosta, erityisesti laajamittaisesta korruptiosta, Bosnia ja Hertsegovinassa ja kehottaa asianomaisia viranomaisia omaksumaan aiempaa ennakoivamman

asenteen sen torjuntaan;	asenteen sen torjuntaan; ***panee merkille maan toimet korruption torjumiseksi, erityisesti korruption vastaisen strategian 2024–2028 ja sen täytäntöönpanoa koskevan toimintasuunnitelman hyväksymisen sekä käynnissä olevat kansainväliset yhteistyötoimet;***

Or. en

Tarkistus 158
Helmut Brandstätter

Päätöslauselmaesitys
14 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
14. on edelleen erittäin huolissaan korruptiosta, erityisesti laajamittaisesta korruptiosta, Bosnia ja Hertsegovinassa ja kehottaa asianomaisia viranomaisia omaksumaan aiempaa ennakoivamman asenteen sen torjuntaan;	14. on edelleen erittäin huolissaan korruptiosta, erityisesti laajamittaisesta korruptiosta, Bosnia ja Hertsegovinassa ja kehottaa asianomaisia viranomaisia omaksumaan aiempaa ennakoivamman asenteen sen torjuntaan ***ja jatkamaan korruption vastaisen lainsäädännön uudistamista avoimuuden lisäämiseksi, eturistiriitojen poistamiseksi ja väärinkäytösten paljastajien suojelemiseksi***;

Or. en

Tarkistus 159
Davor Ivo Stier, Sunčana Glavak, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol

Päätöslauselmaesitys
14 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
14. on edelleen erittäin huolissaan korruptiosta, erityisesti laajamittaisesta korruptiosta, Bosnia ja Hertsegovinassa ja	14. on edelleen erittäin huolissaan korruptiosta, erityisesti laajamittaisesta korruptiosta, Bosnia ja Hertsegovinassa ja

kehottaa asianomaisia viranomaisia omaksumaan aiempaa ennakoivamman asenteen sen torjuntaan;	kehottaa asianomaisia viranomaisia omaksumaan aiempaa ennakoivamman asenteen sen torjuntaan; ***kehottaa vahvistamaan oikeuslaitosten riippumattomuutta ja toteuttamaan järjestelyjä korruptioon liittyvien rikosten tehokkaaksi syytteeseen asettamiseksi erityisesti korkeimmilla hallinnon tasoilla;***

Or. hr

Tarkistus 160
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
14 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
14. on edelleen erittäin huolissaan korruptiosta, erityisesti laajamittaisesta korruptiosta, Bosnia ja Hertsegovinassa ja kehottaa asianomaisia viranomaisia omaksumaan aiempaa ennakoivamman asenteen sen torjuntaan;	14. on edelleen erittäin huolissaan korruptiosta, erityisesti laajamittaisesta korruptiosta, Bosnia ja Hertsegovinassa ja kehottaa asianomaisia viranomaisia omaksumaan aiempaa ennakoivamman asenteen sen torjuntaan ***erityisesti ammatillistamalla korruptiontorjuntaelimiä***;

Or. en

Tarkistus 161
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella, Matthieu Valet

Päätöslauselmaesitys
14 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	14 a. korostaa, että Bosnia ja Hertsegovina on edelleen keskeinen kauttakulku- ja tuotantomaa huumekaupassa ja että sillä on edelleen vakavia järjestäytyneeseen rikollisuuteen liittyviä haasteita; on erittäin huolissaan

Länsi-Balkanin kolmansista maista ja Turkista tulevien järjestäytyneen rikollisuuden ryhmien soluttautumisesta; korostaa, että vahva ulkorajojen valvonta ja tehokas rajat ylittävä yhteistyö unionin ja Bosnia ja Hertsegovinan välillä ovat olennaisen tärkeitä näiden uhkien torjumiseksi; suhtautuu tältä osin myönteisesti Frontexin kanssa tehtävää yhteistyötä koskevaan sopimukseen, joka parafoitiin EU:n ja Bosnia ja Hertsegovinan välillä 18. joulukuuta 2024;

Or. en

Tarkistus 162
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
The Left -ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
14 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	14 a. kehottaa toteuttamaan lisätoimenpiteitä sukupuolten tasapuolisemman edustuksen edistämiseksi kaikissa poliisivoimien tehtävissä;

Or. en

Tarkistus 163
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
The Left -ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
14 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	14 b. panee huolestuneena merkille nykyisen oikeudellisen tyhjiön korruption ehkäisemistä koskevassa politiikassa

Bosnia ja Hertsegovinassa; yhtyy lahjonnan vastaisen valtioiden ryhmän (GRECO) suosituksiin ja kehottaa hyväksymään nopeasti korruptiontorjuntaa koskevan operatiivisen toimintasuunnitelman, joka perustuu kattavaan riskinarviointiin ja jonka kohteena ovat erityisesti ylimmissä toimeenpanotehtävissä toimivat henkilöt; korostaa, että on kiireellisesti kehitettävä ja hyväksyttävä erityiset käytännesäännöt ylimmissä toimeenpanotehtävissä toimiville henkilöille ja annettava selkeät ja täytäntöönpanokelpoiset ohjeet eturistiriidoista ja muista lahjomattomuuteen liittyvistä asioista;

Or. en

Tarkistus 164
António Tânger Corrêa, Pierre-Romain Thionnet, Roberto Vannacci

Päätöslauselmaesitys
15 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
15. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa tehostamaan järjestäytyneen rikollisuuden torjuntaa; on erittäin huolissaan haavoittuvuuksista, joiden kautta rikolliset pystyvät soluttautumaan poliittisiin, oikeudellisiin ja taloudellisiin järjestelmiin;	15. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa tehostamaan järjestäytyneen rikollisuuden ***ja Euroopan unionin alueelle suuntautuvaa laittomien maahanmuuttajien ihmiskaupan*** torjuntaa***, sillä molemmat ovat Euroopan turvallisuuteen liittyviä kriittisiä huolenaiheita***; on erittäin huolissaan haavoittuvuuksista, joiden kautta rikolliset pystyvät soluttautumaan poliittisiin, oikeudellisiin ja taloudellisiin järjestelmiin; ***kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa tehostamaan yhteistyötään EU:n ja sen jäsenvaltioiden kanssa laittoman maahanmuuton alalla jatkona komission ja yhä useamman jäsenvaltion asiaan koskeville uusille politiikoille;***

Or. en

Tarkistus 165
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol, Sunčana Glavak

Päätöslauselmaesitys
15 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
15. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa tehostamaan järjestäytyneen rikollisuuden torjuntaa; on erittäin huolissaan haavoittuvuuksista, joiden kautta rikolliset pystyvät soluttautumaan poliittisiin, oikeudellisiin ja taloudellisiin järjestelmiin;	15. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa tehostamaan järjestäytyneen rikollisuuden torjuntaa; on erittäin huolissaan haavoittuvuuksista, joiden kautta rikolliset pystyvät soluttautumaan poliittisiin, oikeudellisiin ja taloudellisiin järjestelmiin; ***kiittää Bosnia ja Hertsegovinan viranomaisia siitä, että ne allekirjoittivat 24. lokakuuta 2024 Eurojustia koskevan yhteistyösopimuksen, jolla tehostetaan järjestäytyneen rikollisuuden, terrorismin, ihmiskaupan, kyberrikollisuuden ja muun rikollisen toiminnan tutkintaa ja syytteeseenpanoa;***

Or. en

Tarkistus 166
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
The Left -ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
15 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
15. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa tehostamaan järjestäytyneen rikollisuuden torjuntaa; on erittäin huolissaan haavoittuvuuksista, joiden kautta rikolliset pystyvät soluttautumaan poliittisiin, oikeudellisiin ja taloudellisiin järjestelmiin;	15. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa tehostamaan järjestäytyneen rikollisuuden torjuntaa; on erittäin huolissaan haavoittuvuuksista, joiden kautta rikolliset pystyvät soluttautumaan poliittisiin, oikeudellisiin ja taloudellisiin järjestelmiin; ***kehottaa ottamaan käyttöön institutionaalisen henkilöstökiertojärjestelmän riskialttiilla alueilla väärinkäytösten ehkäisemiseksi ja***

poliisiviranomaisten rakenteiden lahjomattomuuden edistämiseksi;

Or. en

Tarkistus 167
Marion Maréchal

Päätöslauselmaesitys
15 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
15. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa tehostamaan järjestäytyneen rikollisuuden torjuntaa; on erittäin huolissaan haavoittuvuuksista, joiden kautta rikolliset pystyvät soluttautumaan poliittisiin, oikeudellisiin ja taloudellisiin järjestelmiin;	15. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa tehostamaan järjestäytyneen rikollisuuden torjuntaa; on erittäin huolissaan haavoittuvuuksista, joiden kautta rikolliset pystyvät soluttautumaan poliittisiin, oikeudellisiin ja taloudellisiin järjestelmiin; ***pitää valitettavana bosnialaisten mafiaryhmien toimintaa useissa unionin jäsenvaltioissa, kuten niin kutsuttu Tito ja Dino -kartelli, jonka johdossa on Edin Gačanin ja merkittävä kokaiinikauppaa käyvää osapuoli;***

Or. fr

Tarkistus 168
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
15 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	15 a. korostaa, että huumausainekaupan torjuntaa koskevaa yhteistyötä EU:n kanssa on parannettava; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa nimittämään kirjeenvaihtajatoimiston osana yhteistyötään Euroopan unionin huumeviraston kanssa;

Or. en

Tarkistus 169
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
16 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
16. suhtautuu myönteisesti uuteen rahanpesun ja terrorismin rahoituksen torjuntaa koskevaan lakiin ja kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa vahvistamaan toimenpiteitä tällä alalla;	16. suhtautuu myönteisesti uuteen rahanpesun ja terrorismin rahoituksen torjuntaa koskevaan lakiin ja kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa vahvistamaan toimenpiteitä tällä alalla; ***korostaa erityisesti tarvetta yhdenmukaistaa terrorismin vastainen lainsäädäntö täysin EU:n säännöstön ja kansainvälisen oikeuden kanssa; kehottaa määräämään ankarampia rangaistuksia terrorismirikoksista;***

Or. en

Tarkistus 170
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
16 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
16. suhtautuu myönteisesti uuteen rahanpesun ja terrorismin rahoituksen torjuntaa koskevaan lakiin ja kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa vahvistamaan toimenpiteitä tällä alalla;	16. suhtautuu myönteisesti uuteen rahanpesun ja terrorismin rahoituksen torjuntaa koskevaan lakiin ja kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa vahvistamaan toimenpiteitä tällä alalla***, mukaan lukien lain tehokkaan täytäntöönpanon edellyttämien sääntöjen hyväksyminen***;

Or. en

Tarkistus 171
Assita Kanko

Päätöslauselmaesitys
16 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
16. suhtautuu myönteisesti uuteen rahanpesun ja terrorismin rahoituksen torjuntaa koskevaan lakiin ja kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa vahvistamaan toimenpiteitä tällä alalla;	16. suhtautuu myönteisesti uuteen rahanpesun ja terrorismin rahoituksen torjuntaa koskevaan lakiin ja kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa vahvistamaan toimenpiteitä tällä alalla ***sekä kiinnittämään erityistä huomiota tehokkaaseen valvontaan ja seurantaan***;

Or. nl

Tarkistus 172
António Tânger Corrêa, Pierre-Romain Thionnet, Roberto Vannacci

Päätöslauselmaesitys
17 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
17. suhtautuu myönteisesti Bosnia ja Hertsegovinan rajavalvontalain hyväksymiseen ja kehottaa mukauttamaan sen täysin EU:n viisumipolitiikkaan;	17. suhtautuu myönteisesti Bosnia ja Hertsegovinan rajavalvontalain hyväksymiseen ja kehottaa mukauttamaan sen täysin EU:n viisumipolitiikkaan; ***panee merkille tämän sopimuksen merkityksen Bosnia ja Hertsegovinan ja EU:n välisen yhteistyön tehostamiselle ja Euroopan rajojen turvaamiselle Frontexin kautta, missä päätavoitteina ovat laittoman maahanmuuton torjunta, muuttovirtojen hallinta ja rajat ylittävän rikollisuuden torjunta;***

Or. en

Tarkistus 173
Assita Kanko

Päätöslauselmaesitys
17 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
17. suhtautuu myönteisesti Bosnia ja Hertsegovinan rajavalvontalain hyväksymiseen ja kehottaa mukauttamaan sen täysin EU:n viisumipolitiikkaan;	17. suhtautuu myönteisesti Bosnia ja Hertsegovinan rajavalvontalain hyväksymiseen ja kehottaa mukauttamaan sen täysin EU:n viisumipolitiikkaan ***osana hallittua muuttoliikepolitiikkaa***;

Or. nl

Tarkistus 174
Petr Bystron

Päätöslauselmaesitys
17 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
17. suhtautuu myönteisesti Bosnia ja Hertsegovinan rajavalvontalain hyväksymiseen ja kehottaa ***mukauttamaan sen täysin EU:n viisumipolitiikkaan***;	17. suhtautuu myönteisesti Bosnia ja Hertsegovinan rajavalvontalain hyväksymiseen ja kehottaa ***toteuttamaan lisätoimenpiteitä laittoman maahanmuuton torjumiseksi***;

Or. en

Tarkistus 175
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
The Left -ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
17 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	17 a. korostaa tarvetta varmistaa, että erityisesti rajapoliisin ja valtion tutkinta- ja suojeluviraston (SIPA) viranhaltijoiden nimittäminen on ansiopohjaista ja toteutetaan avoimilla, standardoiduilla ja läpinäkyvillä valintamenettelyillä;

Or. en

Tarkistus 176
Matjaž Nemec
S&D-ryhmän puolesta
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Päätöslauselmaesitys
17 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	17 a. panee merkille, että Bosnia ja Hertsegovinan federaatio ei ole myöskään edistynyt EU:n uudistusten täytäntöönpanossa; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinan federaation poliittisia toimijoita tehostamaan toimiaan;

Or. en

Tarkistus 177
António Tânger Corrêa, Pierre-Romain Thionnet, Roberto Vannacci

Päätöslauselmaesitys
17 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	17 a. tuomitsee Iranin pahantahtoisen vaikutuksen vahvistumisen maassa ja Länsi-Balkanilla ja toteaa, että se uhkaa EU:n ja sen jäsenvaltioiden turvallisuutta;

Or. en

Tarkistus 178
Petr Bystron

Päätöslauselmaesitys
18 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
18. muistuttaa, että tarvitaan ammattimaista ***ja*** epäpoliittista	18. muistuttaa, että tarvitaan ammattimaista***,*** epäpoliittista ***ja alueellista***

virkamieskuntaa; suhtautuu myönteisesti julkishallinnon uudistuksessa toteutettuihin toimiin;	virkamieskuntaa; suhtautuu myönteisesti julkishallinnon uudistuksessa toteutettuihin toimiin;

Or. en

Tarkistus 179
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
The Left -ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
18 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	18 a. kehottaa tekemään tiedonvälityksen vapautta koskevan lainsäädännön riippumattoman tarkistuksen, jolla pyritään ratkaisemaan pitkäaikaisia ongelmia, kuten se, että viranomaiset eivät vastaa tietopyyntöihin, ja varmistamaan, että tiedot ovat täysin yhdenmukaisia avoimuutta ja tiedonsaantia koskevien kansainvälisten normien kanssa;

Or. en

Tarkistus 180
António Tânger Corrêa, Pierre-Romain Thionnet, Roberto Vannacci

Päätöslauselmaesitys
19 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
19. ***tuomitsee jyrkästi kaikkiin vähemmistöihin kohdistetun syrjinnän, väkivallan ja vihapuheen***; kehottaa nostamaan ***tällaisista tapauksista*** tehokkaasti syytteitä; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa edistämään ihmisoikeuksia, syrjimättömyyttä ja kaikkien vähemmistöjen suojelua sekä turvaamaan niiden toteutumisen;	19. ***kehottaa viranomaisia edistämään kaikkien vähemmistöjen kunnioittamista***; kehottaa nostamaan tehokkaasti syytteitä ***vähemmistöihin liittyvistä tapauksista vastuussa olevia vastaan***; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa edistämään ihmisoikeuksia, syrjimättömyyttä ja kaikkien vähemmistöjen suojelua sekä turvaamaan niiden toteutumisen;

Or. en

Tarkistus 181
Tomasz Froelich

Päätöslauselmaesitys
19 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
19. tuomitsee jyrkästi kaikkiin ***vähemmistöihin*** kohdistetun syrjinnän***,*** väkivallan ***ja vihapuheen***; kehottaa nostamaan tällaisista tapauksista tehokkaasti syytteitä; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa edistämään ihmisoikeuksia, syrjimättömyyttä ja kaikkien ***vähemmistöjen suojelua*** sekä turvaamaan niiden toteutumisen;	19. tuomitsee jyrkästi kaikkiin ***kansalaisiin*** kohdistetun syrjinnän ***ja*** väkivallan; kehottaa nostamaan tällaisista tapauksista tehokkaasti syytteitä; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa edistämään ihmisoikeuksia, syrjimättömyyttä ja kaikkien ***kansalaisten turvallisuutta*** sekä turvaamaan niiden toteutumisen;

Or. en

Tarkistus 182
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
The Left -ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
19 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
19. tuomitsee jyrkästi kaikkiin vähemmistöihin kohdistetun syrjinnän, väkivallan ja vihapuheen; kehottaa nostamaan tällaisista tapauksista tehokkaasti syytteitä; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa edistämään ihmisoikeuksia, syrjimättömyyttä ja kaikkien vähemmistöjen suojelua sekä turvaamaan niiden toteutumisen;	19. tuomitsee jyrkästi kaikkiin vähemmistöihin kohdistetun syrjinnän, väkivallan ja vihapuheen; kehottaa nostamaan tällaisista tapauksista tehokkaasti syytteitä; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa edistämään ihmisoikeuksia, syrjimättömyyttä ja kaikkien vähemmistöjen suojelua sekä turvaamaan niiden toteutumisen; ***kehottaa asiaankuuluvia valtion ja aluetason instituutioita sekä Bosnia ja Hertsegovinan paikallisyhteisöjä tehostamaan toimiaan vihapuheen torjumiseksi parhaillaan laadittavien***

suuntaviivojen puitteissa; korostaa, että on tärkeää tukea ja vahvistaa EU:n ja Euroopan neuvoston horisontaalisen ohjelman aloitteiden kaltaisia aloitteita, jotta varmistetaan kattavat ja tehokkaat toimenpiteet vihapuheen ja suvaitsemattomuuden torjumiseksi;

Or. en

Tarkistus 183
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
The Left -ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
19 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
19. tuomitsee jyrkästi kaikkiin vähemmistöihin kohdistetun syrjinnän, väkivallan ja vihapuheen; kehottaa nostamaan tällaisista tapauksista tehokkaasti syytteitä; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa edistämään ihmisoikeuksia, syrjimättömyyttä ja kaikkien vähemmistöjen suojelua sekä turvaamaan niiden toteutumisen;	19. tuomitsee jyrkästi kaikkiin vähemmistöihin kohdistetun syrjinnän, väkivallan ja vihapuheen; kehottaa nostamaan tällaisista tapauksista tehokkaasti syytteitä; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa edistämään ihmisoikeuksia, syrjimättömyyttä ja kaikkien vähemmistöjen suojelua sekä turvaamaan niiden toteutumisen; ***kehottaa tehostamaan syrjinnän vastaisten mekanismien täytäntöönpanoa Bosnia ja Hertsegovinassa keskittyen erityisesti suvaitsemattomuuden, vihapuheen ja kaikenlaisen eriarvoisuuden torjuntaan;***

Or. en

Tarkistus 184
Davor Ivo Stier, Sunčana Glavak, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol

Päätöslauselmaesitys
19 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*

19. tuomitsee jyrkästi kaikkiin vähemmistöihin kohdistetun syrjinnän, väkivallan ja vihapuheen; kehottaa nostamaan tällaisista tapauksista tehokkaasti syytteitä; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa edistämään ihmisoikeuksia, syrjimättömyyttä ja kaikkien vähemmistöjen suojelua sekä turvaamaan niiden toteutumisen;	19. tuomitsee jyrkästi kaikkiin vähemmistöihin kohdistetun syrjinnän, väkivallan ja vihapuheen; kehottaa nostamaan tällaisista tapauksista tehokkaasti syytteitä; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa edistämään ihmisoikeuksia, syrjimättömyyttä ja kaikkien vähemmistöjen suojelua sekä turvaamaan niiden toteutumisen; ***korostaa, että on tärkeää säilyttää valtion kaikkien kansojen ja muiden yhteisöjen kulttuuri-, kieli- ja etnisten identiteettien ominaispiirteet kaikkialla Bosnia ja Hertsegovinassa;***

Or. hr

Tarkistus 185
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
19 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
19. tuomitsee jyrkästi kaikkiin vähemmistöihin kohdistetun syrjinnän, väkivallan ja vihapuheen; kehottaa nostamaan tällaisista tapauksista tehokkaasti syytteitä; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa edistämään ihmisoikeuksia, syrjimättömyyttä ja kaikkien vähemmistöjen suojelua sekä turvaamaan niiden toteutumisen;	19. tuomitsee jyrkästi kaikkiin vähemmistöihin kohdistetun syrjinnän, väkivallan ja vihapuheen; kehottaa nostamaan tällaisista tapauksista tehokkaasti syytteitä; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa edistämään ihmisoikeuksia, syrjimättömyyttä ja kaikkien vähemmistöjen suojelua sekä turvaamaan niiden toteutumisen***, myös sellaisten kansanryhmien jäsenien osalta, jotka ovat paikallisyhteisössään vähemmistö***;

Or. en

Tarkistus 186
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
The Left -ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
19 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	19 a. ilmaisee syvän huolensa jyrkästi lisääntyneestä naisiin kohdistuvasta väkivallasta, myös digitaalisen väkivallan uusista muodoista; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinan viranomaisia yhdenmukaistamaan naisiin kohdistuvaa seksuaalista ja digitaalista väkivaltaa koskevat politiikkansa, lainsäädäntönsä ja käytäntönsä Euroopan neuvoston normien, erityisesti Istanbulin yleissopimuksen, Euroopan ihmisoikeustuomioistuimen asiaa koskevan oikeuskäytännön ja EU:n säännöstön kanssa;

Or. en

Tarkistus 187
Alexander Sell

Päätöslauselmaesitys
19 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	19 a. pitää valitettavana, että Bosnia ja Hertsegovina toimii edelleen EU:hun suuntautuvan laittoman muuttoliikkeen keskeisenä kauttakulkumaana; korostaa, että sen heikot institutionaaliset valmiudet ja epäjohdonmukainen rajavalvonta muodostavat jatkuvan riskin jäsenvaltioiden sisäiselle turvallisuudelle;

Or. en

Tarkistus 188
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
The Left -ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
19 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	19 b. panee merkille Grevion vuoden 2022 arviointikertomuksen havainnot, joissa korostetaan merkittäviä puutteita lainsäädännön, politiikan ja täytäntöönpanon välillä, ja korostaa jatkuvaa tarvetta kouluttaa ammattilaisia tukemaan uhreja tehokkaasti; kehottaa antamaan kohdennettua tukea keskeisille toimielimille, yhdenmukaistamaan oikeudellista ja poliittista kehystä Grevion suosituksilla sekä lisäämään yleistä tietoisuutta ja institutionaalisia valmiuksia ehkäistä ja torjua kaikenlaista sukupuoleen perustuvaa väkivaltaa keskittyen erityisesti digitaaliseen ja seksuaaliseen väkivaltaan;

Or. en

Tarkistus 189
Petr Bystron

Päätöslauselmaesitys
20 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
20. korostaa osallistavan ja laadukkaan koulutuksen merkitystä; ***kehottaa jälleen lopettamaan syrjivän kaksi koulua saman katon alla -käytännön***;	20. korostaa osallistavan ja laadukkaan koulutuksen merkitystä; ***suhtautuu myönteisesti Bosnia ja Hertsegovinan kaikkien etnisten ryhmien kulttuuriperinnön säilyttämiseen***;

Or. en

Tarkistus 190
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol, Sunčana Glavak

Päätöslauselmaesitys
20 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
20. korostaa osallistavan ja laadukkaan koulutuksen merkitystä; kehottaa jälleen lopettamaan ***syrjivän*** kaksi koulua saman katon alla ***-käytännön***;	20. korostaa osallistavan ja laadukkaan koulutuksen merkitystä; kehottaa jälleen lopettamaan kaksi koulua saman katon alla ***-järjestelmän mukaiset erottelukäytännöt ja korostaa tarvetta edistää sovintoa ja yhdentymistä assimilaation sijaan suojelemalla jokaisen kansallisen yhteisön, myös vähemmistöjen, oikeutta kulttuuriinsa ja identiteettiinsä***;

Or. en

Tarkistus 191
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Nikolina Brnjac, Davor Ivo Stier, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
20 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
20. korostaa osallistavan ja laadukkaan koulutuksen merkitystä; kehottaa jälleen lopettamaan ***syrjivän*** kaksi koulua saman katon alla -käytännön;	20. korostaa osallistavan ja laadukkaan koulutuksen merkitystä***, mukaan lukien Unescon yleissopimusten takaama oikeus koulutukseen omalla äidinkielellä***; kehottaa jälleen lopettamaan kaksi koulua saman katon alla -käytännön ***rajoittamatta oikeutta koulutukseen oppilaan valitsemalla kielellä***;

Or. en

Tarkistus 192
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
20 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
20. korostaa osallistavan ja laadukkaan koulutuksen merkitystä; kehottaa jälleen	20. korostaa osallistavan ja laadukkaan koulutuksen merkitystä ***muun muassa***

lopettamaan syrjivän kaksi koulua saman katon alla -käytännön;	***uudistamalla järjestelmällisesti etnistettyjä ja vastakkainasettelua lisääviä opetussuunnitelmia, jotka haittaavat merkittävästi sisäistä liikkuvuutta ja rajoittavat kriittisiä ajattelutaitoja, joita tarvitaan disinformaation vaikutusten torjumiseksi***; kehottaa jälleen lopettamaan syrjivän kaksi koulua saman katon alla -käytännön; ***kehottaa ottamaan käyttöön yhteisen opetussuunnitelman, jossa historian oppikirjat perustuvat tuomioistuinten vahvistamiin sotaan liittyviin tosiseikkoihin, jotta vältetään historiallinen revisionismi, ja kannustaa EU:ta tukemaan tätä aloitetta;***

Or. en

Tarkistus 193
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
The Left -ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
20 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
20. korostaa osallistavan ja laadukkaan koulutuksen merkitystä; kehottaa jälleen lopettamaan syrjivän kaksi koulua saman katon alla -käytännön;	20. korostaa osallistavan ja laadukkaan koulutuksen merkitystä; kehottaa jälleen lopettamaan syrjivän kaksi koulua saman katon alla -käytännön; ***muistuttaa tarpeesta poistaa kielellinen erottelu ja syrjintä oppilaitoksissa ja julkisissa laitoksissa yhteisestä kielestä annetun julistuksen mukaisesti ja samalla edistää yksilön kielellistä valinnanvapautta ja kielellisen monimuotoisuuden kunnioittamista;***

Or. en

Tarkistus 194
Matjaž Nemec
S&D-ryhmän puolesta
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Päätöslauselmaesitys
20 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
20. korostaa osallistavan ja laadukkaan koulutuksen merkitystä; kehottaa jälleen lopettamaan syrjivän kaksi koulua saman katon alla -käytännön;	20. korostaa osallistavan ja laadukkaan koulutuksen merkitystä; kehottaa jälleen lopettamaan syrjivän kaksi koulua saman katon alla -käytännön; ***korostaa, että tämä syrjivä ja erotteleva käytäntö haittaa sosiaalista yhteenkuuluvuutta ja yhtäläisiä mahdollisuuksia, ja kehottaa siksi viranomaisia varmistamaan maalle ja sen kansalaisille vakaan, demokraattisen ja vauraan tulevaisuuden;***

Or. en

Tarkistus 195
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Nikolina Brnjac, Davor Ivo Stier, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
20 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	20 a. toteaa, että ohjelmia ja opetussuunnitelmaa hyväksyttäessä olisi otettava huomioon kulttuurinen ja kielellinen monimuotoisuus ja kunnioitettava samalla perustuslaillista rakennetta ja toimivaltuuksia;

Or. en

Tarkistus 196
Petr Bystron

Päätöslauselmaesitys
21 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*

21. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa takaamaan kokoontumis-, yhdistymis- ja ilmaisuvapaudet***, jotta kansalaisyhteiskunta voi osallistua päätöksentekoon***; ***tuomitsee sen***, että Serbitasavalta on ottanut uudelleen käyttöön ”ulkomaisia agentteja” koskevan lain;	21. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa takaamaan kokoontumis-, yhdistymis- ja ilmaisuvapaudet; ***pitää myönteisenä***, että Serbitasavalta on ottanut uudelleen käyttöön ”ulkomaisia agentteja” koskevan lain;

Or. en

Tarkistus 197
Helmut Brandstätter

Päätöslauselmaesitys
21 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
21. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa takaamaan kokoontumis-, yhdistymis- ja ilmaisuvapaudet, jotta kansalaisyhteiskunta voi osallistua päätöksentekoon; tuomitsee sen, että Serbitasavalta on ottanut uudelleen käyttöön ”ulkomaisia agentteja” koskevan lain;	21. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa takaamaan kokoontumis-, yhdistymis- ja ilmaisuvapaudet, jotta kansalaisyhteiskunta voi osallistua päätöksentekoon; tuomitsee sen, että Serbitasavalta on ottanut uudelleen käyttöön ***Venäjän vastaavaa lakia muistuttavan*** ”ulkomaisia agentteja” koskevan lain; ***tuomitsee sen, että Serbitasavallan viranomaiset käyttävät kunnianloukkauksen kriminalisoivia lakeja ilmaisunvapauden tukahduttamiseen;***

Or. en

Tarkistus 198
Tomasz Froelich

Päätöslauselmaesitys
21 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
21. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa takaamaan kokoontumis-, yhdistymis- ja ilmaisuvapaudet***, jotta***	21. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa takaamaan kokoontumis-, yhdistymis- ja ilmaisuvapaudet;

kansalaisyhteiskunta voi osallistua päätöksentekoon; ***tuomitsee sen, että Serbitasavalta on ottanut uudelleen käyttöön ”ulkomaisia agentteja” koskevan lain;***

Or. en

Tarkistus 199
Matjaž Nemec
S&D-ryhmän puolesta
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Päätöslauselmaesitys
21 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
21. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa takaamaan kokoontumis-, yhdistymis- ja ilmaisuvapaudet, jotta kansalaisyhteiskunta voi osallistua päätöksentekoon; ***tuomitsee sen, että Serbitasavalta on ottanut uudelleen käyttöön ”ulkomaisia agentteja” koskevan lain***;	21. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa takaamaan kokoontumis-, yhdistymis- ja ilmaisuvapaudet, jotta kansalaisyhteiskunta voi osallistua päätöksentekoon; ***kehottaa viranomaisia varmistamaan merkityksellisen, järjestelmällisen ja osallistavan julkisen kuulemisprosessin; korostaa naisjärjestöjen keskeistä roolia heikoimmassa asemassa olevien tavoittamisessa, mukaan lukien perheväkivallan ja sukupuoleen perustuvan väkivallan uhrit ja selviytyjät***;

Or. en

Tarkistus 200
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
21 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
21. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa takaamaan kokoontumis-, yhdistymis- ja ilmaisuvapaudet, jotta kansalaisyhteiskunta	21. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa takaamaan kokoontumis-, yhdistymis- ja ilmaisuvapaudet, jotta kansalaisyhteiskunta

voi osallistua päätöksentekoon; tuomitsee sen, että Serbitasavalta on ottanut uudelleen käyttöön ”ulkomaisia agentteja” koskevan lain;	voi osallistua päätöksentekoon; tuomitsee sen, että Serbitasavalta on ottanut uudelleen käyttöön ”ulkomaisia agentteja” koskevan lain***, ja kehottaa sitä kumoamaan tämän lain, dekriminalisoimaan kunnianloukkauksen ja tekemään siitä jälleen yksinomaan siviilioikeusasian, jotta estetään sen käyttäminen väärin sananvapauden rajoittamiseen***;

Or. en

Tarkistus 201
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
21 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	21 a. tuomitsee sen, että Serbitasavalta hyväksyi rikoslakiluonnoksen, jossa sukupuoli-identiteettiä ei enää katsota suojelluksi ominaisuudeksi, sekä lasten suojelemisesta väkivallalta, häirinnältä ja laiminlyönniltä tehtyyn pöytäkirjaan hyväksytyt muutokset, joilla ei enää taata erilaisia seksuaalisia suuntautumisia ja sukupuoli-identiteettejä edustavien lasten suojelua;

Or. en

Tarkistus 202
Matjaž Nemec
S&D-ryhmän puolesta
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Päätöslauselmaesitys
21 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*

21 a. tuomitsee sen, että Serbitasavalta on ottanut uudelleen käyttöön ”ulkomaisia agentteja” koskevan lain, jolla on jo ollut lamaannuttava vaikutus kansalaisyhteiskuntaan; kehottaa dekriminalisoimaan kunnianloukkauksen koko maassa; kehottaa komissiota asettamaan näiden lakien kumoamista koskevia tiukkoja ehtoja;

Or. en

Tarkistus 203
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
21 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	21 b. kehottaa Serbitasavallan viranomaisia käynnistämään tutkinnat Banja Lukassa vuonna 2023 hlbtiq-aktivisteihin kohdistuneesta järjestäytyneestä hyökkäyksestä vastuussa olevista henkilöistä ja asettamaan heidät syytteeseen; tuomitsee jyrkästi korkean tason poliitikkojen ja julkisten henkilöiden vihapuheen hlbtiq-yhteisöä vastaan, mikä johtaa väkivaltaan yhteisön jäseniä vastaan ja pahentaa heidän syrjäytymistään;

Or. en

Tarkistus 204
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
21 c kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*

	21 c. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa panemaan täytäntöön hlbtiq-henkilöiden oikeuksia koskevan toimintasuunnitelman, hyväksymään samaa sukupuolta olevien henkilöiden parisuhteita koskevan lainsäädännön ja ottamaan käyttöön lakeja tai asetuksia, joilla varmistetaan sukupuolen oikeudellinen tunnustaminen;

Or. en

Tarkistus 205
António Tânger Corrêa, Roberto Vannacci

Päätöslauselmaesitys
22 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
22. korostaa riippumattoman median keskeistä roolia; ***kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa varmistamaan julkisten yleisradioyhtiöiden ja Bosnia ja Hertsegovinan viestintäsääntelyviraston rahoituksen kestävyyden ja poliittisen riippumattomuuden; on erittäin huolestunut Venäjän propagandasta Serbitasavallan julkisessa yleisradioyhtiössä ja pitää valitettavana RT:n (entinen Russia Today) kanavan lähetysten näyttämistä EU:n pakotteiden vastaisesti;***	22. korostaa riippumattoman median keskeistä roolia;

Or. en

Tarkistus 206
Tomasz Froelich

Päätöslauselmaesitys
22 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
22. korostaa riippumattoman median	22. korostaa riippumattoman median

keskeistä roolia; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa varmistamaan julkisten yleisradioyhtiöiden ja Bosnia ja Hertsegovinan viestintäsääntelyviraston rahoituksen kestävyyden ja poliittisen riippumattomuuden; ***on erittäin huolestunut Venäjän propagandasta Serbitasavallan julkisessa yleisradioyhtiössä ja pitää valitettavana RT:n (entinen Russia Today) kanavan lähetysten näyttämistä EU:n pakotteiden vastaisesti;***	keskeistä roolia; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa varmistamaan julkisten yleisradioyhtiöiden ja Bosnia ja Hertsegovinan viestintäsääntelyviraston rahoituksen kestävyyden ja poliittisen riippumattomuuden;

Or. en

Tarkistus 207
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
22 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
22. korostaa riippumattoman median keskeistä roolia; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa varmistamaan ***julkisten yleisradioyhtiöiden ja Bosnia ja Hertsegovinan viestintäsääntelyviraston*** rahoituksen kestävyyden ***ja poliittisen riippumattomuuden***; on erittäin huolestunut Venäjän propagandasta Serbitasavallan julkisessa yleisradioyhtiössä ja pitää valitettavana RT:n (entinen Russia Today) kanavan lähetysten näyttämistä EU:n pakotteiden vastaisesti;	22. korostaa riippumattoman median keskeistä roolia; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa varmistamaan rahoituksen kestävyyden ***ja korostaa, että valtion tason yleisradioyhtiö BHRT:n rahoituskriisi vaatii kiireellistä huomiota; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa puuttumaan julkisten yleisradioyhtiöiden väliseen systeemiseen eriarvoisuuteen ja turvaamaan niiden ja Bosnia ja Hertsegovinan viestintäsääntelyviraston riippumattomuuden***; on erittäin huolestunut Venäjän propagandasta Serbitasavallan julkisessa yleisradioyhtiössä ja pitää valitettavana RT:n (entinen Russia Today) kanavan lähetysten näyttämistä EU:n pakotteiden vastaisesti; ***pitää valitettavana, että edistystä ei ole saavutettu rikoslakien muuttamisessa niin, että vahvistetaan toimittajien suojelua uhkilta ja hyökkäyksiltä EU:n vaatimusten mukaisesti; kehottaa Bosnia ja***

Hertsegovinaa hyväksymään tiedotusvälineiden omistuksen avoimuutta ja tiedotusvälineiden julkista rahoitusta koskevaa lainsäädäntöä; kehottaa valtiota nopeuttamaan sähköistä viestintää koskevan lain hyväksymistä digitaalisia palveluja koskevan säädöksen ja uuden eurooppalaisen medianvapaussäädöksen mukaisesti;

Or. en

Tarkistus 208
Helmut Brandstätter

Päätöslauselmaesitys
22 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
22. korostaa riippumattoman median keskeistä roolia; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa varmistamaan julkisten yleisradioyhtiöiden ja Bosnia ja Hertsegovinan viestintäsääntelyviraston rahoituksen kestävyyden ja poliittisen riippumattomuuden; on erittäin huolestunut Venäjän propagandasta Serbitasavallan julkisessa yleisradioyhtiössä ja pitää valitettavana RT:n (entinen Russia Today) kanavan lähetysten näyttämistä EU:n pakotteiden vastaisesti;	22. korostaa riippumattoman median keskeistä roolia; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa varmistamaan julkisten yleisradioyhtiöiden ja Bosnia ja Hertsegovinan viestintäsääntelyviraston rahoituksen kestävyyden ja poliittisen riippumattomuuden; on erittäin huolestunut Venäjän propagandasta Serbitasavallan julkisessa yleisradioyhtiössä ja pitää valitettavana RT:n (entinen Russia Today) kanavan lähetysten näyttämistä EU:n pakotteiden vastaisesti; ***pitää valitettavana, että edistystä ei ole saavutettu rikoslakien muuttamisessa niin, että vahvistetaan toimittajien suojelua uhkilta ja hyökkäyksiltä EU:n vaatimusten mukaisesti;***

Or. en

Tarkistus 209
Davor Ivo Stier, Sunčana Glavak, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol

Päätöslauselmaesitys

22 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
22. korostaa riippumattoman median keskeistä roolia; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa varmistamaan julkisten yleisradioyhtiöiden ja Bosnia ja Hertsegovinan viestintäsääntelyviraston rahoituksen kestävyyden ja poliittisen riippumattomuuden; on erittäin huolestunut Venäjän propagandasta Serbitasavallan julkisessa yleisradioyhtiössä ja pitää valitettavana RT:n (entinen Russia Today) kanavan lähetysten näyttämistä EU:n pakotteiden vastaisesti;	22. korostaa riippumattoman median keskeistä roolia; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa varmistamaan julkisten yleisradioyhtiöiden ja Bosnia ja Hertsegovinan viestintäsääntelyviraston rahoituksen kestävyyden ja poliittisen riippumattomuuden; on erittäin huolestunut Venäjän propagandasta Serbitasavallan julkisessa yleisradioyhtiössä ja pitää valitettavana RT:n (entinen Russia Today) kanavan lähetysten näyttämistä EU:n pakotteiden vastaisesti; ***kehottaa varmistamaan tiedotusvälineiden moniarvoisuuden koko Bosnia ja Hertsegovinassa sekä sen, että kaikki valtion kansat ja vähemmistöt ovat tasapuolisesti edustettuina julkisissa tiedotusvälineissä;***

Or. hr

Tarkistus 210
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol, Sunčana Glavak

Päätöslauselmaesitys
22 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
22. korostaa riippumattoman median keskeistä roolia; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa varmistamaan julkisten yleisradioyhtiöiden ja Bosnia ja Hertsegovinan viestintäsääntelyviraston rahoituksen kestävyyden ja poliittisen riippumattomuuden; on erittäin huolestunut Venäjän propagandasta Serbitasavallan julkisessa yleisradioyhtiössä ja pitää valitettavana RT:n (entinen Russia Today) kanavan lähetysten näyttämistä EU:n pakotteiden vastaisesti;	22. korostaa riippumattoman median keskeistä roolia; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa varmistamaan julkisten yleisradioyhtiöiden ja Bosnia ja Hertsegovinan viestintäsääntelyviraston rahoituksen kestävyyden ja poliittisen riippumattomuuden; on erittäin huolestunut Venäjän propagandasta Serbitasavallan julkisessa yleisradioyhtiössä ja pitää valitettavana RT:n (entinen Russia Today) kanavan lähetysten näyttämistä EU:n pakotteiden vastaisesti; ***suhtautuu myönteisesti yleisradiolautakunnan***

nimittämiseen Bosnia ja Hertsegovinan federaatioon 12 vuoden estymisen jälkeen;

Or. en

Tarkistus 211
Şerban Dimitrie Sturdza

Päätöslauselmaesitys
22 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
22. korostaa riippumattoman median keskeistä roolia; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa varmistamaan julkisten yleisradioyhtiöiden ja Bosnia ja Hertsegovinan viestintäsääntelyviraston rahoituksen kestävyyden ja poliittisen riippumattomuuden; on erittäin huolestunut Venäjän propagandasta Serbitasavallan julkisessa yleisradioyhtiössä ja pitää valitettavana RT:n (entinen Russia Today) kanavan lähetysten näyttämistä EU:n pakotteiden vastaisesti;	22. korostaa riippumattoman median keskeistä roolia ***ja sananvapautta koskevien normien noudattamisen merkitystä***; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa varmistamaan julkisten yleisradioyhtiöiden ja Bosnia ja Hertsegovinan viestintäsääntelyviraston rahoituksen kestävyyden ja poliittisen riippumattomuuden; on erittäin huolestunut Venäjän propagandasta Serbitasavallan julkisessa yleisradioyhtiössä ja pitää valitettavana RT:n (entinen Russia Today) kanavan lähetysten näyttämistä EU:n pakotteiden vastaisesti;

Or. en

Tarkistus 212
Sebastian Tynkkynen

Päätöslauselmaesitys
22 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
22. korostaa riippumattoman median keskeistä roolia; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa varmistamaan julkisten yleisradioyhtiöiden ja Bosnia ja Hertsegovinan viestintäsääntelyviraston rahoituksen kestävyyden ja poliittisen	22. korostaa riippumattoman median keskeistä roolia; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa varmistamaan julkisten yleisradioyhtiöiden ja Bosnia ja Hertsegovinan viestintäsääntelyviraston rahoituksen kestävyyden ja poliittisen

riippumattomuuden; on erittäin huolestunut Venäjän propagandasta Serbitasavallan julkisessa yleisradioyhtiössä ja pitää valitettavana RT:n (entinen Russia Today) ***kanavan*** lähetysten näyttämistä EU:n pakotteiden vastaisesti;	riippumattomuuden; on erittäin huolestunut Venäjän propagandasta Serbitasavallan julkisessa yleisradioyhtiössä ja pitää valitettavana ***Venäjän valtion hallinnoiman*** RT:n (entinen Russia Today) ***propagandakanavan*** lähetysten näyttämistä EU:n pakotteiden vastaisesti;

Or. fi

Tarkistus 213
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol

Päätöslauselmaesitys
22 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	22 a. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinan federaatioon äskettäin nimitettyä yleisradiolautakuntaa varmistamaan puolueettomien ja objektiivisten tietojen tarjoamisen kolmella virallisella kielellä;

Or. en

Tarkistus 214
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Nikolina Brnjac, Davor Ivo Stier, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
22 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	22 b. toteaa jälleen, että on varmistettava kaikkien kansanryhmien yhtäläinen edustus julkisessa mediassa, ja kehottaa varmistamaan median moniarvoisuuden ohjelmissa ja sisällön levittämisen kaikkien kansanryhmien kielillä; korostaa tarvetta varmistaa julkiset yleisradiolähetykset kaikkien kansanryhmien virallisilla kielillä, mikä suojelisi kulttuuri-identiteettiä ja kunkin

yhteisön äidinkieltä;

Or. en

Tarkistus 215
Şerban Dimitrie Sturdza

Päätöslauselmaesitys
23 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
23. tuomitsee erityisesti korkean tason poliitikkojen ja myös muiden tahojen toimittajiin ja media-alan työntekijöihin kohdistamat poliittiset painostuskeinot, hyökkäykset, pelottelut, uhkaukset, halventavat huomautukset ja strategisessa häirintätarkoituksessa nostetut kanteet;	23. tuomitsee erityisesti korkean tason poliitikkojen ja myös muiden tahojen toimittajiin ja media-alan työntekijöihin kohdistamat poliittiset painostuskeinot, hyökkäykset, pelottelut, uhkaukset, halventavat huomautukset ja strategisessa häirintätarkoituksessa nostetut kanteet; ***muistuttaa, että lainsäädäntöaloitteita, joilla rangaistaan verkossa julkaistuja valeuutisia, kuten Sarajevon kantonissa toteutettuja aloitteita, käytetään todennäköisesti väärin medianvapauden rajoittamisen välineenä; kehottaa dekriminalisoimaan kunnianloukkauksen koko maassa, koska sen kriminalisointi on suhteeton käytäntö, joka voi johtaa arvostelijoiden vaientamiseen ja toimittajien pelotteluun;***

Or. en

Tarkistus 216
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
The Left -ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
23 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
23. tuomitsee erityisesti korkean tason poliitikkojen ja myös muiden tahojen toimittajiin ja media-alan työntekijöihin	23. tuomitsee erityisesti korkean tason poliitikkojen ja myös muiden tahojen toimittajiin ja media-alan työntekijöihin

kohdistamat poliittiset painostuskeinot, hyökkäykset, pelottelut, uhkaukset, halventavat huomautukset ja strategisessa häirintätarkoituksessa nostetut kanteet;	kohdistamat poliittiset painostuskeinot, hyökkäykset, pelottelut, uhkaukset, halventavat huomautukset ja strategisessa häirintätarkoituksessa nostetut kanteet; ***kehottaa takaamaan sananvapauden ja tiedotusvälineiden riippumattomuuden sekä toimittajien ja media-alan työntekijöiden suojelun; korostaa, että on tärkeää varmistaa asianmukainen oikeudellinen seuranta toimittajiin kohdistuvia uhkia ja väkivaltaa koskevissa tapauksissa, jotta voidaan turvata heidän oikeutensa ja varmistaa vastuuvelvollisuus;***

Or. en

Tarkistus 217
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
23 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
23. tuomitsee erityisesti korkean tason poliitikkojen ja myös muiden tahojen toimittajiin ja media-alan työntekijöihin kohdistamat poliittiset painostuskeinot, hyökkäykset, pelottelut, uhkaukset, halventavat huomautukset ja strategisessa häirintätarkoituksessa nostetut kanteet;	23. tuomitsee erityisesti korkean tason poliitikkojen ja myös muiden tahojen toimittajiin ja media-alan työntekijöihin kohdistamat poliittiset painostuskeinot, hyökkäykset, pelottelut, uhkaukset, halventavat huomautukset ja strategisessa häirintätarkoituksessa nostetut kanteet; ***on huolissaan eurooppalaisten yritysten, erityisesti belgialaisen kaivosyhtiö BUK:n, osallistumisesta näihin hankkeisiin ja kehottaa jäsenvaltioita ryhtymään toimiin; kehottaa viranomaisia hyväksymään oikeudellisen kehyksen, jolla suojellaan tehokkaasti toimittajia, ihmisoikeuksien puolustajia, ympäristöaktivisteja ja muita sidosryhmiä SLAPP-kanteilta;***

Or. en

Tarkistus 218
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol

Päätöslauselmaesitys
23 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
23. tuomitsee erityisesti korkean tason poliitikkojen ja myös muiden tahojen toimittajiin ja media-alan työntekijöihin kohdistamat poliittiset painostuskeinot, hyökkäykset, pelottelut, uhkaukset, halventavat huomautukset ja strategisessa häirintätarkoituksessa nostetut kanteet;	23. tuomitsee erityisesti korkean tason poliitikkojen ja myös muiden tahojen toimittajiin ja media-alan työntekijöihin kohdistamat poliittiset painostuskeinot, hyökkäykset, pelottelut, uhkaukset, halventavat huomautukset ja strategisessa häirintätarkoituksessa nostetut kanteet; ***tuomitsee demokraattisen toiminnan puolueen (SDA) johtajien hyökkäykset Večernji list -lehden toimittajaa ja uutistoimisto Hinan kirjeenvaihtajaa Zoran Krešićia vastaan;***

Or. en

Tarkistus 219
Eszter Lakos

Päätöslauselmaesitys
23 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
23. tuomitsee erityisesti korkean tason poliitikkojen ja myös muiden tahojen toimittajiin ja media-alan työntekijöihin kohdistamat poliittiset painostuskeinot, hyökkäykset, pelottelut, uhkaukset, halventavat huomautukset ja strategisessa häirintätarkoituksessa nostetut kanteet;	23. tuomitsee erityisesti korkean tason poliitikkojen***, ulkomaiden kanssa liittoutuneiden disinformaation levittäjien*** ja myös muiden tahojen toimittajiin ja media-alan työntekijöihin kohdistamat poliittiset painostuskeinot, hyökkäykset, pelottelut, uhkaukset, halventavat huomautukset ja strategisessa häirintätarkoituksessa nostetut kanteet; ***kehottaa perustamaan kansallisen foorumin toimittajien suojelemiseksi EU:n ja Etyjin tuella;***

Or. en

Tarkistus 220
Matjaž Nemec
S&D-ryhmän puolesta
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Päätöslauselmaesitys
23 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
23. tuomitsee erityisesti korkean tason poliitikkojen ja myös muiden tahojen toimittajiin ja media-alan työntekijöihin kohdistamat poliittiset painostuskeinot, hyökkäykset, pelottelut, uhkaukset, halventavat huomautukset ja strategisessa häirintätarkoituksessa nostetut kanteet;	23. tuomitsee erityisesti korkean tason poliitikkojen ja myös muiden tahojen toimittajiin ja media-alan työntekijöihin kohdistamat poliittiset painostuskeinot, hyökkäykset, pelottelut, uhkaukset, halventavat huomautukset ja strategisessa häirintätarkoituksessa nostetut kanteet; ***pitää valitettavana, että edistys sananvapauden ja tiedotusvälineiden vapauden takaamisessa ja toimittajien suojelussa on ollut pitkään hidasta;***

Or. en

Tarkistus 221
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol, Sunčana Glavak

Päätöslauselmaesitys
23 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
23. tuomitsee erityisesti korkean tason poliitikkojen ja myös muiden tahojen toimittajiin ja media-alan työntekijöihin kohdistamat poliittiset painostuskeinot, hyökkäykset, pelottelut, uhkaukset, halventavat huomautukset ja strategisessa häirintätarkoituksessa nostetut kanteet;	23. tuomitsee erityisesti korkean tason poliitikkojen ***tai niiden välikätenä toimivien järjestöjen*** ja myös muiden tahojen toimittajiin ja media-alan työntekijöihin kohdistamat poliittiset painostuskeinot, hyökkäykset, pelottelut, uhkaukset, halventavat huomautukset ja strategisessa häirintätarkoituksessa nostetut kanteet;

Or. en

Tarkistus 222

Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
23 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	23 a. toteaa jälleen, että on varmistettava kaikkien kansanryhmien yhtäläinen edustus julkisessa mediassa, ja kehottaa varmistamaan median moniarvoisuuden ohjelmissa ja sisällön levittämisen kaikkien kansanryhmien kielillä; korostaa tarvetta varmistaa julkiset yleisradiolähetykset kaikkien kansanryhmien virallisilla kielillä, mikä suojelisi kulttuuri-identiteettiä ja kunkin yhteisön äidinkieltä;

Or. en

Tarkistus 223
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
23 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	23 a. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa nopeuttamaan yhdenmukaistamista EU:n digitaalisten palvelujen paketin kanssa tietojen eheyden parantamiseksi ja sen kansalaisten suojelemiseksi laittomalta ja haitalliselta verkkosisällöltä, myös disinformaatiolta;

Or. en

Tarkistus 224
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
23 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	23 b. pitää valitettavana, että perustuslakituomioistuimen velvoittavaa päätöstä asiassa Ljubić ei pantu täytäntöön ja että sen seurauksena kroatialaisilta evättiin oikeus valita omat legitiimit poliittiset edustajansa, ja toteaa, että tämä vaikutti erityisesti Bosnia ja Hertsegovinan presidenttineuvoston kroatialaisen jäsenen valintaan; kehottaa kaikkia sidosryhmiä pääsemään sopimukseen vaalilain uudistuksesta sen varmistamiseksi, että kolmella kansanryhmällä ja kaikilla kansalaisilla on mahdollisuus valita omat legitiimit poliittiset edustajansa;

Or. en

Tarkistus 225
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
23 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	23 b. suhtautuu myönteisesti kehotuksiin integroida kaikki Länsi-Balkanin maat nopeasti EU:n digitaalisiin sisämarkkinoihin ennen varsinaista EU-jäsenyyttä ja toteaa sen edistävän ratkaisevasti digitaalisesti turvallisen ympäristön luomista;

Or. en

Tarkistus 226
Petr Bystron

Päätöslauselmaesitys
24 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
24. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa varmistamaan ja panemaan tehokkaasti täytäntöön yleisiä ihmisoikeuksia koskevat asiaankuuluvat lait; ***kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa nostamaan syytteitä rikoksista, joihin liittyy syrjintää;***	24. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa varmistamaan ja panemaan tehokkaasti täytäntöön yleisiä ihmisoikeuksia koskevat asiaankuuluvat lait;

Or. en

Tarkistus 227
Tomasz Froelich

Päätöslauselmaesitys
24 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
24. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa varmistamaan ja panemaan tehokkaasti täytäntöön ***yleisiä ihmisoikeuksia koskevat asiaankuuluvat lait; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa nostamaan syytteitä rikoksista, joihin liittyy syrjintää***;	24. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa varmistamaan ja panemaan tehokkaasti täytäntöön ***syrjimättömyyden periaatteen ja kaikkien kansalaistensa ihmisoikeudet***;

Or. en

Tarkistus 228
Matjaž Nemec
S&D-ryhmän puolesta
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Päätöslauselmaesitys
24 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
24. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa varmistamaan ja panemaan tehokkaasti täytäntöön yleisiä ihmisoikeuksia koskevat asiaankuuluvat lait; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa nostamaan syytteitä rikoksista, joihin liittyy syrjintää;	24. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa varmistamaan ja panemaan tehokkaasti täytäntöön yleisiä ihmisoikeuksia koskevat asiaankuuluvat lait; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa nostamaan syytteitä rikoksista, joihin liittyy syrjintää; ***pitää***

valitettavana sukupuolten tasa-arvoa koskevan toimintasuunnitelman 2023–2027 tähän mennessä puutteellista rahoitusta ja seurantaa; kehottaa lisäämään naisten julkista ja poliittista osallistumista Bosnia ja Hertsegovinassa;

Or. en

Tarkistus 229
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Nikolina Brnjac, Sunčana Glavak

Päätöslauselmaesitys
24 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
24. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa varmistamaan ja panemaan tehokkaasti täytäntöön yleisiä ihmisoikeuksia koskevat asiaankuuluvat lait; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa nostamaan syytteitä rikoksista, joihin liittyy syrjintää;	24. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa varmistamaan ja panemaan tehokkaasti täytäntöön yleisiä ihmisoikeuksia koskevat asiaankuuluvat lait; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa nostamaan syytteitä rikoksista, joihin liittyy syrjintää; ***suhtautuu myönteisesti Bosnia ja Hertsegovinan federaation uuteen lakiin naisiin kohdistuvan väkivallan torjunnasta ja ehdotukseen naismurhan sisällyttämisestä Bosnia ja Hertsegovinan federaation rikoslakiin;***

Or. en

Tarkistus 230
Şerban Dimitrie Sturdza

Päätöslauselmaesitys
24 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	24 a. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinan asianomaisia viranomaisia laatimaan ja hyväksymään vireillä olevan lapsen oikeuksien suojelua koskevan kansallisen toimintasuunnitelman, koska edellisen

vuosien 2015–2018 kehyksen päättymisen jälkeen on syntynyt lainsäädännöllinen tyhjiö; korostaa, että köyhyys ja sosiaalinen syrjäytyminen vaikuttavat suureen osuuteen maan lapsista, erityisesti haavoittuvassa asemassa oleviin ryhmiin kuuluviin lapsiin, kuten romanilapsiin, vammaisiin lapsiin, lainvalvontaviranomaisten kanssa vaikeuksissa oleviin lapsiin ja vailla vakituista asuinpaikkaa oleviin lapsiin; muistuttaa, että Bosnia ja Hertsegovinan on noudatettava kansainvälisiä sitoumuksiaan, jotta yhtäkään lasta ei jätetä jälkeen;

Or. en

Tarkistus 231
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
24 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	24 a. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa varmistamaan asianmukaisen lainsäädäntökehyksen naisiin kohdistuvan väkivallan ehkäisemiseksi, mukaan lukien naismurhan tunnustaminen erityisenä rikoksena, ja panemaan tehokkaasti täytäntöön sukupuolten tasa-arvoa koskevat lait kaikilla hallinnonaloilla; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa perustamaan naismurhia koskevan virallisen keskitetyn tiedonkeruujärjestelmän, jotta voidaan ymmärtää paremmin tämän rikoksen laajuutta ja korostaa ennaltaehkäisevien toimien kiireellisyyttä;

Or. en

Tarkistus 232
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
The Left -ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
24 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	24 a. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinan toimielimiä parantamaan reagointiaan ja toimiaan hlbtiq-henkilöiden syrjinnän torjumiseksi; korostaa, että on tärkeää parantaa oikeusturvaa, edistää yleistä tietoisuutta ja varmistaa, että viranomaiset toteuttavat tehokkaita toimenpiteitä hlbtiq-henkilöihin liittyvän syrjinnän, häirinnän ja väkivallan ehkäisemiseksi ja torjumiseksi;

Or. en

Tarkistus 233
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
The Left -ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
24 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	24 b. panee merkille etnisiin vähemmistöihin kuuluvien naisten, erityisesti romaninaisten, ja maaseudun naisten kohtaamat lisäesteet ja syrjinnän erityisesti palvelujen saannissa ja väkivallan ehkäisemisessä; korostaa, että sukupuolten tasa-arvoa koskevaa lainsäädäntöä on yhdenmukaistettava ja pantava tehokkaasti täytäntöön Bosnia ja Hertsegovinassa ja varmistettava, että kaikilla naisilla on etnisestä alkuperästä tai sijainnista riippumatta yhtäläiset mahdollisuudet saada palveluja ja suojelua väkivallalta;

Or. en

Tarkistus 234
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
24 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	24 b. kannustaa Bosnia ja Hertsegovinan ministerineuvostoa hyväksymään strategian kansalaisyhteiskunnan mahdollistavan ympäristön kehittämiseksi ja varmistamaan, että strategiassa keskitytään yksiselitteisesti lainsäädäntökehyksen parantamiseen ja kansalaisyhteiskunnan organisaatioiden merkittävämmän ja avoimemman rahoituksen varmistamiseen; kehottaa vahvistamaan ihmisoikeuksien puolustajien, myös naisaktivistien ja toimittajien, suojelua Bosnia ja Hertsegovinassa;

Or. en

Tarkistus 235
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
24 c kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	24 c. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinan viranomaisia nopeuttamaan sotarikosten syytteeseenpanoa noudattaen sotarikosten syytteeseenpanoa koskevaa tarkistettua valtion strategiaa; kannustaa Bosnia ja Hertsegovinan viranomaisia yhdenmukaistamaan lainsäädäntöään sen varmistamiseksi, että kaikilla sotarikosten uhreilla on yhtäläiset oikeudet ja suojelu;

Or. en

Tarkistus 236
António Tânger Corrêa, Pierre-Romain Thionnet, Roberto Vannacci

Päätöslauselmaesitys
25 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
25. muistuttaa, että tarvitaan solidaarisuuteen perustuvaa maahanmuutto- ja turvapaikka-asioiden hallintaa; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa ottamaan täyden vastuun vastaanottokeskusten hallinnoinnista ja takaamaan pääsyn tehokkaisiin ja toteuttamiskelpoisiin turvapaikkamenettelyihin;	***Poistetaan.***

Or. en

Tarkistus 237
Petr Bystron

Päätöslauselmaesitys
25 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
25. muistuttaa, että tarvitaan ***solidaarisuuteen perustuvaa maahanmuutto- ja turvapaikka-asioiden hallintaa***; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa ottamaan ***täyden vastuun vastaanottokeskusten hallinnoinnista ja takaamaan pääsyn tehokkaisiin ja toteuttamiskelpoisiin turvapaikkamenettelyihin***;	25. muistuttaa, että ***laittoman maahanmuuton torjumiseksi*** tarvitaan ***vahvoja toimenpiteitä***; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa ottamaan ***käyttöön tehokkaan ja vahvan rajavalvonnan***;

Or. en

Tarkistus 238

Tomasz Froelich

Päätöslauselmaesitys
25 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
25. muistuttaa, että tarvitaan ***solidaarisuuteen perustuvaa*** maahanmuutto- ja turvapaikka-asioiden hallintaa; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa ottamaan täyden vastuun vastaanottokeskusten hallinnoinnista ja takaamaan pääsyn tehokkaisiin ja toteuttamiskelpoisiin turvapaikkamenettelyihin;	25. muistuttaa, että tarvitaan ***tehokasta*** maahanmuutto- ja turvapaikka-asioiden hallintaa ***ja tehokasta palauttamisjärjestelmää***; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa ottamaan täyden vastuun vastaanottokeskusten hallinnoinnista ja takaamaan pääsyn tehokkaisiin ja toteuttamiskelpoisiin turvapaikkamenettelyihin;

Or. en

Tarkistus 239
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
25 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
25. muistuttaa, että tarvitaan solidaarisuuteen perustuvaa maahanmuutto- ja turvapaikka-asioiden hallintaa; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa ***ottamaan täyden vastuun vastaanottokeskusten hallinnoinnista*** ja takaamaan pääsyn tehokkaisiin ja toteuttamiskelpoisiin turvapaikkamenettelyihin;	25. muistuttaa, että tarvitaan solidaarisuuteen perustuvaa ***ja oikeudenmukaista*** maahanmuutto- ja turvapaikka-asioiden hallintaa; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa ***varmistamaan riittävät vastaanotto-olot*** ja takaamaan pääsyn tehokkaisiin ja toteuttamiskelpoisiin turvapaikkamenettelyihin ***noudattaen täysin kansainvälistä oikeutta ja ihmisoikeuksia***; ***on huolestunut raporteista, joiden mukaan EU:n rahoittaman Lipassa sijaitsevan keskuksen vastaanotto-olot ovat riittämättömät; korostaa tarvetta lisätä avoimuutta ja demokraattista valvontaa EU:n varojen jakamisessa ja käytössä muuttoliikkeen alalla; muistuttaa, että Bosnia ja Hertsegovinaa ympäröivät***

maantieteellisesti EU:n jäsenvaltiot, ja suhtautuu erittäin tuomitsevasti siihen, että Kroatia on työntänyt väkivaltaisesti takaisin muuttajia, jotka yrittävät päästä Kroatiaan muun muassa hakeakseen kansainvälistä suojelua Euroopan unionissa, ja siten rikkonut räikeästi EU:n ihmisoikeuksia ja pakolaislainsäädäntöä sekä pahentanut muuttajien epäinhimillisiä ja alentavia oloja Bosnia ja Hertsegovinassa; kehottaa kiireellisesti komissiota asettamaan Kroatian hallituksen vastuuseen ja aloittamaan rikkomismenettelyt Bosnia ja Hertsegovinan ja EU:n välisellä rajalla tehtävien jatkuvien väkivaltaisten käännytysten vuoksi; panee merkille Bosnia ja Hertsegovinan kanssa tehdyn päivitetyn sopimuksen Euroopan raja- ja merivartioviraston asemasta tehtävästä ja muistuttaa, että mahdollisissa kyseisen viraston kanssa tehtävissä sopimuksissa olisi kunnioitettava täysimääräisesti perusoikeuksia ja kansainvälisiä normeja;

Or. en

Tarkistus 240
Assita Kanko

Päätöslauselmaesitys
25 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
25. muistuttaa, että tarvitaan ***solidaarisuuteen perustuvaa maahanmuutto- ja turvapaikka-asioiden hallintaa***; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa ottamaan täyden vastuun vastaanottokeskusten hallinnoinnista ja takaamaan pääsyn tehokkaisiin ja toteuttamiskelpoisiin turvapaikkamenettelyihin;	25. muistuttaa, että tarvitaan ***hallittua ja inhimillistä maahanmuutto- ja turvapaikkapolitiikkaa, jossa yhdistyvät solidaarisuus haavoittuvassa asemassa olevia ryhmiä kohtaan ja tehokas rajavalvonta EU:n oikeuden periaatteiden ja kansainvälisten sopimusten velvoitteiden mukaisesti***; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa ottamaan täyden vastuun vastaanottokeskusten hallinnoinnista ja takaamaan pääsyn tehokkaisiin ja toteuttamiskelpoisiin

turvapaikkamenettelyihin;

Or. nl

Tarkistus 241
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
25 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
25. muistuttaa, että tarvitaan ***solidaarisuuteen perustuvaa*** maahanmuutto- ja turvapaikka-asioiden hallintaa; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa ottamaan täyden vastuun vastaanottokeskusten hallinnoinnista ja takaamaan pääsyn tehokkaisiin ja toteuttamiskelpoisiin turvapaikkamenettelyihin;	25. muistuttaa, että tarvitaan ***valvottua*** maahanmuutto- ja turvapaikka-asioiden hallintaa; ***kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa tehostamaan rajatylittävän rikollisuuden ja erityisesti ihmiskaupan torjumista koskevia toimiaan;*** kehottaa ***EU:ta auttamaan*** Bosnia ja Hertsegovinaa ottamaan täyden vastuun ***usein EU:n rajalla sijaitsevien*** vastaanottokeskusten hallinnoinnista ja takaamaan pääsyn tehokkaisiin ja toteuttamiskelpoisiin turvapaikkamenettelyihin;

Or. en

Tarkistus 242
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol, Sunčana Glavak

Päätöslauselmaesitys
25 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
25. muistuttaa, että tarvitaan solidaarisuuteen perustuvaa maahanmuutto- ja turvapaikka-asioiden hallintaa; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa ottamaan täyden vastuun vastaanottokeskusten hallinnoinnista ja takaamaan pääsyn tehokkaisiin ja toteuttamiskelpoisiin turvapaikkamenettelyihin;	25. muistuttaa, että tarvitaan solidaarisuuteen perustuvaa maahanmuutto- ja turvapaikka-asioiden hallintaa; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa ottamaan täyden vastuun vastaanottokeskusten hallinnoinnista ja takaamaan pääsyn tehokkaisiin ja toteuttamiskelpoisiin turvapaikkamenettelyihin; ***suhtautuu***

myönteisesti 18. joulukuuta 2024 parafoituun sopimukseen Bosnia ja Hertsegovinan ja Frontexin välillä ja kehottaa allekirjoittamaan ja ratifioimaan sen pikaisesti;

Or. en

Tarkistus 243
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
The Left -ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
25 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
25. muistuttaa, että tarvitaan solidaarisuuteen perustuvaa maahanmuutto- ja turvapaikka-asioiden hallintaa; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa ottamaan täyden vastuun vastaanottokeskusten hallinnoinnista ja takaamaan pääsyn tehokkaisiin ja toteuttamiskelpoisiin turvapaikkamenettelyihin;	25. muistuttaa, että tarvitaan solidaarisuuteen perustuvaa maahanmuutto- ja turvapaikka-asioiden hallintaa; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa ottamaan täyden vastuun vastaanottokeskusten hallinnoinnista ja takaamaan pääsyn tehokkaisiin ja toteuttamiskelpoisiin turvapaikkamenettelyihin ***ja varmistamaan samalla perusihmisoikeuksien toteutumisen***;

Or. en

Tarkistus 244
Sebastian Tynkkynen

Päätöslauselmaesitys
25 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
25. muistuttaa, että tarvitaan ***solidaarisuuteen perustuvaa*** maahanmuutto- ja turvapaikka-asioiden hallintaa; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa ottamaan täyden vastuun vastaanottokeskusten hallinnoinnista ja	25. muistuttaa, että tarvitaan ***tehokasta*** maahanmuutto- ja turvapaikka-asioiden hallintaa; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa ottamaan täyden vastuun vastaanottokeskusten hallinnoinnista ja takaamaan pääsyn tehokkaisiin ja

takaamaan pääsyn tehokkaisiin ja toteuttamiskelpoisiin turvapaikkamenettelyihin;	toteuttamiskelpoisiin turvapaikkamenettelyihin;

Or. fi

Tarkistus 245
Tomasz Froelich

Päätöslauselmaesitys
25 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	25 a. muistuttaa, että Balkanin alue on keskeinen laittoman muuttoliikkeen väylä; panee merkille, että YK:n pakolaisasiain päävaltuutetun mukaan 35 000 muuttajaa matkusti Balkanin reitillä Bosnia ja Hertsegovinan kautta vuonna 2023; panee merkille, että vuonna 2023 Bosnia ja Hertsegovinan raja oli salakuljettajien toiseksi eniten käyttämä rajanylityspaikka Balkanilla ja että vuonna 2024 rikollisverkostot ovat lisänneet toimintaansa Bosnia ja Hertsegovina-Kroatia-Slovenia-reitillä; tukee voimakkaasti EU:n poliisipäälliköiden operatiivisen toimintaryhmän toimia Balkanin reitillä toimivia salakuljettajia vastaan;

Or. en

Tarkistus 246
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
The Left -ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
25 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	25 a. kehottaa toimivaltaisia kansallisia viranomaisia tarkistamaan,

yhdenmukaistamaan ja vahvistamaan väärinkäytösten paljastajien suojelua koskevia oikeudellisia ja institutionaalisia puitteita EU:n väärinkäytösten paljastajia koskevan direktiivin ja kansainvälisten parhaiden käytäntöjen mukaisesti ja varmistamaan tehokkaan täytäntöönpanon, suojelumekanismien saatavuuden ja suojelun kostotoimilta;

Or. en

Tarkistus 247
Şerban Dimitrie Sturdza

Päätöslauselmaesitys
25 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	25 a. korostaa, että EU:hun liittymisen prosessin olisi tuettava Bosnia ja Hertsegovinaa uskonnonvapauden turvaamisessa ja kaikkien perinteisten uskonnollisten yhteisöjen yhdenvertaisen kohtelun varmistamisessa; korostaa uskonnollisen ja kulttuurisen perinnön kunnioittamisen merkitystä osana eurooppalaisia arvoja ja identiteettiä;

Or. en

Tarkistus 248
Željana Zovko, Sunčana Glavak

Päätöslauselmaesitys
25 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	25 a. suhtautuu myönteisesti Bosnia ja Hertsegovinan federaation hallituksen 9. huhtikuuta tekemään päätökseen sisällyttää naismurha rikoksena rikoslakiin; kehottaa liittovaltion

	parlamenttia hyväksymään kiireellisesti tämän uuden lain;

Or. en

Tarkistus 249
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
4 alaotsikko

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
Sovinto ja hyvät naapuruussuhteet	Sovinto***, alueellinen yhteistyö*** ja hyvät naapurisuhteet

Or. en

Tarkistus 250
Petr Bystron

Päätöslauselmaesitys
26 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
26. ***muistuttaa, että hyvät naapuruussuhteet ja alueellinen yhteistyö ovat EU:n laajentumisprosessin olennaisia osia***;	26. ***pitää myönteisenä hyviä naapuruussuhteita ja alueellista yhteistyötä***;

Or. en

Tarkistus 251
Assita Kanko

Päätöslauselmaesitys
26 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
26. muistuttaa, että hyvät	26. muistuttaa, että hyvät

naapuruussuhteet ja alueellinen yhteistyö ovat EU:n laajentumisprosessin ***olennaisia osia***;	naapuruussuhteet ja alueellinen yhteistyö ovat EU:n laajentumisprosessin ***keskeisiä pilareita ja että taloudellinen yhdentyminen ja kauppa ovat Euroopan sisämarkkinoiden vahvistamisen liikkeellepaneva voima***;

Or. nl

Tarkistus 252
Matjaž Nemec
S&D-ryhmän puolesta
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Päätöslauselmaesitys
26 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	26 a. tuomitsee jyrkästi Serbian tasavallan ja Serbitasavallan yhdessä hyväksymän niin kutsutun kokonaan serbeistä koostuvaa edustajakokousta koskevan julistuksen, joka heikentää Bosnia ja Hertsegovinan suvereniteettia ja perustuslaillista järjestystä, vääristää Daytonin rauhansopimusta ja antaa valheellisen kuvan Serbitasavallan oikeudellisesta asemasta; toteaa lisäksi, että julistus on ristiriidassa Euroopan unionin arvojen kanssa eikä edistä hyviä naapuruussuhteita EU:n ja Bosnia ja Hertsegovinan välillä;

Or. en

Tarkistus 253
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
27 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
27. korostaa sovinnon merkitystä	27. korostaa sovinnon merkitystä

Bosnia ja Hertsegovinassa ja kehottaa kaikkia viranomaisia aktiivisesti edistämään totuuden, oikeuden ja kaikkia koskevan oikeussuojan saatavuutta ja takaamaan niiden toteutumisen; ***kehottaa toteuttamaan lisätoimia kadonneita henkilöitä koskevan kysymyksen käsittelemiseksi***;	Bosnia ja Hertsegovinassa ja kehottaa kaikkia viranomaisia aktiivisesti edistämään totuuden, oikeuden ja kaikkia koskevan oikeussuojan saatavuutta ja takaamaan niiden toteutumisen; ***toteaa, että sovinnon on perustuttava keskinäiseen kunnioitukseen ja kaikkien kolmen yhteisön perustuslaillisten oikeuksien ja periaatteiden vaalimiseen, ja toteaa, että nämä kolme yhteisöä etsivät omaa totuuttaan ja oikeuttaan ja kadonneita henkilöitä sekä pyrkivät saattamaan kaikkien osapuolten rikoksentekijät oikeuteen, jotta sovinto voidaan saada aikaan 30 vuotta Daytonin/Pariisin rauhansopimuksen jälkeen***;
	Or. en

Tarkistus 254
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
27 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
27. korostaa sovinnon merkitystä Bosnia ja Hertsegovinassa ja kehottaa kaikkia viranomaisia aktiivisesti edistämään totuuden, oikeuden ja kaikkia koskevan oikeussuojan saatavuutta ja takaamaan niiden toteutumisen; kehottaa toteuttamaan lisätoimia kadonneita henkilöitä koskevan kysymyksen käsittelemiseksi;	27. korostaa sovinnon merkitystä Bosnia ja Hertsegovinassa ja kehottaa kaikkia viranomaisia aktiivisesti edistämään totuuden, oikeuden ja kaikkia koskevan oikeussuojan saatavuutta ja takaamaan niiden toteutumisen***, myös edistämällä naisten muistokulttuuria; kehottaa hyväksymään kansallisen siirtymäkauden oikeusstrategian***; kehottaa toteuttamaan lisätoimia kadonneita henkilöitä koskevan kysymyksen käsittelemiseksi;
	Or. en

Tarkistus 255
Şerban Dimitrie Sturdza

Päätöslauselmaesitys
27 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
27. korostaa sovinnon merkitystä Bosnia ja Hertsegovinassa ja kehottaa kaikkia viranomaisia aktiivisesti edistämään totuuden, oikeuden ja kaikkia koskevan oikeussuojan saatavuutta ja takaamaan niiden toteutumisen; kehottaa toteuttamaan lisätoimia kadonneita henkilöitä koskevan kysymyksen käsittelemiseksi;	27. korostaa sovinnon merkitystä Bosnia ja Hertsegovinassa ***sodan jälkivaikutusten voittamiseksi*** ja kehottaa kaikkia viranomaisia aktiivisesti edistämään totuuden, oikeuden ja kaikkien oikeussuojan saatavuutta ja takaamaan niiden toteutumisen***, mukaan lukien sellaisen valtion tason lain hyväksyminen, jossa vahvistetaan sodan ajan uhrien vähimmäisoikeudet koko maassa***; kehottaa toteuttamaan lisätoimia kadonneita henkilöitä koskevan kysymyksen käsittelemiseksi;

Or. en

Tarkistus 256
Matjaž Nemec
S&D-ryhmän puolesta
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Päätöslauselmaesitys
27 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
27. korostaa sovinnon merkitystä Bosnia ja Hertsegovinassa ja kehottaa kaikkia viranomaisia aktiivisesti edistämään totuuden, oikeuden ja kaikkia koskevan oikeussuojan saatavuutta ja takaamaan niiden toteutumisen; kehottaa toteuttamaan lisätoimia kadonneita henkilöitä koskevan kysymyksen käsittelemiseksi;	27. korostaa sovinnon merkitystä Bosnia ja Hertsegovinassa ja kehottaa kaikkia viranomaisia aktiivisesti edistämään totuuden, oikeuden ja kaikkia koskevan oikeussuojan saatavuutta ja takaamaan niiden toteutumisen; kehottaa toteuttamaan lisätoimia kadonneita henkilöitä koskevan kysymyksen käsittelemiseksi; ***kehottaa komissiota ryhtymään lisätoimiin Bosnia ja Hertsegovinan sovintoprosessien edistämiseksi, tukemiseksi ja helpottamiseksi;***

Or. en

Tarkistus 257
Tonino Picula

Päätöslauselmaesitys
27 kohta – 1 alakohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	1) toistaa kehotuksensa toteuttaa lisätoimenpiteitä ja konkreettisia ohjelmia, jotka koskevat pakolaisten ja maan sisäisesti siirtymään joutuneiden kestävää paluuta, terveydenhuollon ja töiden saatavuutta, sosiaaliturvaa ja koulutusta, sekä kunnioittaa täysin kaikkia heidän oikeuksiaan saada korvausta omaisuudesta, jota ei voida palauttaa;

Or. en

Tarkistus 258
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
27 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	27 a. toteaa, että vain noudattamalla Daytonin/Pariisin rauhansopimuksen vallanjakoperiaatetta, jossa vahvistetaan kolmen kansanryhmän yhteisöjen olevan nykyisen valtion perusta, voidaan luoda uudelleen kestävä sovinto ja rauhanomainen rinnakkaiselo;

Or. en

Tarkistus 259
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys

27 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	27 b. toteaa, että federalismin periaatteet soveltuisivat valtion toimintaan, koska siten vahvistettaisiin kansanryhmien yhteisöjen ja kansalaisten yhdenvertaisuus kaikilla aloilla;

Or. en

Tarkistus 260
Davor Ivo Stier, Sunčana Glavak, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol

Päätöslauselmaesitys
28 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
28. pitää valitettavana kaikkea historiallista revisionismia, kansanmurhan kieltämistä, sotarikosten ja -rikollisten ihannointia sekä tosiseikkojen tai kansainvälisten ja kansallisten tuomioistuinten riippumattomuuden ja puolueettomuuden kiistämistä erityisesti poliittisten johtajien taholta;	28. pitää valitettavana kaikkea historiallista revisionismia, kansanmurhan kieltämistä, sotarikosten ja -rikollisten ihannointia sekä tosiseikkojen tai kansainvälisten ja kansallisten tuomioistuinten riippumattomuuden ja puolueettomuuden kiistämistä erityisesti poliittisten johtajien taholta; ***huomauttaa, että sovinto edellyttää kollektiivisen syyllisyyden selvää hylkäämistä ja keskinäisen ymmärryksen edistämistä erityisesti nuorten keskuudessa;***

Or. hr

Tarkistus 261
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
28 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*

28. pitää valitettavana kaikkea historiallista revisionismia, kansanmurhan kieltämistä, sotarikosten ja -rikollisten ihannointia sekä tosiseikkojen tai kansainvälisten ja kansallisten tuomioistuinten riippumattomuuden ja puolueettomuuden kiistämistä erityisesti poliittisten johtajien taholta;	28. pitää valitettavana kaikkea historiallista revisionismia, kansanmurhan kieltämistä, ***irredentismiä,*** sotarikosten ja -rikollisten ihannointia sekä tosiseikkojen tai kansainvälisten ja kansallisten tuomioistuinten riippumattomuuden ja puolueettomuuden kiistämistä erityisesti poliittisten johtajien taholta; ***toteaa, että ”serbialaisen maailman” (Srpski Svet) idea ei sovi yhteen EU:hun liittymistä koskevien pyrkimysten kanssa;***

Or. en

Tarkistus 262
Tonino Picula

Päätöslauselmaesitys
28 kohta – 1 alakohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	1) kehottaa Serbiaa sitoutumaan rakentavalla tavalla Bosnia ja Hertsegovinan vakauteen ja alueelliseen koskemattomuuteen sekä tukemaan aktiivisesti ja edistämään rakentavasti Bosnia ja Hertsegovinan kehitystä kohti EU-jäsenyyttä;

Or. en

Tarkistus 263
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
28 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	28 a. korostaa ehkäisevän diplomatian merkitystä Bosnia ja Hertsegovinassa; kehottaa EUH:ta vahvistamaan henkilöstönsä taitojen kehittämistä niin, että se ymmärtää paremmin paikallista

historiallista, kulttuurista ja uskonnollista taustaa, kuten korostetaan Euroopan parlamentin tammikuussa 2024 hyväksymässä mietinnössä ehkäisevän diplomatian roolista;

Or. en

Tarkistus 264
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
28 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	28 a. on huolissaan kansallisten ja poliittisten oikeuksien suojelua ja Serbian kansan yhteistä tulevaisuutta koskevan julistuksen hyväksymisestä, sillä se rikkoo useita Daytonin rauhansopimuksen näkökohtia ja heikentää Bosnia ja Hertsegovinan suvereniteettia, alueellista koskemattomuutta ja yhtenäisyyttä;

Or. en

Tarkistus 265
Matjaž Nemec
S&D-ryhmän puolesta
Thijs Reuten, Marco Tarquinio

Päätöslauselmaesitys
29 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
29. suhtautuu myönteisesti YK:n yleiskokouksen päätökseen nimetä 11. heinäkuuta Srebrenican vuoden 1995 kansanmurhan kansainväliseksi muistopäiväksi,	29. suhtautuu myönteisesti YK:n yleiskokouksen päätökseen nimetä 11. heinäkuuta Srebrenican vuoden 1995 kansanmurhan kansainväliseksi muistopäiväksi, ***kehottaa viranomaisia varmistamaan Srebrenica-Potocari-muistokeskuksen turvallisuuden;***

korostaa, että muistokeskus oli suljettava tilapäisesti turvallisuusongelmien vuoksi;

Or. en

Tarkistus 266
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
29 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
29. suhtautuu myönteisesti YK:n yleiskokouksen päätökseen nimetä 11. heinäkuuta Srebrenican vuoden 1995 kansanmurhan kansainväliseksi muistopäiväksi,	29. suhtautuu myönteisesti YK:n yleiskokouksen päätökseen nimetä 11. heinäkuuta Srebrenican vuoden 1995 kansanmurhan kansainväliseksi muistopäiväksi, ***sitoutuu järjestämään heinäkuun täysistunnossaan muistotilaisuuden Srebrenican kansanmurhan 30. muistopäivän johdosta;***

Or. en

Tarkistus 267
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
29 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	29 a. vahvistaa jälleen tukensa aloitteelle perustaa entisen Jugoslavian alueella tehtyjä sotarikoksia ja muita vakavia ihmisoikeusrikkomuksia käsittelevä alueellinen totuuskomissio;

Or. en

Tarkistus 268
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
29 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	29 b. antaa tunnustusta Kansainvälisen kadonneiden henkilöiden komission (ICMP) äärimmäisen tärkeälle roolille muun muassa institutionaalisten valmiuksien varmistamisessa, perheiden tukemisessa ja todisteiden toimittamisessa tuomioistuimille; kehottaa EU:ta varmistamaan, että ICMP:llä on riittävästi rahoitusta toimintansa jatkamiseksi;

Or. en

Tarkistus 269
Assita Kanko

Päätöslauselmaesitys
30 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
30. korostaa, että alueellinen yhteistyö yhteisten alueellisten markkinoiden kautta on avainasemassa talouskasvun edistämisessä; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa ratifioimaan nopeasti kaikki alueelliset liikkuvuussopimukset Berliinin prosessin mukaan;	30. korostaa, että alueellinen yhteistyö yhteisten alueellisten markkinoiden kautta on avainasemassa talouskasvun edistämisessä; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa ratifioimaan nopeasti kaikki alueelliset liikkuvuussopimukset Berliinin prosessin mukaan ***ja vahvistamaan edelleen taloudellista yhteistyötä näiden markkinoiden kautta EU:n laajentumistavoitteiden mukaisesti***;

Or. nl

Tarkistus 270
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
30 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
30. korostaa, että alueellinen yhteistyö yhteisten alueellisten markkinoiden kautta on ***avainasemassa*** talouskasvun edistämisessä; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa ratifioimaan nopeasti kaikki alueelliset liikkuvuussopimukset Berliinin prosessin mukaan;	30. korostaa, että alueellinen yhteistyö yhteisten alueellisten markkinoiden kautta on ***hyödyksi*** talouskasvun edistämisessä; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa ratifioimaan nopeasti kaikki alueelliset liikkuvuussopimukset Berliinin prosessin mukaan;

Or. en

Tarkistus 271
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
30 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	30 a. korostaa, että on tärkeää tehostaa sotarikollisten syytteeseen asettamisessa tehtävää alueellista yhteistyötä epäiltyjen luovuttamisen muodossa sekä oikeusviranomaisten välistä yhteistyötä ja tiedonvaihtoa kaikissa syytteeseen asettamiseen liittyvissä virallisissa näkökohdissa;

Or. en

Tarkistus 272
Helmut Brandstätter

Päätöslauselmaesitys
30 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	30 a. korostaa, että on tärkeää tehostaa

sotarikollisten syytteeseen asettamisessa tehtävää alueellista yhteistyötä epäiltyjen luovuttamisen muodossa sekä oikeusviranomaisten välistä yhteistyötä ja tiedonvaihtoa kaikissa syytteeseen asettamiseen liittyvissä virallisissa näkökohdissa;

Or. en

Tarkistus 273
Petr Bystron

Päätöslauselmaesitys
31 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
31. suhtautuu myönteisesti Länsi-Balkanin kasvusuunnitelmaan ja siihen sisältyvään Länsi-Balkanin uudistus- ja kasvuvälineeseen; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa hyväksymään uudistusohjelmansa viipymättä;	***Poistetaan.***

Or. en

Tarkistus 274
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
31 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
31. suhtautuu myönteisesti Länsi-Balkanin kasvusuunnitelmaan ja siihen sisältyvään Länsi-Balkanin uudistus- ja kasvuvälineeseen; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa hyväksymään uudistusohjelmansa viipymättä;	31. suhtautuu myönteisesti Länsi-Balkanin kasvusuunnitelmaan ja siihen sisältyvään Länsi-Balkanin uudistus- ja kasvuvälineeseen***, jonka mukaan Bosnia ja Hertsegovinalle myönnetään alustavasti yli miljardi euroa; pitää valitettavana, että Bosnia ja Hertsegovina on edelleen ainoa Länsi-Balkanin maa, joka ei ole hyväksynyt***

uudistusohjelmaansa, ja korostaa, että jollei se tee näin, määrärahat osoitetaan muille Länsi-Balkanin maille; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa hyväksymään uudistusohjelmansa viipymättä ***ja luomaan vakaan mekanismin sen täytäntöönpanon avointa, osallistavaa ja oikea-aikaista seurantaa varten***;

Or. en

Tarkistus 275
Pierre-Romain Thionnet, Jordan Bardella, Matthieu Valet

Päätöslauselmaesitys
31 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
31. ***suhtautuu myönteisesti*** Länsi-Balkanin ***kasvusuunnitelmaan*** ja siihen ***sisältyvään*** Länsi-Balkanin uudistus- ja ***kasvuvälineeseen***; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa hyväksymään uudistusohjelmansa viipymättä;	31. ***panee merkille*** Länsi-Balkanin ***kasvusuunnitelman*** ja siihen ***sisältyvän*** Länsi-Balkanin uudistus- ja ***kasvuvälineen***; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa hyväksymään uudistusohjelmansa viipymättä; ***panee kuitenkin huolestuneena merkille, että ennen suunnitelman hyväksymistä ei tehty vaikutustenarviointia, mikä on vastoin paremmasta lainsäädännöstä 13. huhtikuuta 2016 tehtyä toimielinten välisen sopimuksen vaatimuksia;***

Or. en

Tarkistus 276
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
The Left -ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
31 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
31. suhtautuu myönteisesti Länsi-Balkanin kasvusuunnitelmaan ja siihen	31. suhtautuu myönteisesti Länsi-Balkanin kasvusuunnitelmaan ja siihen

sisältyvään Länsi-Balkanin uudistus- ja kasvuvälineeseen; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa hyväksymään uudistusohjelmansa viipymättä;	sisältyvään Länsi-Balkanin uudistus- ja kasvuvälineeseen; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa hyväksymään uudistusohjelmansa viipymättä; ***korostaa tarvetta priorisoida keskeisiä osa-alueita, kuten julkishallintoa, oikeusvaltioperiaatetta, korruption torjuntaa, hiilestä irtautumista, digitalisaatiota, yhteyksiä ja inhimillisen pääoman kehittämistä, samalla kun vastataan sosiaalisiin haasteisiin; kehottaa panemaan täytäntöön laadukkaita työllisyyspolitiikkoja ja edistämään ylöspäin suuntautuvaa sosiaalista yhteenkuuluvuutta;***

Or. en

Tarkistus 277
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
31 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
31. suhtautuu myönteisesti Länsi-Balkanin kasvusuunnitelmaan ja siihen sisältyvään Länsi-Balkanin uudistus- ja kasvuvälineeseen; kehottaa Bosnia ja ***Hertsegovinaa hyväksymään*** uudistusohjelmansa viipymättä;	31. suhtautuu myönteisesti Länsi-Balkanin kasvusuunnitelmaan ja siihen sisältyvään Länsi-Balkanin uudistus- ja kasvuvälineeseen; kehottaa ***ministerineuvostoa ja*** Bosnia ja ***Hertsegovinan kantoneja poistamaan*** uudistusohjelmansa ***hyväksymisen esteet*** viipymättä; ***kehottaa EU:ta olemaan äänekkäämpi ja tunnistamaan tahot, jotka estävät uudistusohjelman hyväksymisen ja jotka siten estävät Bosnia ja Hertsegovinaa saamasta Länsi-Balkanin uudistus- ja kasvuvälineen varoja;***

Or. en

Tarkistus 278
Davor Ivo Stier, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol, Sunčana Glavak

Päätöslauselmaesitys
31 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
31. suhtautuu myönteisesti Länsi-Balkanin kasvusuunnitelmaan ja siihen sisältyvään Länsi-Balkanin uudistus- ja kasvuvälineeseen; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa hyväksymään uudistusohjelmansa viipymättä;	31. suhtautuu myönteisesti Länsi-Balkanin kasvusuunnitelmaan ja siihen sisältyvään Länsi-Balkanin uudistus- ja kasvuvälineeseen; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa hyväksymään uudistusohjelmansa viipymättä; ***kehottaa komissiota tutkimaan tapoja tehdä yhteistyötä halukkaiden ja sitoutuneiden alueviranomaisten kanssa uudistus- ja kasvuvälinettä hyödyntäen jo ennen uudistusohjelman hyväksymistä valtiotasolla;***

Or. en

Tarkistus 279
Tonino Picula

Päätöslauselmaesitys
31 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
31. suhtautuu myönteisesti Länsi-Balkanin kasvusuunnitelmaan ja siihen sisältyvään Länsi-Balkanin uudistus- ja kasvuvälineeseen; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa hyväksymään uudistusohjelmansa viipymättä;	31. suhtautuu myönteisesti Länsi-Balkanin kasvusuunnitelmaan ja siihen sisältyvään Länsi-Balkanin uudistus- ja kasvuvälineeseen; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa hyväksymään uudistusohjelmansa viipymättä; ***katsoo, että kasvusuunnitelman mahdollisuuksien hyödyntäminen parantaisi Bosnia ja Hertsegovinan taloutta;***

Or. en

Tarkistus 280
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
31 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	31 a. muistuttaa, että EU:n rahoitus Serbitasavallassa toteutettaville hankkeille olisi jäädytettävä, kunnes Serbitasavalta pysäyttää demokratian taantumisen ja sen politiikka on mukautettu täysin YUTP:hen;

Or. en

Tarkistus 281
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
31 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	31 b. kehottaa viranomaisia vähentämään sosiaalisen syrjäytymisen ja köyhyyden riskiä parantamalla sosiaali-, asumis-, koulutus- ja terveydenhuoltopalvelujen saatavuutta erityisesti romani- ja hlbtiq-yhteisöjen sekä muiden vähemmistöjen ja haavoittuvassa asemassa olevien ryhmien keskuudessa;

Or. en

Tarkistus 282
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
31 c kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	31 c. kannustaa EU:n toimielimiä

	tekemään yhteistyötä kansalaisyhteiskunnan ja asiantuntijoiden kanssa kehittääkseen keinoja, joilla kansanterveyden suojelemisesta ja sosiaaliturvasta tehdään joustavaa ja siirrettävää, jotta varmistetaan tasa-arvo ja liikkuvuus Bosnia ja Hertsegovinassa;

Or. en

Tarkistus 283
Petr Bystron

Päätöslauselmaesitys
32 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
32. kannustaa Bosnia ja Hertsegovinaa hyödyntämään kaiken EU:n taloudellisen tuen parhaalla mahdollisella tavalla; kehottaa komissiota jatkamaan taloudellisen ja teknisen tuen antamista Bosnia ja Hertsegovinan EU:hun yhdentymiseen tiukkoihin ehtoihin perustuen;	***Poistetaan.***

Or. en

Tarkistus 284
Tonino Picula

Päätöslauselmaesitys
32 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
32. kannustaa Bosnia ja Hertsegovinaa hyödyntämään kaiken EU:n taloudellisen tuen parhaalla mahdollisella tavalla; kehottaa komissiota jatkamaan taloudellisen ja teknisen tuen antamista Bosnia ja Hertsegovinan EU:hun yhdentymiseen ***tiukkoihin*** ehtoihin	32. kannustaa Bosnia ja Hertsegovinaa hyödyntämään kaiken EU:n taloudellisen tuen parhaalla mahdollisella tavalla; kehottaa komissiota jatkamaan taloudellisen ja teknisen tuen antamista Bosnia ja Hertsegovinan EU:hun yhdentymiseen ***selkeästi määriteltyihin***

perustuen;	ehtoihin perustuen; ***katsoo, että EU:n rahoituksen olisi yleisesti ottaen tuettava paremmin maan demokraattisia uudistuksia; kehottaa tässä yhteydessä kohdentamaan uudelleen asiaankuuluvaa EU:n rahoitusta, jotta voidaan ohjata enemmän varoja rahoituksen käyttöä koskevan teknisen tuen, oikeuslaitoksen uudistusten ja korruption vastaisten toimenpiteiden tukemiseen; kehottaa lisäksi EU:ta ja Länsi-Balkanin maita luomaan puitteet Euroopan syyttäjänviraston (EPPO) ja sen Länsi-Balkanin maissa sijaitsevien vastineiden väliselle hedelmälliselle yhteistyölle, jotta voidaan varmistaa, että EPPO voi käyttää tehokkaasti toimivaltaansa;***
	Or. en

Tarkistus 285
Assita Kanko

Päätöslauselmaesitys
32 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
32. kannustaa Bosnia ja Hertsegovinaa hyödyntämään kaiken EU:n taloudellisen tuen parhaalla mahdollisella tavalla; kehottaa komissiota jatkamaan taloudellisen ja teknisen tuen antamista Bosnia ja Hertsegovinan EU:hun yhdentymiseen tiukkoihin ehtoihin perustuen;	32. kannustaa Bosnia ja Hertsegovinaa hyödyntämään kaiken EU:n taloudellisen tuen parhaalla mahdollisella tavalla; kehottaa komissiota jatkamaan taloudellisen ja teknisen tuen antamista Bosnia ja Hertsegovinan EU:hun yhdentymiseen tiukkoihin ehtoihin perustuen ***sekä menojen ja tulosten tiukkaa seurantaa tehokasta ja vastuullista budjettihallinnointia koskevien EU:n tavoitteiden mukaisesti***;
	Or. nl

Tarkistus 286
Tonino Picula

Päätöslauselmaesitys
32 kohta – 1 alakohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	1) on huolissaan maan demokratian äärimmäisen kielteisistä kehityssuuntauksista, jotka johtuvat erityisesti siitä, että suuri määrä nuoria lähtee maasta, ja korostaa, että on tärkeää toteuttaa pikaisesti lisätoimia tähän haasteeseen vastaamiseksi;

Or. en

Tarkistus 287
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
32 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	32 a. kehottaa tässä yhteydessä EU:ta ja Länsi-Balkanin maita luomaan puitteet tehokkaalle yhteistyölle Euroopan syyttäjänviraston (EPPO) ja ehdokasvaltioiden välillä; kannustaa Bosnia ja Hertsegovinaa tekemään nopeasti kahdenvälisiä työjärjestelyjä EPPOn kanssa, jotta voidaan helpottaa tiivistä yhteistyötä ja EU:n varojen väärinkäyttöä koskevia syytetoimia, myös siirtämällä kansallisia yhteyshenkilöitä tilapäisesti EPPOn palvelukseen;

Or. en

Tarkistus 288
Şerban Dimitrie Sturdza

Päätöslauselmaesitys
32 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	32 a. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinan asianomaisia viranomaisia viimeistelemään ja hyväksymään nuorisotakuun, jotta parannetaan nuorten pääsyä työelämään, koulutukseen ja oppisopimuskoulutukseen, puututaan korkeaan nuorisotyöttömyyteen ja taitojen kysynnän ja tarjonnan epäsuhtaan sekä edistetään sosiaalista osallisuutta ja vähennetään aivovuotoa;

Or. en

Tarkistus 289
Davor Ivo Stier, Sunčana Glavak, Karlo Ressler, Željana Zovko, Nikolina Brnjac, Tomislav Sokol

Päätöslauselmaesitys
32 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	32 a. kehottaa vahvistamaan paikallis- ja alueviranomaisten valmiuksia toteuttaa sosioekonomisia uudistuksia ja hallinnoida EU:n varoista yhteisrahoitettuja hankkeita, jotta lisätään varojen käyttöä ja vähennetään alueellista eriarvoisuutta;

Or. hr

Tarkistus 290
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
The Left -ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
32 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	32 a. korostaa tarvetta vastata sosiaalisiin haasteisiin, varmistaa

laadukkaat työllisyyspolitiikat, edistää ylöspäin suuntautuvaa sosiaalista yhteenkuuluvuutta ja lähentymistä kohti unionin normeja sekä tukea edistymistä kohti Euroopan sosiaalisten oikeuksien pilaria;

Or. en

Tarkistus 291
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
32 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	32 a. kehottaa nimittämään nopeasti IPA III -koordinaattorin ja pitää valitettavana IPA III -varojen epätasaista alueellista jakautumista Bosnia ja Hertsegovinassa;

Or. en

Tarkistus 292
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
32 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	32 b. korostaa koulutusjärjestelmän ja työmarkkinoiden tarpeiden epäsuhtaa; korostaa jatkuvan aivovuodon haitallisia vaikutuksia Bosnia ja Hertsegovinan talouteen;

Or. en

Tarkistus 293
Tineke Strik

Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
6 alaotsikko

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
Energia, ympäristö, kestävä kehitys ja yhteydet	Energia, ympäristö, ***biologinen monimuotoisuus,*** kestävä kehitys ja yhteydet

Or. en

Tarkistus 294
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
32 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	32 b. pitää valitettavana, että kestävää kehitystä ja edistystä tällä alalla haittaavat myös hallintorakenne ja koko maan laajuisten strategioiden vakava puute kaikilla aloilla ja kaikilla tasoilla;

Or. en

Tarkistus 295
Petr Bystron

Päätöslauselmaesitys
33 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
33. ***kannustaa*** Bosnia ja ***Hertsegovinaa nopeuttamaan energialähteiden monipuolistamista, erityisesti vähentämään riippuvuuttaan Venäjän kaasutoimituksista, ja parantamaan samalla energiavarmuutta ja -tehokkuutta, lisäämään yhteyksiä***	33. ***korostaa, että*** Bosnia ja ***Hertsegovina voi vapaasti harjoittaa riippumatonta energiapolitiikkaa***;

Euroopan markkinoihin ja siirtymään uusiutuviin energialähteisiin;

Or. en

Tarkistus 296
António Tânger Corrêa, Roberto Vannacci

Päätöslauselmaesitys
33 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
33. kannustaa Bosnia ja Hertsegovinaa ***nopeuttamaan energialähteiden monipuolistamista, erityisesti vähentämään riippuvuuttaan Venäjän kaasutoimituksista,*** ja parantamaan samalla energiavarmuutta ja -tehokkuutta***,*** lisäämään yhteyksiä Euroopan markkinoihin ***ja siirtymään uusiutuviin energialähteisiin***;	33. kannustaa Bosnia ja Hertsegovinaa ***monipuolistamaan energialähteitä*** ja parantamaan samalla energiavarmuutta ja -tehokkuutta ***ja*** lisäämään yhteyksiä Euroopan markkinoihin;

Or. en

Tarkistus 297
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
33 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
33. kannustaa Bosnia ja Hertsegovinaa ***nopeuttamaan energialähteiden monipuolistamista, erityisesti vähentämään riippuvuuttaan*** Venäjän kaasutoimituksista***,*** ja ***parantamaan*** samalla energiavarmuutta ja -tehokkuutta, lisäämään yhteyksiä Euroopan markkinoihin ja siirtymään uusiutuviin energialähteisiin;	33. kannustaa Bosnia ja Hertsegovinaa ***lopettamaan riippuvuutensa*** Venäjän kaasutoimituksista ja ***välttämään*** samalla ***uuden kaasuinfrastruktuurin lukkiutumisen, kaasuriippuvuuden syventymisen tai arvottomien omaisuuserien luomisen; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa parantamaan*** energiavarmuutta ja -tehokkuutta ***vahvistamalla sähkönsiirto- ja -jakeluverkkojaan***, lisäämään yhteyksiä

Euroopan markkinoihin ja siirtymään uusiutuviin energialähteisiin, ***erityisesti aurinko- ja tuulienergiaan, ja varmistamaan samalla merkityksellisen julkisen kuulemisen ja tehokkaat ympäristötakeet***;

Or. en

Tarkistus 298
Petr Bystron

Päätöslauselmaesitys
34 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
34. ***kehottaa*** Bosnia ja Hertsegovinaa hyväksymään kansallisen ***energia- ja ilmastosuunnitelman ja panemaan täytäntöön koko maan kattavia ympäristönsuojelustrategioita ja parantamaan samalla ympäristöinvestointien laatua ja avoimuutta***; ***muistuttaa, että ilmanlaatua on suojeltava ja parannettava tehokkaasti;***	34. ***suosittaa*** Bosnia ja Hertsegovinaa hyväksymään ***kustannustehokkaan ja realistisen*** kansallisen ***energiasuunnitelman***;

Or. en

Tarkistus 299
Tomasz Froelich

Päätöslauselmaesitys
34 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
34. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa hyväksymään ***kansallisen energia- ja ilmastosuunnitelman ja panemaan täytäntöön*** koko maan kattavia ympäristönsuojelustrategioita ja parantamaan samalla ympäristöinvestointien laatua ja	34. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa hyväksymään koko maan kattavia ympäristönsuojelustrategioita ja parantamaan samalla ympäristöinvestointien laatua ja avoimuutta; muistuttaa, että ilmanlaatua on suojeltava ja parannettava tehokkaasti;

avoimuutta; muistuttaa, että ilmanlaatua on suojeltava ja parannettava tehokkaasti;

Or. en

Tarkistus 300
Giorgos Georgiou, Merja Kyllönen
The Left -ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
34 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
34. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa hyväksymään kansallisen energia- ja ilmastosuunnitelman ja panemaan täytäntöön koko maan kattavia ympäristönsuojelustrategioita ja parantamaan samalla ympäristöinvestointien laatua ja avoimuutta; muistuttaa, että ilmanlaatua on suojeltava ja parannettava tehokkaasti;	34. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa hyväksymään kansallisen energia- ja ilmastosuunnitelman ja panemaan täytäntöön koko maan kattavia ympäristönsuojelustrategioita ja parantamaan samalla ympäristöinvestointien laatua ja avoimuutta; muistuttaa, että ilmanlaatua on suojeltava ja parannettava tehokkaasti; ***kehottaa toteuttamaan nopeutetun ja sosiaalisesti osallistavan vihreän siirtymän vuoden 2020 vihreän toimintaohjelman ja Pariisin sopimuksen mukaisesti ja varmistamaan, että haavoittuvassa asemassa olevien ryhmien tarpeita suojellaan koko prosessin ajan;***

Or. en

Tarkistus 301
António Tânger Corrêa, Pierre-Romain Thionnet, Roberto Vannacci

Päätöslauselmaesitys
34 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
34. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa hyväksymään ***kansallisen energia- ja ilmastosuunnitelman*** ja panemaan täytäntöön koko maan kattavia	34. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa hyväksymään ja panemaan täytäntöön koko maan kattavia ympäristönsuojelustrategioita; muistuttaa,

ympäristönsuojelustrategioita ***ja parantamaan samalla ympäristöinvestointien laatua ja avoimuutta***; muistuttaa, että ilmanlaatua on suojeltava ja parannettava tehokkaasti;	että ilmanlaatua on suojeltava ja parannettava tehokkaasti;

Or. en

Tarkistus 302
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
34 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
34. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa hyväksymään kansallisen energia- ja ilmastosuunnitelman ja panemaan täytäntöön koko maan kattavia ympäristönsuojelustrategioita ja parantamaan samalla ympäristöinvestointien laatua ja avoimuutta; muistuttaa, että ***ilmanlaatua*** on suojeltava ja parannettava tehokkaasti;	34. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa hyväksymään ***pitkään kaivatut*** kansallisen energia- ja ilmastosuunnitelman ja panemaan täytäntöön koko maan kattavia ympäristönsuojelustrategioita***, muun muassa suojelemalla laillisesti sen nimettyjä ehdokkaita Emerald-kohteiksi, täydentämällä sen Emerald-verkostoa ja varmistamalla luontotyyppi-, lintu- ja vesipuitedirektiivien täysimittaisen täytäntöönpanon,*** ja parantamaan samalla ympäristöinvestointien laatua ja avoimuutta; muistuttaa, että ***ilman ja veden laatua*** on suojeltava ja parannettava tehokkaasti ***ja että on asetettava tehokkaita, oikeasuhteisia ja varoittavia seuraamuksia ympäristölainsäädännön rikkomisesta, mukaan lukien energiayhteisön perustamissopimuksen mukaiset ilman pilaantumista koskevat sitoumukset***;

Or. en

Tarkistus 303
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys

34 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
34. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa hyväksymään kansallisen energia- ja ilmastosuunnitelman ja panemaan täytäntöön koko maan kattavia ympäristönsuojelustrategioita ja parantamaan samalla ympäristöinvestointien laatua ja avoimuutta; muistuttaa, että ilmanlaatua on suojeltava ja parannettava tehokkaasti;	34. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa hyväksymään kansallisen energia- ja ilmastosuunnitelman ja panemaan täytäntöön koko maan kattavia ympäristönsuojelustrategioita ja parantamaan samalla ympäristöinvestointien laatua ja avoimuutta; muistuttaa, että ilmanlaatua on suojeltava ja parannettava tehokkaasti; ***toteaa, että edistyminen ympäristön ja ilmaston suojelun alalla sekä EU:n normien noudattaminen ovat jääneet vähäisiksi; kehottaa siksi Bosnia ja Hertsegovinan viranomaisia varmistamaan laajemman mukautumisen ilmastonsuojelua ja energiaa koskeviin EU:n normeihin ja politiikkatavoitteisiin;***

Or. en

Tarkistus 304
Tonino Picula

Päätöslauselmaesitys
34 kohta – 1 alakohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	1) kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa asettamaan etusijalle toimenpiteet, joilla pyritään parantamaan kilpailukykyä ja liiketoimintaympäristöä, samalla kun parannetaan taloudellista ja sosiaalista yhteenkuuluvuutta, vauhditetaan talouden monipuolistamista, edistetään digitaalista ja vihreää siirtymää, puututaan epäviralliseen talouteen ja torjutaan työttömyyttä;

Or. en

Tarkistus 305
Željana Zovko, Sunčana Glavak, Tomislav Sokol, Karlo Ressler

Päätöslauselmaesitys
34 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	34 a. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinan viranomaisia vähentämään rajat ylittävää ilman pilaantumista ja viittaa erityisesti Bosanski Brodin öljynjalostamoon, joka vaikuttaa Slavonski Brodissa Kroatian tasavallassa asuvien ihmisten elämänlaatuun ja terveyteen; palauttaa mieliin, että Bosnia ja Hertsegovina on allekirjoittanut valtioiden rajat ylittävien ympäristövaikutusten arvioinnista tehdyn yleissopimuksen (Espoo, 1991) ja että yleissopimuksen velvoitteet sitovat sitä;

Or. en

Tarkistus 306
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
34 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	34 a. kehottaa poistamaan jäteveden julkisiin jätevesijärjestelmiin ja jokiin laskemista koskevista edellytyksistä Bosnia ja Hertsegovinan federaatiossa annetun asetuksen säännöksen, jonka mukaan saastuttajat voivat tällä hetkellä päästää usein raskasmetalleja sisältäviä jätevesiä jokiin niin, että niihin sovelletaan vain vähäistä valvontaa, mikä aiheuttaa merkittävän uhan kansanterveydelle ja ympäristölle;

Or. en

Tarkistus 307
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
34 b kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	34 b. korostaa tarvetta parantaa kattavien strategisten ympäristöennakkoarviointien laatua ottamalla mukaan asianomaiset paikallisyhteisöt, kansalaisyhteiskunnan organisaatiot ja riippumattomat asiantuntijat merkityksellisellä tavalla; korostaa tarvetta lisätä infrastruktuurihankkeita koskevien asiaankuuluvien menettelyjen avoimuutta ympäristöherkillä aloilla; korostaa, että on tärkeää lisätä ympäristönäkökohtien valtavirtaistamista eri alakohtaisissa politiikoissa; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa tehostamaan ympäristörikosten tekijöiden syytteeseenpanoa;

Or. en

Tarkistus 308
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
34 c kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	34 c. on huolissaan vesivoimasuunnittelusta, jota tehdään edelleen noudattamatta Espoon yleissopimusta; kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa suojelemaan jokiaan ja estämään pienten vesivoimaloiden kehittämisen ja rakentamisen jokien rannoille;

Or. en

Tarkistus 309
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
34 d kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	34 d. ilmaisee syvän huolensa kaivostoiminnan, myös ulkomaisten yritysten harjoittaman kaivostoiminnan, haitallisista vaikutuksista Bosnia ja Hertsegovinan ympäristöön ja sen kansalaisten terveyteen; on erityisen huolestunut Adriatic Metals -yrityksen toiminnasta, joka on johtanut vaarallisen korkeisiin kadmiumin ja muiden myrkyllisten aineiden pitoisuuksiin, jotka saastuttavat vettä Kakanjissa ja uhkaavat siten lähes 40 000 ihmisen vedensaantia; tuomitsee jyrkästi yrityksen pyrkimykset vähätellä toimiensa seurauksia ja painostaa tai hiljentää ympäristön puolustajia, jotka ottavat nämä ongelmat esille; kehottaa Adriatic Metalsia julkaisemaan kiireellisesti ympäristöarviointinsa ”Report on Biodiversity Research at the Site of Rupice Mine and Open Mine Veovača, Municipality of Vareš”; ilmaisee myös huolensa Loparen lähellä tapahtuvasta litiumkaivostoiminnasta, jota harjoittaa erityisesti sveitsiläinen Arcore AG -yritys; kehottaa kaikkia Bosnia ja Hertsegovinassa toimivia kaivosyhteisöjä noudattamaan täysimääräisesti kansallista lainsäädäntöä ja asettamaan ympäristönsuojelun ja kansanterveyden etusijalle toiminnassaan;

Or. en

Tarkistus 310
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
34 e kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	34 e. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinan viranomaisia kunnioittamaan täysimääräisesti Bernin yleissopimuksen päätöksiä, jotka koskevat Neretva-jokea ja toteuttamaan toimenpiteitä sen biologisen monimuotoisuuden ja ekologisen eheyden suojelemiseksi;

Or. en

Tarkistus 311
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
34 f kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	34 f. korostaa, että Bosnia ja Hertsegovinan federaation on kiireellisesti hyväksyttävä oikeudenmukainen, nykyaikainen ja asiantuntijalähtöinen metsälaki, joka siltä on puuttunut jo yli 15 vuotta; kehottaa myös tehostamaan metsien ja jokien suojelua parantamalla tarkastusvalvontaa ja luomalla selkeän ja tiukan oikeudellisen kehyksen, jonka avulla tarkastuselimet voivat toimia tehokkaasti noudattaen ympäristö- ja järjestelmästandardeja;

Or. en

Tarkistus 312

Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
34 g kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	34 g. kehottaa Bosnia ja Hertsegovinaa saattamaan kiireellisesti päätökseen ja hyväksymään Livanjsko Poljen oikeudellisen nimeämisen luokan V suojelluksi maisemaksi sekä perustamaan ja rahoittamaan asianmukaisesti erityisen hallintoelimen ja kattavan hoitosuunnitelman, jossa paikallisyhteisöt ja kunnat otetaan aktiivisesti mukaan merkityksellisen osallistumisen, koulutuksen ja valmiuksien kehittämisen kautta, jotta varmistetaan kansainvälisten biologista monimuotoisuutta koskevien normien ja EU:n ympäristötavoitteiden mukainen pitkän aikavälin suojelu ja kestävä kehitys;

Or. en

Tarkistus 313
Tineke Strik
Verts/ALE-ryhmän puolesta

Päätöslauselmaesitys
35 kohta

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
35. osoittaa solidaarisuutta Bosnia ja Hertsegovinalle 3.–4. lokakuuta 2024 esiintyneiden tuhoisien tulvien ja maanvyörymien ***jälkeen***;	35. osoittaa solidaarisuutta Bosnia ja Hertsegovinalle ***ja*** 3.–4. lokakuuta 2024 esiintyneiden tuhoisien tulvien ja maanvyörymien ***uhreille***; ***kehottaa Bosnia ja Hertsegovinan federaation viranomaisia antamaan lisää tukea asianomaisille ja varmistamaan, että katastrofia mahdollisesti pahentaneet lainvalvonta- ja metsänhoitopuutteet korjataan;***

Or. en

Tarkistus 314
Eszter Lakos

Päätöslauselmaesitys
35 a kohta (uusi)

Päätöslauselmaesitys	*Tarkistus*
	35 a. suhtautuu myönteisesti EUFOR Althea -operaation vahvistamiseen vuonna 2025 ja kehottaa jatkamaan kansainvälistä läsnäoloa ulkomaisten toimijoiden epävakauttamistoimien estämiseksi; kannustaa tehostamaan Naton ja EU:n välistä koordinointia tarjottaessa bosnialaisille viranomaisille kyberturvallisuuskoulutusta ja tukea hybridiuhkien torjuntaan;

Or. en